

20. Jahrgang / 20^{me} Année

No. 10

OKTOBER/OCTOBRE 1945

Zürich, 15. Oktober 1945

Schweizerische Nationalbank | Banque Nationale Suisse

Monatsbericht Bulletin mensuel

Bearbeitet von der Volkswirtschaftlichen und Statistischen Abteilung | Elaboré par le Service d'études et de statistique

Inhaltsverzeichnis — Table des matières

	Seite		page
Schweizerische Wirtschaftskurven	3—7	Graphiques économiques suisses	3—7
Tabellen	8—66	Tableaux	8—66
Stichwortverzeichnis zu den Tabellen	2	Liste alphabétique des tableaux	67
Quellennachweis	68	Indication des sources	68

Stichwortverzeichnis zu den Tabellen

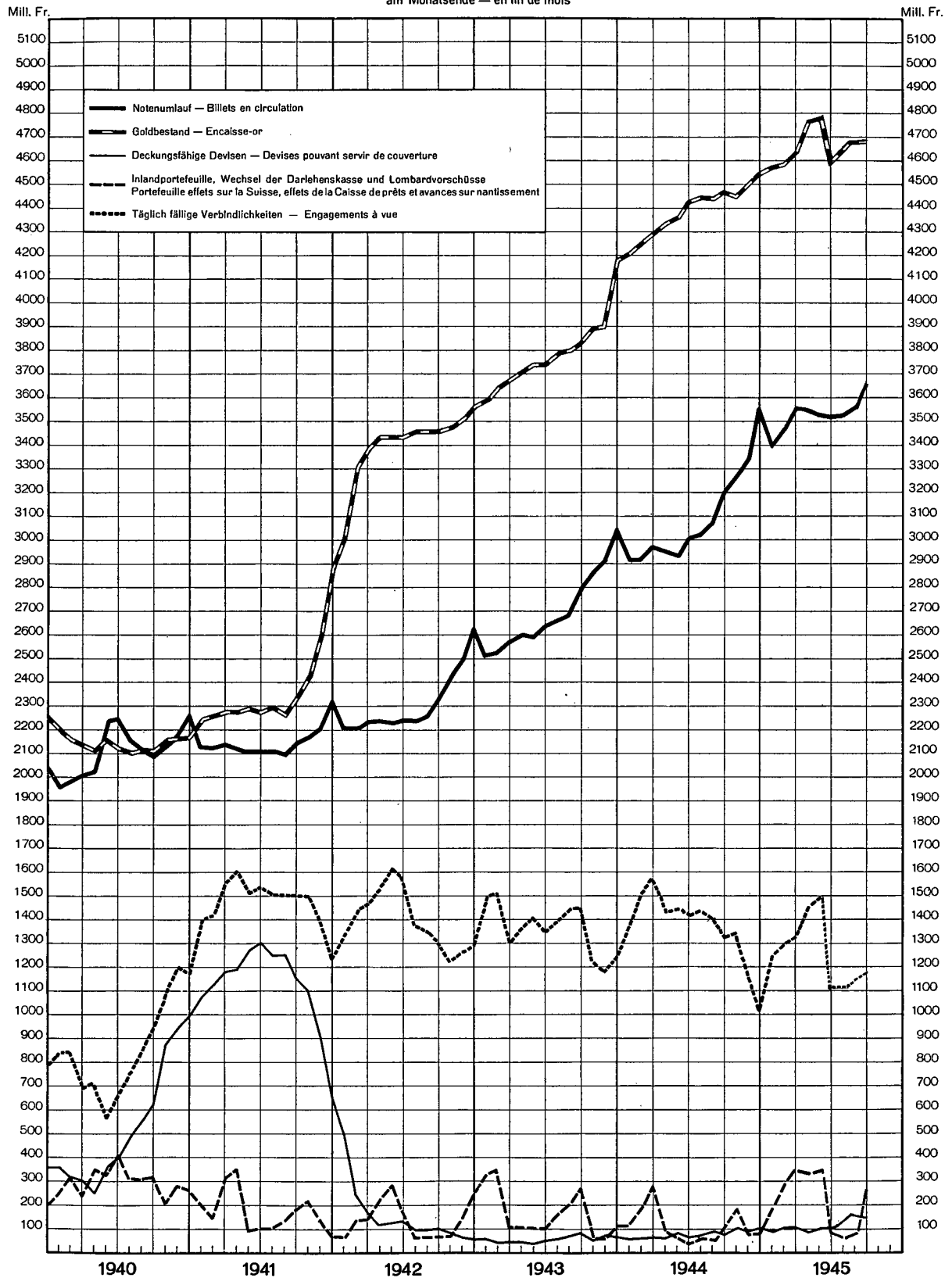
	Tab.		Tab.		Tab.
Abrechnungsverkehr:		Grossbanken, Bilanzen	69, 70	Papiergeldumlauf	76
Umsätze der Abrechnungsstellen	30	Zinssätze für Obligationen	9	Paritäten	18
Wertschriftenclearing	16	Grosshandelsindex:		Pfandbriefe	72
Aktien: Emissionen	22, 23, 27a	Ausland	62	Pfandkurs in New York	20
Index	12	Schweiz	57—59, 61, 62, 65	Post:	
Rückzahlungen	25, 27b	Grosshandelspreise	55	Anlage der Postcheckgelder	28
Anleihen: Emissionen	21, 23, 27a	Handelsbilanz	47, 48	Postcheck- und Giroverkehr	28
Kurse von Bundesanleihen	13	Hotelfrequenz	45, 46	Preise:	
Kursindex	10, 14	Hypothekarzins	9	Entwicklung seit 1939	65
Rendite	8, 10, 11	Indices: Aktienkurse	12	Gold in London	20
Rückzahlungen	24, 27b	Ausländische Anleihen	14	Grosshandelspreise	55
Arbeitsmarkt	44	Aussenhandel	49	Landw. Produkte	56
Ausfuhr	47, 48, 52, 54	Aussenhandelspreise	50	Preisindices siehe Indices	
Ausgleichssteuer	32	Grosshandel	57—59, 61, 62, 65	Silber in London	55
Ausländische Anleihen:		Landw. Produktionsmittel	65	Privatdiskontosätze:	
Emissionen	24	Landw. Produktenpreise	65	Ausland	5
Kursindex	14	Lebenskosten	60, 63—67	Schweiz	4
Rendite	11	Obligationenkurse	10, 14	Rendite:	
Aussenhandel:		Industrie:		Bundesanleihen	8, 10
Ausfuhr nach Ländern	54	Aktienindex	12	Neuemissionen	8
Aussenhandelsindex	49	Beschäftigungsgrad	42, 43	Obligationen im Auslande	11
Aussenhandelspreisindex	50	Löhne	66	Richtsätze der LBK	67
Einfuhr nach Ländern	53	Stellensuchende	44	Rückzahlungen:	
Einfuhr wichtiger Waren	51	Kantonalbanken:		Aktien	25, 27b
Industrieller Export	52	Bilanzen	69	Obligationen	24, 27b
Jahresergebnisse	47	Zinssätze	9	Schulden: Bund	36
Monatsergebnisse	48	Kantone, Finanzlage	36	Kantone	36
Bankausweise:		Kassenobligationen:		Gemeinden	37
Ausländische Notenbanken	73	Zinssätze	9	Schweizerfranken:	
BIZ	68	Index	57	in % des Dollars	20
Darlehenskasse	71	Kleinhandel, Wertumsätze	41	Silberpreis in London	55
Grossbanken	69, 70	Konkurse	39	Spareinlagen: Zinssätze	9
Kantonalbankenverband	69	Krisenabgabe	32	Staatsanleihen:	
Lokalbanken	69	Kurse von Bundesanleihen	13	Emissionen	21, 23
Nationalbank	1, 2	Landwirtschaft:		Kurse	13
Pfandbriefzentralen	72	Preise der Produktionsmittel	65	Rendite	8, 10, 11
Banken: Aktienindex	12	Produktenpreise	56, 65	Rückzahlungen	24
Bilanzen	69, 70	Verdienstersatz	38	Staatsrechnungen:	
Bautätigkeit	40	Lebenskostenindex:		Bund	36
Beschäftigungsgrad	42, 43	Ausland	64	Kantone	36
Betriebsergebnisse, SBB	31	Schweiz	60, 63, 65, 66, 67	Stellensuchende	44
Bilanzen	69—72	Lebensversicherungsgesellschaften:		Stempelabgaben	32, 33, 35
Börsenindex	10, 12	Auszahlungen	26	Steuern	32, 36, 37
Börsenkurse von Bundesanleihen	13	Löhne: Entwicklung	66	Verdienstersatz	38
Börsenumsätze	15, 16	Richtsätze der LBK	67	Versicherung:	
Bund: Finanzlage	36	Lohn- und Verdienstersatz	38	Aktienindex	12
Steuern	32, 36	Lokalbanken, Bilanzen	69	Auszahlungen	26
Bundesbahnen, Betriebsergebnisse	31	Lombardzinsfuss:		Voranschläge:	
Callgeld	4	Ausländische Notenbanken	7	Bund	36
Clearing siehe Abrechnungsverkehr		Nationalbank	7	Kantone	36
Clearingkurse	19	Luxussteuer	32	Währungsparitäten	18, 18a
Darlehenskasse, Ausweis	71	Nachlassverträge	39	Warenpreise:	
Devisenkurse siehe Wechselkurse		Nationalbank, Schweizerische:		im Grosshandel	55
Diskontosätze:		Ausweise	1, 2	landw. Produkte	56
Offizielle Sätze	4, 6	Diskontosatz	4	Warenumsatzsteuer	32
Privatsätze	4, 5	Giroverkehr	29	Wechselkurse:	
Einfuhr	47, 48, 51, 53	Lombardsatz	7	Clearingkurse	19
Emissionsstatistik	21, 23, 27a	Notendeckung	3	Geldkurse für Sichtdevisen	17
Fabrikbauvorlagen	40	Notenbanken, ausländische:		Kursfestsetzungen in Abkom-	
Finanzen: Bund	32—36	Ausweise	73	men	18
Gemeinden	37	Offizielle Sätze	6	Pfandkurs in New York	20
Kantone	36	Notenumlauf:		Schweizerfranken	
Fremdenverkehr	45, 46	Ausland	73, 74, 76	in % des Dollars	20
Geldkurse für Sichtdevisen	17	Schweiz	1, 2, 3	Wehropfer	32
Geldumlauf in USA	74	Obligationen:		Wehrsteuer	32
Gemeinden, Finanzlage	37	Index ausl. Werte	14	Wohnbautätigkeit	40
Gewerbe, Verdienstersatz	38	Index schweiz. Werte	10	Wertschriftenclearing	16
Giroverkehr:		Rendite ausländischer Anleihen	11	Zahlungsabkommen der Schweiz	18b
Nationalbank	29	Rendite von Bundesanleihen	10	Zinssätze: Diskontosätze	4, 5, 6
Post	28	Rendite bei neuen Emissionen	8	Hypotheken	9
Gold: Bestände	1, 2, 73, 74, 76	Rückzahlungen	24, 27b	Kassenobligationen	9
Bewertung	76	Offizieller Diskontosatz:		Lombardzinsfuss	7
Preis in London	20	Ausland	6	Spareinlagen	9
Produktion	57	Schweiz	4	Zolleinnahmen	34
				Zwischenbilanzen der Banken	69, 70

SCHWEIZERISCHE WIRTSCHAFTSKURVEN

GRAPHIQUES ÉCONOMIQUES SUISSES

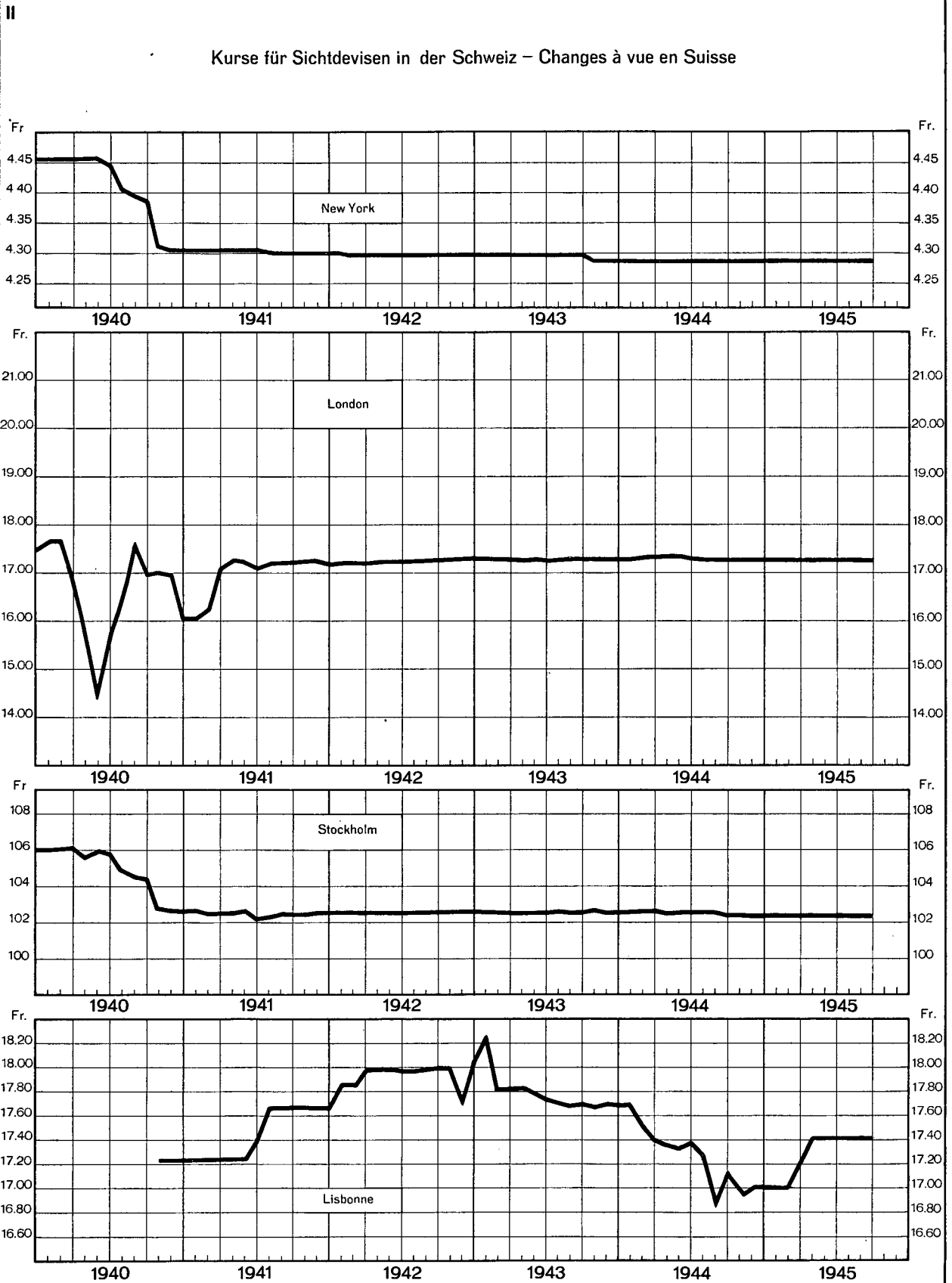
SCHWEIZERISCHE NATIONALBANK – BANQUE NATIONALE SUISSE

am Monatsende — en fin de mois



SCHWEIZERISCHE WIRTSCHAFTSKURVEN

GRAPHIQUES ÉCONOMIQUES SUISSES

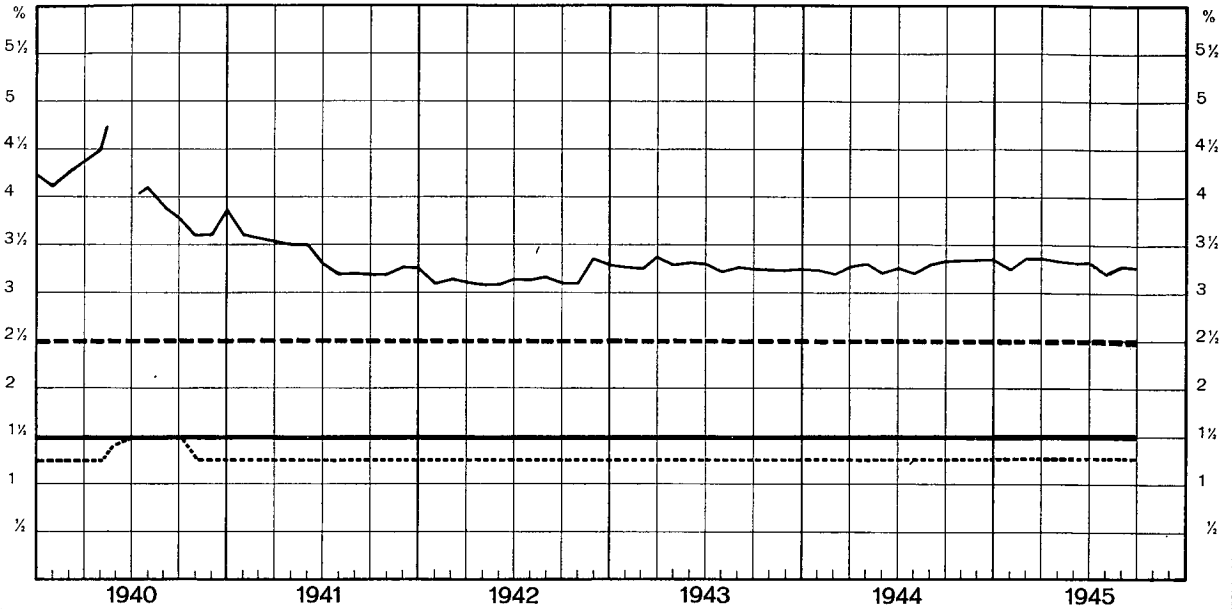


SCHWEIZERISCHE WIRTSCHAFTSKURVEN GRAPHIQUES ÉCONOMIQUES SUISSES

Zinssätze — Taux d'intérêts

III

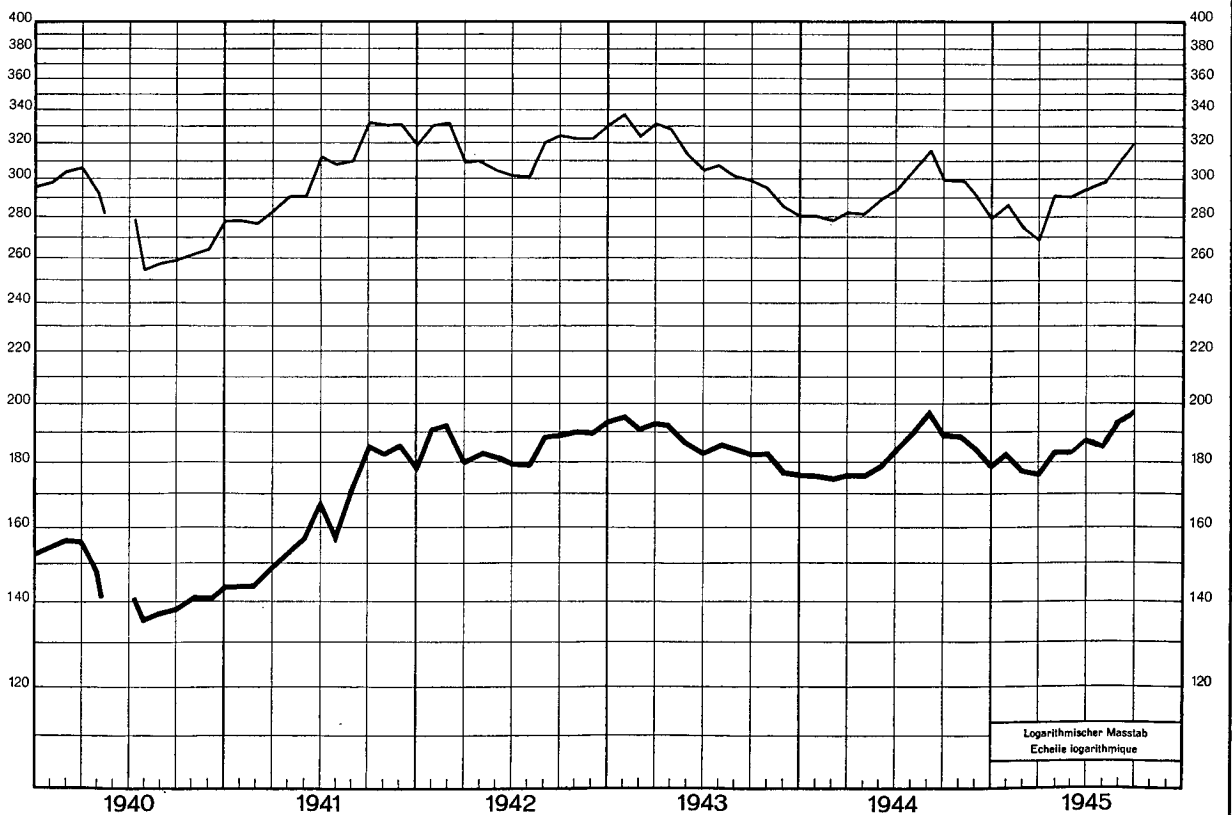
- | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>— Offizieller Diskontsatz — Taux officiel d'escompte</p> <p>- - - - - Privaldiskontsatz für prima schweiz. Bank- und Handelspapiere
Taux hors banque pour acceptations bancaires et effets
de commerce suisses de premier ordre</p> | <p>- - - - - Offizieller Lombardzinsfuss — Taux officiel des avances sur nantissement</p> <p>— Durchschnittliche Rendite von 12 Anleihen der Eidgenossenschaft und der
Bundesbahnen — Rendement moyen de 12 emprunts de la Confédération et
des Chemins de fer fédéraux</p> |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



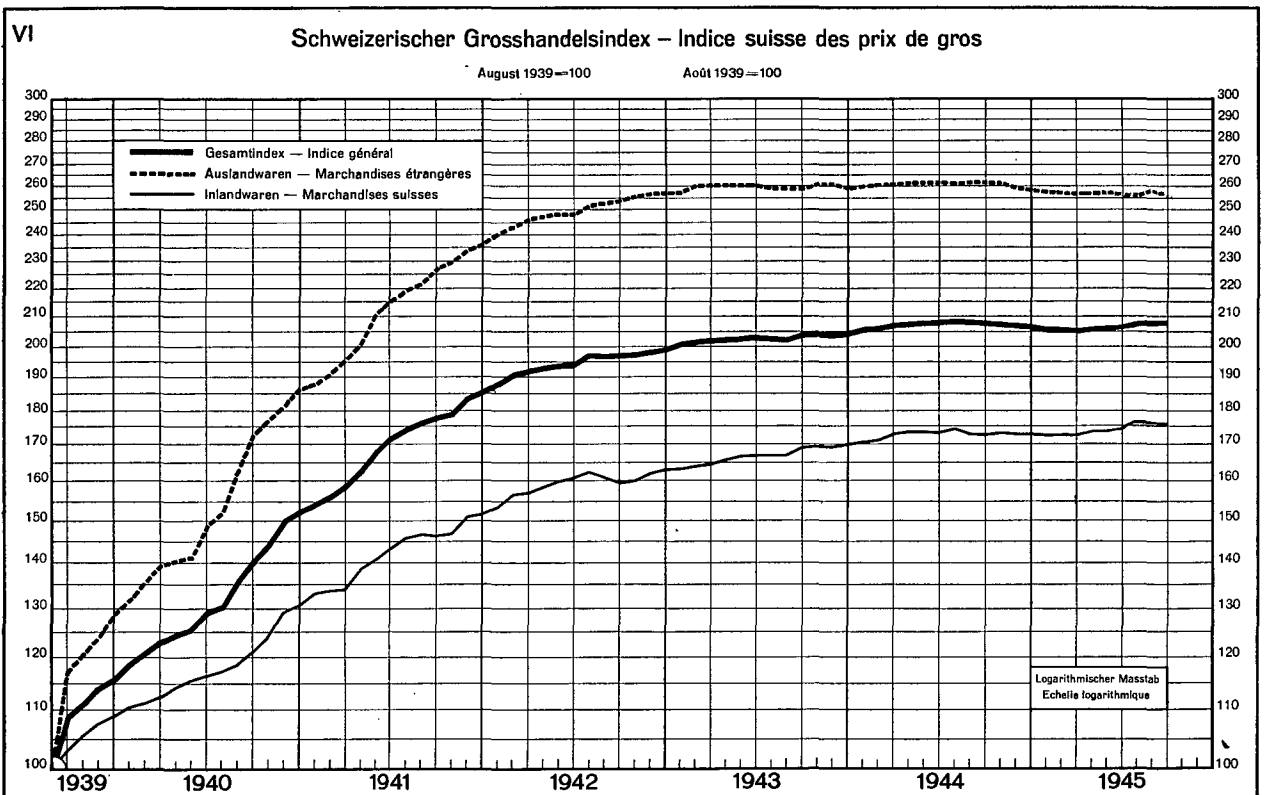
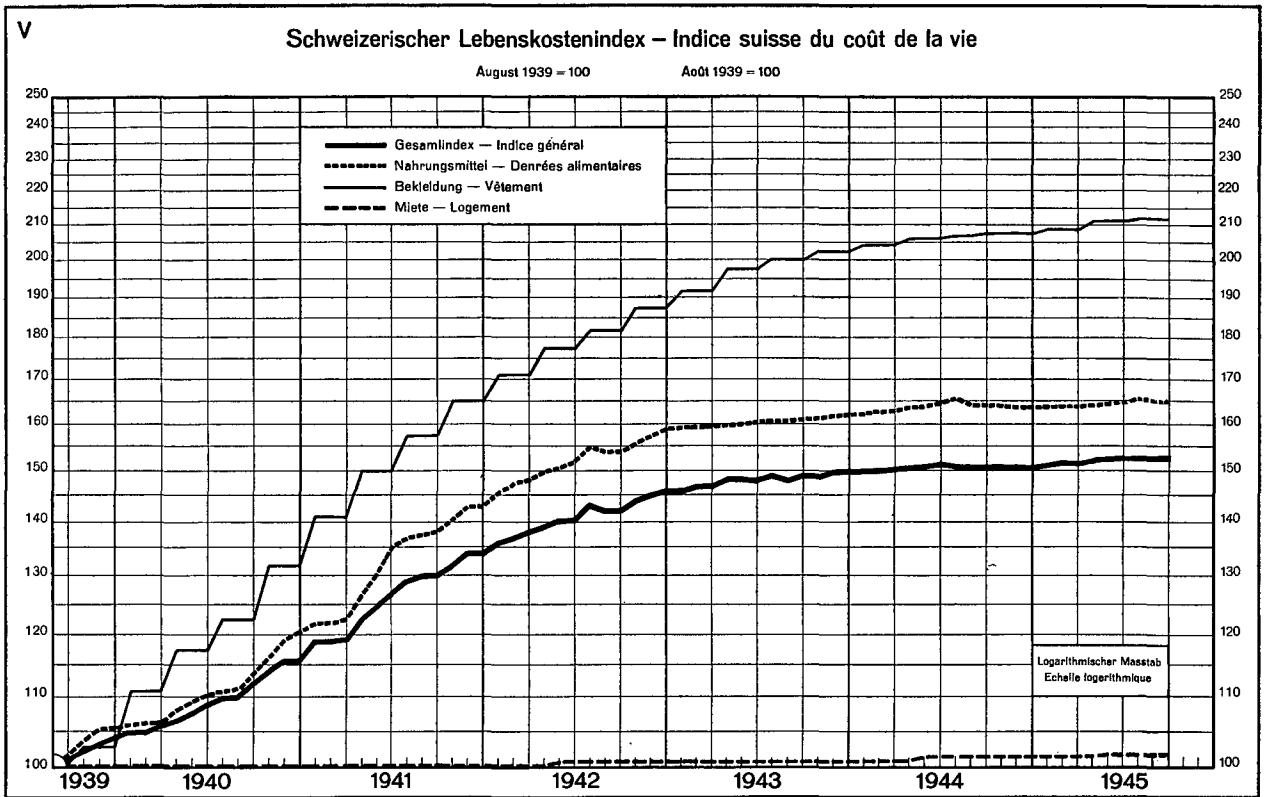
Schweizerischer Aktienindex — Indice suisse des actions

IV

- | | |
|-----------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|
| <p>— Gesamtindex
Indice général</p> | <p>— Industriek Aktien allein
Actions industrielles seules</p> |
|-----------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|

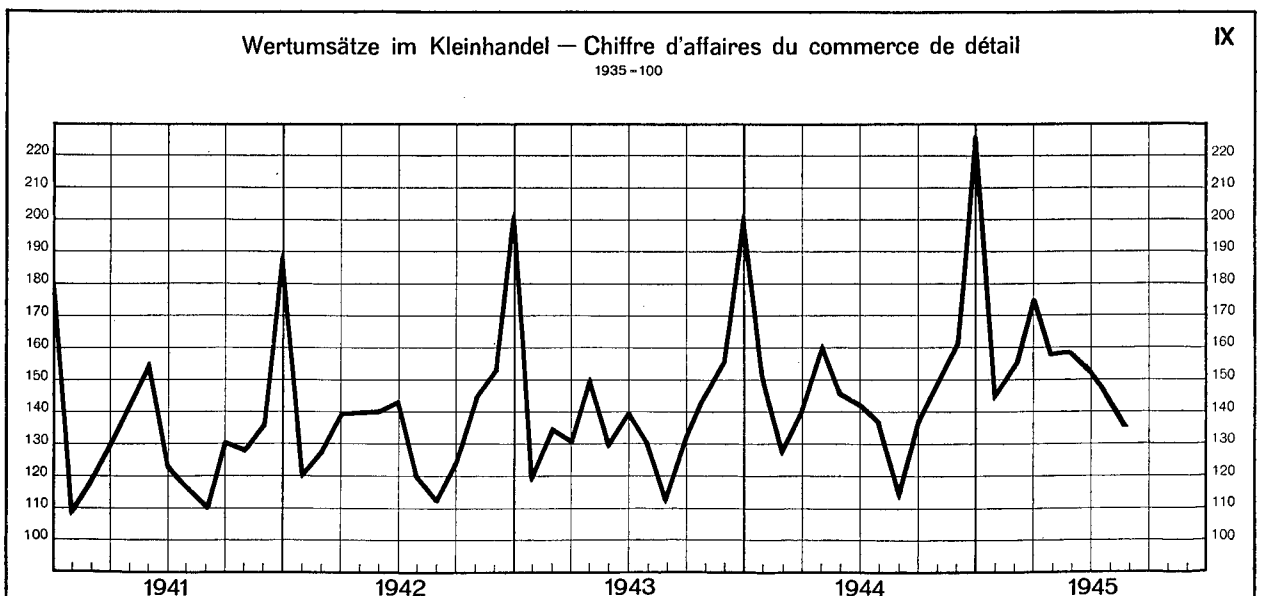
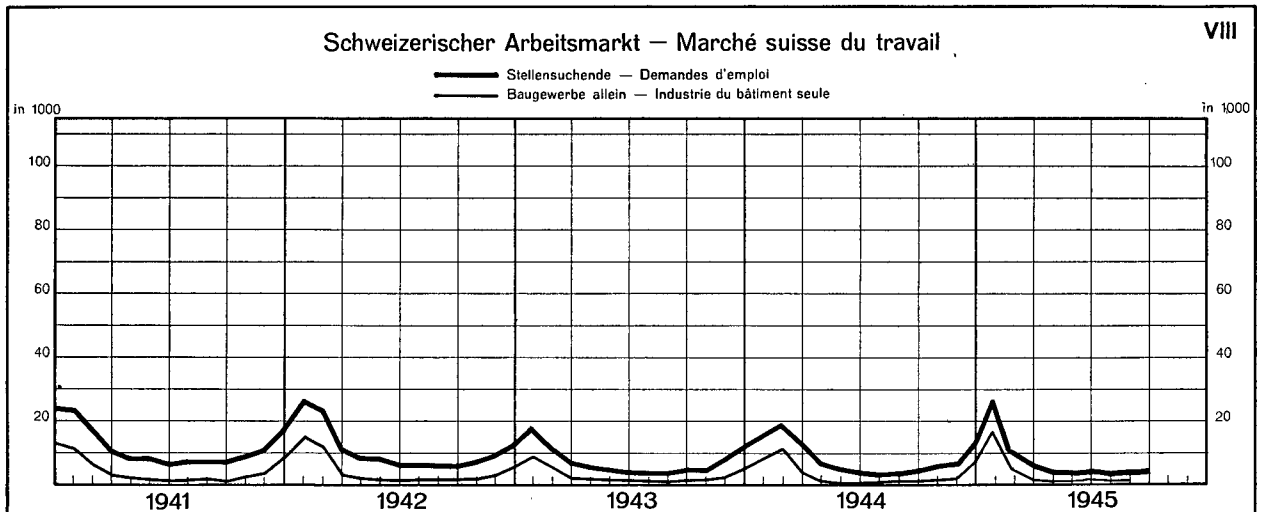
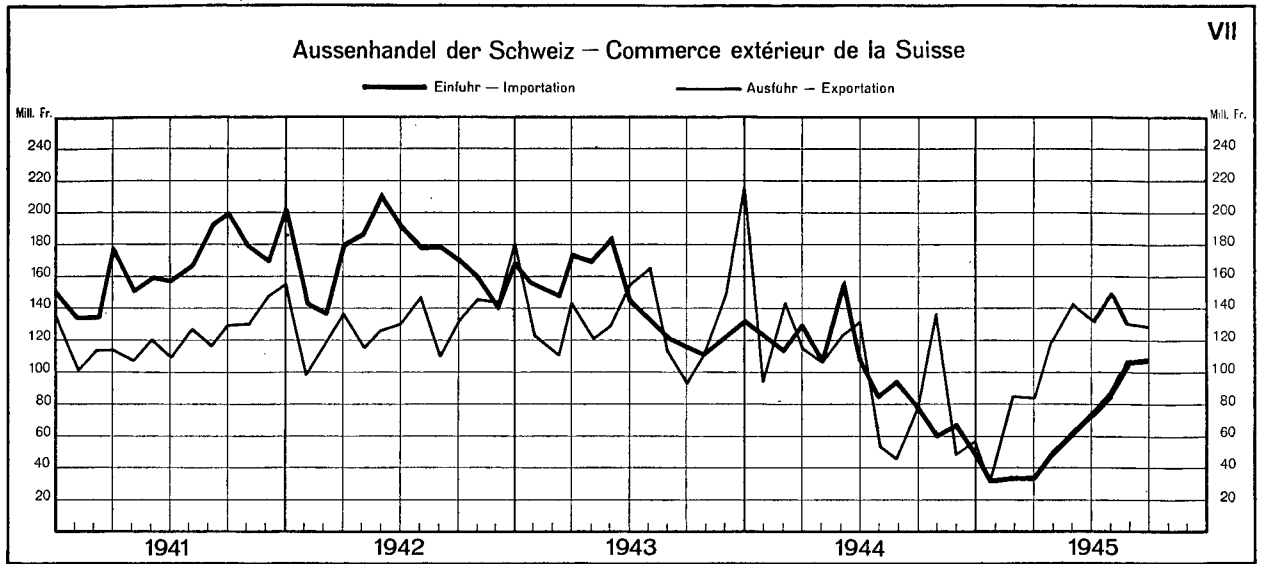


SCHWEIZERISCHE WIRTSCHAFTSKURVEN GRAPHIQUES ÉCONOMIQUES SUISSES



SCHWEIZERISCHE WIRTSCHAFTSKURVEN

GRAPHIQUES ÉCONOMIQUES SUISSES



Ausweise der Schweizerischen Nationalbank
in Millionen Franken

Ausweistag	Aktiven — Actif									
	Goldbestand Encaisse or	Devisen — Devises			Inlandportefeuille Portefeuille effets sur la Suisse			Wechsel der eldg. Darlehens- kasse Effets de la Caisse de prêts	Lombard- vorschüsse Avances sur nantissement	Wert- schriften Titres
		deckungs- fähige pouvant servir de couverture	andere autres	Total	Wechsel Effets de change	Schatz- anwei- sungen Rescrip- tions	Total			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1944										
23. August ...	4 455,6	81,5	15,7	97,2	48,0	0,2	48,2	0,2	16,8	64,2
31. "	4 453,2	88,4	16,9	105,3	47,3	0,2	47,5	0,2	16,0	64,2
7. September	4 451,2	91,1	15,7	106,8	46,7	0,1	46,7	0,2	15,4	64,2
15. " ...	4 451,2	96,1	16,3	112,4	46,4	0,1	46,5	0,2	15,5	64,2
23. " ...	4 450,8	96,8	15,7	112,5	48,0	0,1	48,1	0,2	15,8	64,2
30. " ...	4 468,2	80,4	14,7	95,1	82,8	0,1	82,7	0,2	16,8	64,2
7. Oktober ..	4 464,2	83,4	14,7	98,1	82,8	0,1	82,9	0,2	17,1	64,2
15. " ...	4 465,8	85,8	14,8	100,6	102,8	0,1	102,7	—	17,0	64,2
23. " ...	4 459,8	95,5	15,0	110,5	105,2	4,1	109,3	—	15,6	64,2
31. " ...	4 450,5	107,1	14,3	121,4	107,3	61,1	168,4	—	16,0	64,2
7. November.	4 468,7	89,2	14,8	104,0	108,3	66,1	174,4	—	15,6	64,2
15. " ...	4 480,8	101,4	1,2	102,6	113,8	0,1	113,7	—	24,8	64,2
23. " ...	4 498,2	87,4	1,5	88,9	58,0	0,1	58,1	—	24,4	64,2
30. " ...	4 502,3	92,0	2,2	94,2	62,7	0,1	62,8	—	28,1	64,2
7. Dezember.	4 504,1	89,8	2,5	92,1	64,4	—	64,4	—	26,5	64,2
15. " ...	4 517,9	91,2	1,5	92,7	65,4	—	65,4	—	25,7	64,2
23. " ...	4 533,2	104,8	1,7	106,3	65,9	—	65,9	—	26,1	64,2
30. " ...	4 554,1	100,8	1,8	102,4	71,1	—	71,1	—	27,6	64,2
1945										
6. Januar ...	4 558,5	100,1	1,8	101,7	72,4	5,0	77,4	—	17,7	64,2
15. " ...	4 560,2	105,5	1,8	107,3	73,2	5,0	78,2	—	15,2	64,3
23. " ...	4 581,4	85,3	1,9	87,2	92,5	5,0	97,5	10,0	14,8	64,3
31. " ...	4 576,8	93,5	1,5	95,0	106,8	61,0	167,8	—	14,8	64,4
7. Februar ..	4 570,7	95,7	1,9	97,6	107,8	58,0	165,8	—	14,2	64,4
15. " ...	4 598,3	98,9	2,4	101,3	107,0	86,0	193,0	—	14,0	64,5
23. " ...	4 593,8	105,5	2,1	107,6	99,5	131,0	230,5	—	14,3	64,4
28. " ...	4 591,2	106,1	2,3	108,4	97,0	174,0	271,0	—	15,5	64,4
7. März	4 609,8	88,9	2,2	91,1	95,8	185,0	280,8	—	15,7	64,4
15. " ...	4 589,8	105,0	2,3	107,3	95,4	175,0	270,4	—	14,8	64,4
23. " ...	4 597,3	105,3	2,1	107,4	88,8	221,0	309,6	—	15,0	64,3
29. " ...	4 639,2	109,8	2,1	111,7	85,4	250,0	335,4	—	15,5	63,8
7. April	4 643,8	105,8	2,3	108,1	82,8	250,0	332,8	—	15,6	63,8
14. " ...	4 671,7	91,2	2,5	93,7	81,3	250,0	331,3	—	14,6	63,8
23. " ...	4 693,2	93,4	2,7	96,1	75,4	250,0	325,4	—	14,3	63,8
30. " ...	4 771,3	98,2	4,1	102,3	73,8	250,0	323,8	0,3	15,2	63,7
7. Mai	4 765,8	98,9	3,5	102,4	73,3	250,0	323,3	0,3	15,4	63,7
15. " ...	4 766,5	103,7	3,2	106,9	71,0	250,0	321,0	0,4	15,3	63,7
23. " ...	4 766,2	110,5	3,1	113,6	67,1	250,0	317,1	0,4	15,6	63,6
31. " ...	4 783,2	100,0	3,3	103,3	66,8	264,0	330,8	0,4	16,6	63,7
7. Juni	4 770,8	110,9	2,9	113,8	65,2	270,0	335,8	0,4	16,7	63,7
15. " ...	4 773,8	118,1	3,0	121,1	64,8	293,0	357,8	0,3	15,5	63,7
23. " ...	4 641,3	129,3	2,4	131,7	73,4	5,1	78,5	—	30,7	63,7
30. " ...	4 626,3	110,0	2,2	112,2	43,1	8,2	51,3	—	43,7	63,7
7. Juli	4 622,0	110,8	3,1	113,9	43,1	8,2	51,3	—	18,4	63,7
14. " ...	4 622,7	116,0	4,8	120,8	43,0	8,2	51,2	—	18,0	63,7
23. " ...	4 656,4	122,5	1,4	123,9	40,8	—	40,8	—	17,1	63,7
31. " ...	4 641,9	134,5	1,9	136,4	40,7	—	40,7	—	17,8	63,7
7. August ..	4 641,1	139,0	5,0	144,0	40,4	—	40,4	—	29,1	63,7
15. " ...	4 671,2	147,1	4,7	151,8	40,5	5,0	45,5	0,1	19,1	63,7
23. " ...	4 684,2	140,1	3,8	143,9	42,7	5,0	47,7	0,1	19,5	63,7
31. " ...	4 690,4	137,5	3,6	141,1	43,8	5,0	48,8	—	24,8	63,7
7. September	4 684,5	146,9	3,8	150,7	60,8	5,0	65,8	—	16,8	63,6
15. " ...	4 706,7	118,5	3,9	122,4	60,4	22,0	82,4	—	15,8	63,7
22. " ...	4 684,4	131,1	2,5	133,6	60,2	53,0	113,2	—	16,2	63,7
29. " ...	4 697,0	127,5	1,7	129,2	58,4	114,0	172,4	—	18,9	63,7
6. Oktober ..	4 695,0	133,4	1,3	134,7	58,7	191,0	249,7	—	17,7	63,7

Situations de la Banque nationale suisse
en millions de francs

Korrespondenten im Inland Correspondants en Suisse	Sonstige Aktiven Autres postes de l'actif	Passiven — Passif				Bilanzsumme Total de la situation	Golddeckung — Couverture or		Situations au
		Eigene Gelder Fonds propres	Notenumlauf Billets en circulation	Täglich fällige Verbindlichkeiten Autres engagements à vue	Sonstige Passiven Autres postes du passif		des Notenumlaufs des billets en circulation %	des Notenumlaufs und der täglich fälligen Verbindlichkeiten des billets en circulation et des engagements à vue %	
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21
									1944
6,9	75,3	41,5	2 987,2	1 498,4	237,3	4 764,4	149,15	99,33	23 Août
5,4	70,1	41,5	3 082,3	1 402,3	236,0	4 762,1	144,48	99,30	31 „
4,9	65,0	41,5	3 063,3	1 413,5	236,1	4 754,4	145,30	99,42	7 Septembre
6,5	66,7	41,5	3 068,0	1 414,9	238,8	4 763,2	145,08	99,29	15 „
5,5	65,5	41,5	3 085,2	1 399,1	236,8	4 762,6	144,26	99,25	23 „
4,4	67,4	41,5	3 193,9	1 325,4	238,2	4 799,0	139,89	98,87	30 „
5,5	64,4	41,5	3 163,9	1 353,7	237,5	4 796,6	141,10	98,81	7 Octobre
4,9	66,0	41,5	3 150,8	1 389,7	239,0	4 821,0	141,72	98,35	15 „
4,7	65,5	41,5	3 162,7	1 387,7	237,7	4 829,6	141,01	98,00	23 „
5,2	62,0	41,5	3 267,0	1 336,5	242,7	4 887,7	136,22	96,67	31 „
6,8	60,8	41,5	3 245,0	1 364,4	243,6	4 894,5	137,70	96,94	7 Novembre
8,5	55,6	41,5	3 225,9	1 334,8	247,8	4 850,0	138,90	98,24	15 „
7,1	54,5	41,5	3 246,9	1 260,6	246,4	4 795,4	138,53	99,79	23 „
5,0	55,0	41,5	3 337,1	1 186,0	247,0	4 811,6	134,91	99,54	30 „
5,8	50,7	41,5	3 328,2	1 191,5	246,6	4 807,8	135,33	99,65	7 Décembre
6,7	38,9	41,5	3 354,8	1 167,3	247,9	4 811,5	134,66	99,90	15 „
3,6	29,9	41,5	3 473,7	1 068,7	245,3	4 829,2	130,49	99,79	23 „
13,9	15,6	41,5	3 548,0	1 015,1	244,3	4 848,9	128,35	98,80	30 „
									1945
5,3	14,4	41,5	3 457,2	1 097,4	243,1	4 839,2	131,85	100,08	6 Janvier
6,8	10,2	41,5	3 378,9	1 181,6	240,0	4 842,0	134,95	99,99	15 „
5,6	10,1	41,5	3 347,1	1 241,6	240,7	4 870,9	136,87	99,84	23 „
6,3	10,5	41,5	3 409,2	1 241,5	243,3	4 935,5	134,24	98,41	31 „
6,4	9,7	41,5	3 370,7	1 272,4	244,2	4 928,8	135,60	98,44	7 Février
7,0	10,2	41,5	3 350,9	1 350,1	245,7	4 988,2	137,22	97,81	15 „
6,7	11,1	41,5	3 401,9	1 338,1	246,7	5 028,2	135,03	96,91	23 „
5,7	10,9	41,5	3 478,4	1 300,7	246,5	5 067,1	133,99	96,06	28 „
7,8	10,5	42,0	3 453,8	1 340,0	243,9	5 079,7	133,46	96,15	7 Mars
7,5	11,6	42,0	3 434,8	1 345,6	243,4	5 065,8	133,62	96,01	15 „
7,1	11,1	42,0	3 468,0	1 359,3	242,5	5 111,8	132,56	95,23	23 „
4,6	12,8	42,0	3 563,8	1 333,2	244,0	5 183,0	130,17	94,73	29 „
7,1	9,4	42,0	3 513,4	1 381,9	243,1	5 180,4	132,16	94,85	7 Avril
6,8	10,5	42,0	3 479,9	1 427,0	243,3	5 192,2	134,24	95,20	14 „
5,7	10,0	42,0	3 463,1	1 456,4	247,0	5 208,5	135,52	95,40	23 „
5,8	13,9	42,0	3 558,0	1 447,0	248,6	5 295,6	134,10	95,33	30 „
6,7	19,4	42,0	3 511,5	1 494,6	248,7	5 296,8	135,71	95,19	7 Mai
8,4	11,7	42,0	3 472,6	1 528,1	251,2	5 293,9	137,26	95,31	15 „
7,2	11,9	42,0	3 460,1	1 543,5	250,0	5 295,6	137,74	95,25	23 „
8,2	11,5	42,0	3 532,2	1 493,6	249,7	5 317,5	135,41	95,17	31 „
7,3	11,4	42,0	3 492,7	1 535,9	248,7	5 319,3	136,59	94,87	7 Juin
7,1	12,4	42,0	3 450,5	1 610,0	249,2	5 351,7	138,35	94,33	15 „
8,1	11,8	42,0	3 435,0	1 242,2	246,6	4 965,8	135,11	99,23	23 „
6,3	12,1	42,0	3 521,6	1 102,0	250,0	4 915,6	131,36	100,05	30 „
7,1	10,7	42,0	3 473,3	1 121,1	250,7	4 887,1	133,07	100,60	7 Juillet
7,6	19,1	42,0	3 441,4	1 169,3	250,4	4 903,1	134,32	100,25	14 „
5,0	12,8	42,0	3 436,5	1 189,3	251,9	4 919,7	135,49	100,66	23 „
7,4	12,7	42,0	3 522,2	1 104,8	251,6	4 920,6	131,78	100,32	31 „
6,2	12,5	42,0	3 488,8	1 154,6	251,8	4 937,0	133,02	99,94	7 Août
7,5	13,6	42,0	3 457,6	1 215,9	257,0	4 972,5	135,10	99,95	15 „
6,6	13,8	42,0	3 462,4	1 221,2	253,9	4 979,5	135,28	100,01	23 „
5,6	14,4	42,0	3 557,9	1 138,7	250,0	4 988,6	131,82	99,86	31 „
5,8	14,1	42,0	3 535,5	1 171,8	251,8	5 001,1	132,49	99,51	7 Sept.
7,7	17,1	42,0	3 520,9	1 202,0	250,9	5 015,8	133,67	99,65	15 „
6,1	15,1	42,0	3 531,2	1 206,0	253,1	5 032,3	132,65	98,88	22 „
6,5	22,7	42,0	3 640,4	1 169,1	258,9	5 110,4	129,02	97,65	29 „
5,5	14,8	42,0	3 617,6	1 262,3	259,2	5 181,1	129,78	96,20	6 Oct.

Die Schweizerische Nationalbank am Monatsende — La Banque nationale suisse en fin de mois
in Millionen Franken — en millions de francs

2

Monatsende	1940	1941	1942	1943	1944	1945	1940	1941	1942	1943	1944	1945	Fin de mois
	Goldbestand — Encaisse or						Deckungsfähige Devisen Devises pouvant servir de couverture						
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Januar	2 211,1	2 250,6	3 037,4	3 599,4	4 210,7	4 576,8	359,0	1 074,3	514,0	58,3	59,8	93,5	Janvier
Februar	2 172,2	2 266,9	3 306,9	3 641,6	4 259,4	4 591,2	326,2	1 129,2	252,5	40,7	61,3	106,1	Février
März	2 145,1	2 282,0	3 394,5	3 682,1	4 299,4	4 639,2	307,9	1 188,9	176,0	47,8	72,9	109,6	Mars
April	2 124,0	2 283,0	3 442,7	3 717,0	4 343,1	4 771,3	257,2	1 196,1	121,6	45,8	60,5	98,2	Avril
Mai	2 168,3	2 293,4	3 441,8	3 746,0	4 372,4	4 783,2	359,4	1 276,0	129,0	42,3	77,7	100,0	Mai
Juni	2 134,7	2 283,1	3 441,7	3 749,5	4 426,9	4 626,3	398,4	1 302,9	137,1	55,1	67,2	110,0	Juni
Juli	2 113,5	2 304,6	3 463,7	3 790,7	4 455,0	4 641,9	487,5	1 250,3	99,0	59,5	72,0	134,5	Juli
August	2 118,7	2 273,2	3 463,6	3 806,8	4 453,4	4 690,4	546,2	1 257,9	98,2	72,3	88,4	137,5	Août
September ..	2 118,9	2 349,7	3 466,2	3 837,9	4 468,2	4 697,0	625,1	1 152,4	101,2	84,1	80,4	129,2	September
Oktober	2 163,7	2 423,1	3 484,1	3 896,4	4 450,5		873,6	1 083,4	83,3	58,9	107,1		Oktober
November ..	2 168,5	2 605,7	3 515,9	3 907,5	4 502,3		941,3	926,1	67,8	74,0	92,0		November
Dezember ..	2 173,2	2 878,5	3 565,2	4 172,6	4 554,1		997,9	671,5	56,8	67,4	100,8		Dezembre
Mittel	2 144,9	2 347,3	3 390,6	3 774,4	4 384,3		515,2	1 147,1	168,7	55,6	76,4		Moyenne
Schweizerwechsel und Wechsel der Darlehenskasse Effets sur la Suisse et effets de la Caisse de prêts							Lombardvorschüsse Avances sur nantissement						
Januar	55,5	62,4	47,4	120,7	100,7	106,8	61,5	31,2	18,7	15,4	15,3	14,8	Janvier
Februar	60,1	57,6	121,0	92,0	115,0	97,0	51,2	32,9	18,3	16,1	15,0	15,5	Février
März	65,7	59,0	107,1	91,8	119,2	85,4	79,1	29,7	20,8	17,7	14,5	15,5	Mars
April	63,7	59,6	128,7	92,0	69,5	73,9	82,2	25,6	19,6	18,5	16,3	15,2	Avril
Mai	118,9	61,2	128,3	90,2	52,2	67,0	143,8	24,4	19,9	16,5	15,9	16,8	Mai
Juni	116,9	71,5	129,6	88,2	47,3	43,1	114,5	27,0	23,3	17,3	15,7	43,7	Juni
Juli	102,0	85,5	39,8	88,5	45,3	40,7	66,2	22,2	21,5	17,1	16,8	17,8	Juli
August	84,9	89,5	44,9	87,6	47,5	43,8	54,5	19,4	22,9	16,1	16,0	24,6	Août
September ..	69,3	89,6	44,3	92,1	82,8	58,4	48,6	22,1	24,2	17,0	16,8	18,9	September
Oktober	66,6	99,8	48,0	40,8	107,3		39,4	22,2	21,9	20,1	16,0		Oktober
November ..	60,5	107,9	118,3	46,5	62,7		37,3	26,1	20,0	17,2	28,1		November
Dezember ..	68,2	47,6	136,6	93,0	71,1		45,4	25,0	25,2	18,4	27,6		Dezembre
Mittel	74,0	73,1	83,0	87,5	77,8		66,8	25,4	19,4	16,7	17,0		Moyenne
Schatzanweisungen — Rescriptions							Wertschriften — Titres						
Januar	112,8	103,0	3,0	189,3	0,4	61,0	81,2	88,1	68,1	64,2	64,7	64,4	Janvier
Februar	213,8	60,8	1,0	237,3	58,4	174,0	81,7	85,4	68,1	65,1	64,7	64,4	Février
März	90,0	155,7	18,0	0,7	145,3	250,0	83,5	71,8	66,4	64,9	64,3	63,8	Mars
April	206,5	195,6	75,0	0,7	0,3	250,0	85,7	70,2	66,3	64,8	64,2	63,7	Avril
Mai	66,2	7,2	139,0	0,7	0,3	264,0	86,9	70,2	66,3	64,9	64,2	63,7	Mai
Juni	174,9	4,2	1,0	0,6	0,2	8,2	87,0	69,8	66,3	64,9	64,2	63,7	Juni
Juli	145,7	1,2	1,0	46,6	0,2	—	88,9	69,8	66,3	64,8	64,2	63,7	Juli
August	169,2	23,3	1,0	97,6	0,2	5,0	89,3	69,8	66,3	64,8	64,2	63,7	Août
September ..	201,6	74,3	0,9	165,5	0,1	114,0	89,1	69,9	66,3	64,8	64,2	63,7	September
Oktober	104,0	96,3	0,9	0,5	61,1		88,9	69,9	64,5	64,8	64,2		Oktober
November ..	181,9	1,1	0,9	0,5	0,1		86,7	69,8	64,6	64,5	64,2		November
Dezember ..	149,3	4,4	85,3	0,4	—		86,4	69,6	63,9	64,5	64,2		Dezembre
Mittel	143,1	63,9	25,4	61,1	20,0		86,2	73,5	66,3	64,8	64,3		Moyenne
Notenumlauf — Billets en circulation							Täglich fällige Verbindlichkeiten Autres engagements à vue						
Januar	1 966,9	2 130,2	2 213,6	2 514,6	2 913,7	3 409,2	845,0	1 399,7	1 342,8	1 491,8	1 367,9	1 241,5	Janvier
Februar	1 990,5	2 129,4	2 212,6	2 531,5	2 919,5	3 478,4	843,4	1 422,9	1 441,6	1 522,4	1 508,6	1 300,7	Février
März	2 013,4	2 146,2	2 238,4	2 579,1	2 980,3	3 563,8	697,3	1 559,3	1 466,8	1 308,2	1 580,8	1 333,2	Mars
April	2 031,2	2 133,1	2 241,2	2 605,0	2 962,4	3 558,0	719,5	1 606,3	1 535,3	1 370,5	1 427,9	1 447,0	Avril
Mai	2 245,6	2 114,8	2 237,0	2 602,7	2 945,3	3 532,2	565,1	1 520,4	1 622,0	1 412,6	1 449,5	1 493,6	Mai
Juni	2 251,7	2 115,2	2 246,3	2 642,0	3 004,3	3 521,6	668,4	1 545,7	1 476,6	1 350,9	1 432,3	1 102,0	Juni
Juli	2 160,8	2 113,7	2 244,8	2 669,7	3 028,2	3 522,2	752,5	1 514,4	1 377,6	1 394,6	1 440,8	1 104,8	Juli
August	2 118,8	2 105,7	2 261,0	2 691,5	3 082,3	3 557,9	859,7	1 510,4	1 357,1	1 444,5	1 402,3	1 138,7	Août
September ..	2 110,3	2 150,0	2 340,4	2 804,5	3 193,9	3 640,4	955,7	1 502,2	1 302,9	1 455,2	1 325,4	1 169,1	September
Oktober	2 149,9	2 175,3	2 428,9	2 872,8	3 267,0		1 097,4	1 503,1	1 225,1	1 232,6	1 336,5		Oktober
November ..	2 188,0	2 211,8	2 496,6	2 921,6	3 337,1		1 205,2	1 404,8	1 267,0	1 189,0	1 186,0		November
Dezember ..	2 273,4	2 336,7	2 637,3	3 048,5	3 548,0		1 178,1	1 236,2	1 290,4	1 239,5	1 015,1		Dezembre
Mittel	2 081,9	2 107,8	2 251,4	2 646,5	3 025,1		862,0	1 515,0	1 429,4	1 414,1	1 426,8		Moyenne

Prozentuale Deckung des Notenumlaufes und der täglich fälligen Verbindlichkeiten durch Gold
Couverture or des billets en circulation et autres engagements à vue en pour-cent

Monatsende	Notenumlauf Billets en circulation						Notenumlauf und täglich fällige Verbindlichkeiten Billets en circulation et autres engagements à vue						Fin de mois
	1940	1941	1942	1943	1944	1945	1940	1941	1942	1943	1944	1945	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Januar	112,41	105,84	137,21	143,14	144,51	134,24	78,63	63,75	85,40	89,84	98,34	98,41	Janvier
Februar ...	109,12	106,45	149,48	143,84	145,89	131,99	76,65	63,81	90,49	89,82	96,19	96,06	Février
März	106,54	106,33	151,84	142,76	144,25	130,17	79,13	61,58	91,61	94,71	94,26	94,73	Mars
April	104,58	107,02	153,61	142,68	146,80	134,10	77,21	61,05	91,16	93,49	98,92	95,33	Avril
Mai	96,55	108,44	153,85	143,92	148,45	135,41	77,14	63,08	89,18	93,29	99,49	95,17	Mai
Juni	94,80	107,93	153,21	141,91	147,35	131,36	73,10	62,36	92,44	93,90	99,78	100,05	Juin
Juli	97,81	109,03	154,30	141,99	147,11	131,78	72,54	63,52	95,61	93,26	99,68	100,32	Juillet
August	99,99	107,95	153,19	141,43	144,48	131,82	72,19	62,86	95,73	92,04	99,30	99,86	Août
September .	100,40	109,28	148,09	136,84	139,89	129,02	69,10	64,33	95,13	90,09	98,87	97,65	Septembre
Oktober ...	100,64	111,39	143,44	135,62	136,22		66,63	65,87	95,35	94,90	96,67		Octobre
November ..	95,11	117,80	140,82	133,74	134,91		63,90	72,04	93,41	95,05	99,54		Novembre
Dezember ..	95,59	123,18	135,68	136,87	128,35		62,96	80,56	90,77	97,31	99,80		Décembre
Mittel	103,02	111,36	150,60	142,62	144,93		72,85	64,79	92,11	92,95	98,48		Moyenne

Diskontosatz und Sätze für kurzfristiges Geld in der Schweiz — Taux d'escompte et taux de l'argent à court terme en Suisse

Monat	Offizieller Satz Taux officiel				Privatsatz für prima schweizerische Bank- und Handelspapiere Taux hors banque. pour acceptations bancaires et effets de commerce suisses de 1 ^{er} ordre				Callgeld in Zürich (Geld auf 24 Stunden) Argent au jour le jour à Zurich (Argent à 24 heures)				Mois
	Monatsdurchschnitte — Moyennes mensuelles								am Monatsende — en fin de mois				
	1942	1943	1944	1945	1942	1943	1944	1945	1942	1943	1944	1945	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Januar	1,50	1,50	1,50	1,50	1,25	1,25	1,25	1,25	1 1/2	1 1/2	1	1	Janvier
Februar ...	1,50	1,50	1,50	1,50	1,25	1,25	1,25	1,25	1 1/2	1 1/2	1	1	Février
März	1,50	1,50	1,50	1,50	1,25	1,25	1,25	1,25	1 1/2	1 1/2	1	1	Mars
April	1,50	1,50	1,50	1,50	1,25	1,25	1,25	1,25	1 1/2	1 1/2	1	1	Avril
Mai	1,50	1,50	1,50	1,50	1,25	1,25	1,25	1,25	1 1/2	1 1/2	1	1	Mai
Juni	1,50	1,50	1,50	1,50	1,25	1,25	1,25	1,25	1 1/2	1 1/2	1	1	Juin
Juli	1,50	1,50	1,50	1,50	1,25	1,25	1,25	1,25	1 1/2	1 1/2	1	1	Juillet
August	1,50	1,50	1,50	1,50	1,25	1,25	1,25	1,25	1 1/2	1 1/2	1	1	Août
September .	1,50	1,50	1,50	1,50	1,25	1,25	1,25	1,25	1 1/2	1 1/2	1	1	Septembre
Oktober ...	1,50	1,50	1,50		1,25	1,25	1,25		1 1/2	1 1/2	1		Octobre
November ..	1,50	1,50	1,50		1,25	1,25	1,25		1 1/2	1 1/2	1		Novembre
Dezember ..	1,50	1,50	1,50		1,25	1,25	1,25		1 1/2	1 1/2	1		Décembre
Mittel	1,50	1,50	1,50		1,25	1,25	1,25		1,50	1,50	1		Moyenne

Privatsatz in der Schweiz und im Ausland — Taux hors banque en Suisse et à l'étranger

Plätze — Places	5. Sept.	12. Sept.	19. Sept.	26. Sept.	3. Okt.	10. Okt.	Monatsdurchschnitte Moyennes mensuelles				Jahresdurchschnitte Moyennes annuelles		
	Sept.	Sept.	Sept.	Sept.	Oct.	Oct.	Sept.	Juli	August	Sept.	1942	1943	1944
	1945						1944	1945			1942	1943	1944
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Schweiz — Suisse	1 1/4	1 1/4	1 1/4	1 1/4	1 1/4	1 1/4	1,25	1,25	1,25	1,25	1,25	1,25	1,25
Amsterdam	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1,81	1,75	1,75
3monatige Schatzscheine	17/8	13/8	15/8	15/8	1 1/2	.	1,63	1,66	1,64	1,63	—	—	—
Berlin	—	—	—	—	—	—	2,12	—	—	—	2,12	2,12	2,12
London — Londres	1 1/32	1 1/32	1 1/32	1 1/32	1 1/32	1 1/32	1,03	1,03	1,03	1,03	1,03	1,03	1,03
New York													
Prime bankers' acceptances, 90 days ...	7/16	7/16	7/16	7/16	7/16	7/16	0,44	0,44	0,44	0,44	0,44	0,44	0,44
3 month bills	3/8	3/8	3/8	3/8	3/8	3/8	0,37	0,37	0,37	0,37	0,33	0,37	0,37

Offizielle Diskontosätze — Taux officiels d'escompte

6

Länder	Satz am 15. Okt. 1945 Taux au 15 Oct. 1945		Vor- heriger Satz Taux précé- dent	Monatsdurchschnitte Moyennes mensuelles				Jahresdurchschnitte Moyennes annuelles			Pays
	%	in Kraft seit: Date de la mise en vigueur:		1944		1945		1942	1943	1944	
				IX.	VII.	VIII.	IX.				
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Europa											Europe
Schweiz	1½	26. Nov. — Nov. 1936	2	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	Suisse
Belgien	1½ ¹⁾	16. Jan. — Janv. 1945	2	2,00	1,50	1,50	1,50	2,00	2,00	2,00	Belgique
Bulgarien	5	1. Dez. — Déc. 1940	5½	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	5,00	Bulgarie
Dänemark	4	15. Okt. — Oct. 1940	4½	4,00	4,00	4,00	4,00	4,00	4,00	4,00	Danemark
Rediskonto ²⁾	3½	15. Okt. — Oct. 1940	4	3,50	3,50	3,50	3,50	3,50	3,50	3,50	Réescompte ²⁾
Deutschland . . . . .	.	.	3½	3,50	.	.	.	3,50	3,50	3,50	Allemagne
England	2	26. Okt. — Oct. 1939	3	2,00	2,00	2,00	2,00	2,00	2,00	2,00	Angleterre
Finnland	4	3. Dez. — Déc. 1934	4½	4,00	4,00	4,00	4,00	4,00	4,00	4,00	Finlande
Frankreich	1½	20. Jan. — Janv. 1945	1¾	1,75	1,63	1,63	1,63	1,75	1,75	1,75	France
Griechenland	11	8. Dez. — Déc. 1944	6	6,00	11,00	11,00	11,00	5,84	6,00	6,32	Grèce
Irland	2½	23. Nov. — Nov. 1943	3	2,50	2,50	2,50	2,50	3,00	2,95	2,50	Irlande
Italien	4	11. Sept. — Sept. 1944	4½	4,18	4,00	4,00	4,00	4,50	4,50	4,35	Italie
Niederlande	2½	27. Juni — Juin 1941	3	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	Pays-Bas
Norwegen	3	11. Mai — Mai 1940	4½	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	Norvège
Portugal	2½	12. Jan. — Janv. 1944	3	2,50	2,50	2,50	2,50	3,84	3,13	2,52	Portugal
Rediskonto ²⁾	2	12. Jan. — Janv. 1944	2½	2,00	2,00	2,00	2,00	3,50	2,95	2,02	Réescompte ²⁾
Rumänien	4	8. Mai — Mai 1944	3	4,00	4,00	4,00	4,00	3,00	3,00	3,65	Roumanie
Schweden	2½	9. Febr. — Févr. 1945	3	3,00	2,50	2,50	2,50	3,00	3,00	3,00	Suède
Rediskonto ²⁾	2	9. Febr. — Févr. 1945	2½	2,50	2,00	2,00	2,00	2,50	2,50	2,50	Réescompte ²⁾
Spanien	4	1. Dez. — Déc. 1938	5	4,00	4,00	4,00	4,00	4,00	4,00	4,00	Espagne
Ungarn	3	22. Okt. — Oct. 1940	4	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	Hongrie
Amerika											Amérique
Argentinien ³⁾	3½	1. März — Mars 1936	—	3,50	3,50	3,50	3,50	3,50	3,50	3,50	Argentine ³⁾
Bolivien	6	4. Juli — Juillet 1932	6	6,00	6,00	6,00	6,00	6,00	6,00	6,00	Bolivie
Chile	6	13. Juni — Juin 1935	5½	6,00	6,00	6,00	6,00	6,00	6,00	6,00	Chili
Rediskonto ²⁾	4½	13. Juni — Juin 1935	4	4,50	4,50	4,50	4,50	4,50	4,50	4,50	Réescompte ²⁾
Costa-Rica	3	1. April — Avril 1939	5	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	Costa-Rica
Ecuador	4	30. Nov. — Nov. 1932	6	4,00	4,00	4,00	4,00	4,00	4,00	4,00	Equateur
Kanada	1½	8. Febr. — Févr. 1944	2½	1,50	1,50	1,50	1,50	2,50	2,50	1,61	Canada
Kolumbien	4	18. Juli — Juillet 1933	5	4,00	4,00	4,00	4,00	4,00	4,00	4,00	Colombie
Mexiko	4½	4. Juni — Juin 1942	4	4,50	4,50	4,50	4,50	4,29	4,50	4,50	Mexique
New York	1	27. Aug. — Août 1937	1½	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	New York
Peru	4-6	2. Aug. — Août 1940	4-7	—	—	—	—	—	—	—	Pérou
Salvador	3	30. März — Mars 1939	4	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	Salvador
Afrika											Afrique
Südafrika	3½	15. Mai — Mai 1933	4	3,50	3,50	3,50	3,50	3,50	3,50	3,50	Afrique du Sud
Asien											Asie
Iran	7	4. Sept. — Sept. 1939	6	7,00	7,00	7,00	7,00	7,00	7,00	7,00	Iran
Japan	3,29	7. April — Avril 1936	3,85	3,29	3,29	3,29	3,29	3,29	3,29	3,29	Japon
Brit.-Indien	3	28. Nov. — Nov. 1935	3½	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	Inde britann.
Türkei	4	1. Juli — Juillet 1938	5½	4,00	4,00	4,00	4,00	4,00	4,00	4,00	Turquie
Ozeanien											Océanie
Australien ⁴⁾	4¼	1. Nov. — Nov. 1934	4½	4,25	4,25	4,25	4,25	4,25	4,25	4,25	Australie ⁴⁾
Neuseeland	1½	26. Juli — Juillet 1941	2	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	Nouv. Zélande

1) Taux d'escompte pour traites acceptées domiciliées en banque et warrants. En outre sont encore en vigueur: 1% pour acceptations de banque préalablement visées par la B. N. B. et pour traites acceptées ou documentaires ainsi que 1¼%, 2½% et 3% pour d'autres effets de change.

2) Satz für Einreichungen von Banken. — Ce taux est appliqué aux remises des banques.

3) Satz für Papiere mit 90 Tagen Laufzeit und 2 Unterschriften. — Taux pour papiers d'une durée de 90 jours, munis de deux signatures.

4) Overdraft rate of the «Commonwealth Bank».

Lombardzinsfuss zentraler Notenbanken — Taux pour avances sur nantissement des banques d'émission

Länder	Zinsfuss am 15. Okt.. 1945 — Taux au 15 Oct. 1945		Vorheriger Zinsfuss Taux précédent	Jahresdurchschnitte Moyennes annuelles			Pays
	%	In Kraft seit: — Date de la mise en vigueur:		1942	1943	1944	
1	2	3	4	5	6	7	8
Schweiz	2 ¹ / ₂	26. November — Novembre 1936	3	2,50	2,50	2,50	Suisse
Belgien	2—3	16. Januar — Janvier 1945	3	3,00	3,00	3,00	Belgique
Deutschland . . . . .	.	.	4 ¹ / ₂	4,50	4,50	4,50	Allemagne
Frankreich	2 ³ / ₄	23. November — Novembre 1944	3	3,00	3,00	2,98	France
Vorschüsse auf 30 Tage	1 ³ / ₄	17. März — Mars 1941	2	1,80	1,75	1,75	Avances à 30 jours
Italien	4 ¹ / ₂	18. Mai — Mai 1936	5	4,50	4,50	4,50	Italie
Niederlande	3	27. Juni — Juin 1941	3 ¹ / ₂	3,24	3,00	3,00	Pays-Bas
Rumänien	4	12. September — Septembre 1940	4 ¹ / ₂	4,00	4,00	4,00	Roumanie

7

Nettorendite der neu aufgelegten Anleihen von öffentlich-rechtlichen Körperschaften
Rendement net des nouveaux emprunts publics

Monat	Bund und S. B. B. Confédération et C. F. F.			Kantone — Cantons			Gemeinden — Communes			Mois
	1943	1944	1945	1943	1944	1945	1943	1944	1945	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Januar	—	—	—	3,14	—	—	3,03	—	3,27	Janvier
Februar	—	—	—	3,22	—	3,28	2,99	3,14	3,26	Février
März	2,66	—	—	3,16	3,12	—	3,14	2,73	3,26	Mars
April	—	2,74	—	—	—	—	—	—	3,26	Avril
Mai	—	—	—	—	3,14	3,26	—	—	—	Mai
Juni	—	—	2,96	3,13	3,14	—	3,11	3,13	3,28	Juin
Juli	—	—	—	—	—	—	—	3,13	3,33	Juillet
August	—	—	—	3,18	—	3,28	—	3,12	—	Août
September	2,67	—	—	—	—	—	3,15	2,98	3,33	Septembre
Oktober	—	2,78	—	3,12	3,14	3,26	3,28	3,12	—	Octobre
November	—	—	—	3,19	—	—	3,13	—	—	Novembre
Dezember	—	—	—	—	2,90	—	3,13	—	—	Décembre
Mittel	2,66	2,76	—	3,16	3,09	—	3,12	3,05	—	Moyenne

8

Zinssätze — Taux d'intérêt

Monatsende	Kassenobligationen von 3—5 Jahren Bons de caisse de 3—5 ans						Spareinlagen Dépôts d'épargne			I. Hypotheken Ires hypothèques			Fin de mois
	12 Kantonalbanken 12 Banques cantonales			7 Grossbanken 7 Grandes banques			12 Kantonalbanken 12 Banques cantonales						
	1943	1944	1945	1943	1944	1945	1943	1944	1945	1943	1944	1945	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Januar	2,96	2,96	2,95	2,93	2,93	2,93	2,50	2,48	2,46	3,76	3,76	3,76	Janvier
Februar	2,96	2,96	2,95	2,93	2,93	2,93	2,50	2,48	2,46	3,76	3,76	3,76	Février
März	2,96	2,96	2,95	2,93	2,93	2,98	2,50	2,48	2,46	3,76	3,76	3,74	Mars
April	2,96	2,96	2,95	2,93	2,93	2,98	2,50	2,48	2,46	3,76	3,76	3,72	Avril
Mai	2,96	2,96	2,95	2,93	2,93	2,98	2,50	2,48	2,46	3,76	3,76	3,72	Mai
Juni	2,96	2,96	2,95	2,93	2,93	2,98	2,50	2,48	2,46	3,76	3,76	3,72	Juin
Juli	2,96	2,96	2,95	2,93	2,93	2,98	2,50	2,48	2,46	3,76	3,76	3,72	Juillet
August	2,96	2,96	2,95	2,93	2,93	2,98	2,48	2,48	2,46	3,76	3,76	3,72	Août
September	2,96	2,96	2,95	2,93	2,93	2,98	2,48	2,48	2,46	3,76	3,76	3,72	Septembre
Oktober	2,96	2,96	—	2,93	2,93	—	2,48	2,48	—	3,76	3,76	—	Octobre
November	2,96	2,96	—	2,93	2,93	—	2,48	2,48	—	3,76	3,76	—	Novembre
Dezember	2,96	2,95	—	2,93	2,93	—	2,48	2,48	—	3,76	3,76	—	Décembre
Mittel	2,96	2,96	—	2,93	2,93	—	2,49	2,48	—	3,76	3,76	—	Moyenne

9

Rendite und Index schweizerischer Obligationen¹⁾
Rendement et indice d'obligations suisses¹⁾

Jahresmittel und Datum Moyenne annuelle et date	Durchschnittliche Rendite ²⁾ Rendement moyen ²⁾ berechnet auf Grund calculé sur la base de		Index Indice Kurswert in % des Nennwertes la valeur boursière en % de la valeur nominale
	der Fälligkeit l'échéance	der Kündbar- keit la date de dénonciation	
	1	2	3	4
1941	3,39	3,20	101,64
1942	3,15	3,03	102,21
1943	3,32	3,27	99,93
1944	3,27	3,24	100,57
1944			
29. Sept. - Sept.	3,29	3,27	100,35
27. Okt. - Oct.	3,32	3,32	99,90
24. Nov. - Nov.	3,34	3,34	99,76
29. Dez. - Déc.	3,33	3,33	99,83
1945			
16. Febr. - Févr.	3,31	3,31	100,16
23. " "	3,36	3,36	99,72
2. März - Mars	3,34	3,34	99,89
9. " "	3,34	3,34	99,88
16. " "	3,34	3,34	99,88
23. " "	3,34	3,34	99,88
29. " "	3,35	3,34	99,84
6. April - Avril	3,33	3,32	99,98
13. " "	3,31	3,30	100,20
20. " "	3,29	3,27	100,41
27. " "	3,33	3,32	100,02
4. Mai - Mai	3,29	3,27	100,42
11. " "	3,29	3,27	100,47
18. " "	3,31	3,30	100,26
25. " "	3,31	3,29	100,26
1. Juni - Juin	3,30	3,29	100,30
8. " "	3,31	3,30	100,22
15. " "	3,30	3,29	100,29
22. " "	3,30	3,29	100,33
29. " "	3,31	3,30	100,23
6. Juli - Juillet	3,29	3,28	100,37
13. " "	3,27	3,24	100,69
20. " "	3,25	3,23	100,83
27. " "	3,23	3,20	100,99
3. Aug. - Août	3,24	3,21	100,99
10. " "	3,27	3,24	100,69
17. " "	3,31	3,29	100,25
24. " "	3,29	3,28	100,44
31. " "	3,27	3,25	100,67
7. Sept. - Sept.	3,26	3,23	100,80
14. " "	3,28	3,26	100,54
21. " "	3,26	3,24	100,72
28. " "	3,27	3,25	100,67
5. Okt. - Oct.	3,25	3,23	100,84
12. " "	3,24	3,22	100,92

¹⁾ Berücksichtigt sind 12 Anleihen des Bundes und der Bundesbahnen, mit einer Laufzeit von mindestens 5 Jahren. Rendite und Kurs werden mit dem am Jahresanfang ausstehenden Anleihebetrag gewogen.

Sont pris en considération: 12 emprunts de la Confédération et des Chemins de fer fédéraux d'une durée d'au moins 5 ans. Rendement et cours sont pondérés selon le montant des obligations en circulation au début de l'année.

²⁾ Ohne Berücksichtigung der Couponsteuer.
Sans tenir compte de l'impôt sur les coupons.

Durchschnittliche Obligationenrendite im Ausland
Rendement moyen des obligations à l'étranger

Jahres- und Monatsmittel Moyenne annuelle et mensuelle	Belgien Belgique	Deutsch- land Allemagne	Frankreich France	England Angleterre
	4% Dette unifiée	Staats- werte	Fonds d'Etat et Valeurs in- dustrielles	2 ½ Consols
1	2	3	4	5
1941	4,14	4,15	.	3,13
1942	4,01	3,92	3,43	3,03
1943	3,95	3,73	3,59	3,10
1944	3,80 ¹⁾	3,63	3,39	3,14
1944				
Juni - Juin	3,82	3,62	3,39	3,16
Juli - Juill.	3,77	3,62	3,31	3,16
Aug. - Août	3,65	3,63	3,13	3,15
Sept. - Sept.	.	3,64	3,38	3,15
Okt. - Oct.	.	3,64	3,23	3,14
Nov. - Nov.	.	3,62	3,33	3,09
Dez. - Déc.	.	3,62	3,29	3,06
1945				
Jan. - Janv.	.	3,63	3,41	3,04
Febr. - Févr.	.	.	3,23	3,03
März - Mars	.	.	3,23	3,01
April - Avril	.	.	3,28	3,00
Mai - Mai	.	.	3,28	3,01
Juni - Juin	4,01	.	3,37	3,00
Juli - Juillet	4,01	.	.	3,00
Aug. - Août	.	.	.	2,89
Sept. - Sept.	.	.	.	2,82
	Niederlande Pays-Bas		Schweden Suède	Vereinigte Staaten Etats-Unis
	2 staat- liche Schuld- verschrei- bungen	11 staat- liche und private Anleihen	3% Staats- anleihen 1934	Treasury Bonds 2)
	6	7	8	9
1941	3,70	4,02	3,39	1,95
1942	3,37	3,50	3,23	2,02
1943	3,53	3,44	3,27	1,91
1944	3,37 ³⁾	3,27	3,28	1,90
1944				
Juni - Juin	3,40	3,31	3,30	1,91
Juli - Juill.	3,33	3,26	3,30	1,89
Aug. - Août	3,34	3,26	3,28	1,90
Sept. - Sept.	.	.	3,28	1,92
Okt. - Oct.	.	.	3,27	1,93
Nov. - Nov.	.	.	3,26	1,90
Dez. - Déc.	.	.	3,24	1,88
1945				
Jan. - Janv.	.	.	3,23	1,81
Febr. - Févr.	.	.	3,09	1,75
März - Mars	3,00	3,01	3,02	1,70
April - Avril	3,12	3,23 ⁴⁾	3,02	1,68
Mai - Mai	3,30 ⁵⁾	.	3,02	1,68
Juni - Juin	.	.	3,02	1,63
Juli - Juillet	.	.	3,02	1,63
Aug. - Août	.	.	3,02	1,68
Sept. - Sept.	.	.	.	1,69

¹⁾ Für 8 Monate. — Pour 8 mois.

²⁾ Berücksichtigt sind alle „Treasury Bonds“, die frühestens nach 12 Jahren fällig oder kündbar sind. — Sont pris en considération tous les „Treasury Bonds“ échus ou dénonçables au plus tôt après 12 ans.

³⁾ Für 8 Monate. — Pour 8 mois.

⁴⁾ 19. April — 19 avril

⁵⁾ 3. Mai — 3 mai

Schweizerischer Aktienindex — Indice suisse des actions

12

Datum	Banken Banques	Finanz- gesell- schaften Sociétés finan- cières	Versiche- rungs- gesell- schaften Soc. d'as- surances	Diverse Unter- nehmen Entre- prises diverses	Industrieaktien — Actions industrielles						Gesamt- index Indice total	Date
					Kraft- werke Forces motrices	Chem. Industrie Industrie chimique	Maschi- nen Machines	Lebens- mittel Denrées aliment- aires	Diverse Divers	Total (Kol. 6—10)		
Kotierungen	13	22	12	6	4	3	10	4	5	26	79	Cotations
Einbezahltes Kapital in Millionen Fr.	514,3	425,6	86,9	27,5	66,0	60,0	200,3	70,1	63,8	460,2	1514,5	Capital-act- ions versé (en millions de francs)

Kurswert in Prozenten des einbezahlten Kapitals — la valeur boursière en pour-cent du capital-actions versé

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Ende												Fin
Dez. 1941	103,1	74,3	516,0	78,9	210,9	415,8	214,5	843,5	93,3	318,8	178,4	Déc. 1941
„ 1942	109,3	73,2	621,7	85,7	210,2	420,0	209,9	930,7	99,2	331,7	193,2	„ 1942
„ 1943	104,6	73,1	601,4	82,9	195,4	385,3	143,9	835,9	89,4	280,6	176,5	„ 1943
„ 1944	106,6	82,3	595,2	79,4	190,5	369,2	137,0	865,2	97,9	280,4	180,0	„ 1944
1944												1944
29. Sept. ...	108,4	88,3	604,3	89,2	198,7	380,0	153,9	921,5	105,2	299,9	188,8	29 Sept.
27. Okt. ...	108,4	87,0	610,0	87,7	195,2	383,6	152,8	916,6	104,8	298,6	188,4	27 Oct.
24. Nov. ...	107,8	87,0	593,9	87,7	195,6	377,2	146,9	887,8	102,8	290,6	184,9	24 Nov.
29. Dez. ...	106,6	82,3	595,2	79,4	190,5	369,2	137,0	865,2	97,9	280,4	180,0	29 Déc.
1945												1945
2. Febr. ...	107,0	83,7	589,0	83,4	189,2	375,8	137,6	863,4	101,5	281,5	180,5	2 Février
9. „ ...	106,2	82,8	593,8	84,2	188,3	367,0	139,1	850,9	100,4	278,9	179,5	9 „
16. „ ...	106,8	84,8	595,9	84,5	185,4	362,5	141,7	864,5	100,7	281,1	181,1	16 „
23. „ ...	106,0	82,7	588,3	84,0	184,5	358,8	137,8	836,4	101,1	274,6	177,8	23 „
2. März ...	105,0	83,7	584,5	83,4	183,5	353,3	139,9	822,5	100,8	272,5	176,9	2 Mars
9. „ ...	102,9	82,7	577,7	83,7	181,8	342,3	138,8	809,7	99,6	268,2	174,2	9 „
16. „ ...	102,9	82,9	576,6	83,3	183,6	346,3	140,5	798,2	99,5	268,0	174,1	16 „
23. „ ...	102,9	83,5	581,4	82,8	188,4	343,0	139,5	802,2	99,1	268,4	174,6	23 „
28. „ ...	103,0	83,7	582,1	82,8	189,6	345,0	140,0	797,9	99,6	268,4	174,8	28 „
6. April ...	105,2	86,0	584,7	83,8	192,1	366,3	144,9	831,7	101,1	279,0	179,6	6 Avril
13. „ ...	105,8	88,9	584,5	84,5	194,0	380,5	148,1	848,8	102,9	285,4	182,5	13 „
20. „ ...	106,3	88,1	585,7	85,5	195,7	373,8	149,2	853,4	102,9	285,9	182,7	20 „
27. „ ...	105,7	88,7	582,5	85,7	202,7	379,7	151,1	870,9	104,6	291,5	184,2	27 „
4. Mai ...	108,0	93,3	600,6	87,2	201,8	391,2	159,0	903,1	108,5	301,7	190,4	4 Mai
11. „ ...	106,9	89,8	594,1	88,6	202,0	383,3	155,1	872,5	108,6	294,4	186,5	11 „
18. „ ...	107,0	91,9	596,2	87,7	203,1	377,7	153,8	879,4	107,0	294,1	187,3	18 „
25. „ ...	106,1	90,6	585,6	88,2	202,4	370,7	152,3	865,9	107,8	290,4	184,9	25 „
1. Juni ...	105,7	89,6	582,3	87,8	198,6	372,7	151,6	868,9	107,3	290,2	184,3	1 Juin
8. „ ...	107,2	92,4	592,9	89,8	203,1	378,7	155,1	883,4	107,8	295,5	187,8	8 „
15. „ ...	107,0	92,0	597,4	89,7	205,1	385,4	157,4	893,9	108,1	299,3	189,1	15 „
22. „ ...	107,3	90,8	593,9	90,4	207,6	389,8	156,8	885,9	107,7	298,7	188,4	22 „
29. „ ...	107,0	89,7	603,1	91,4	205,1	394,7	152,9	868,7	107,6	294,6	187,3	29 „
6. Juli ...	105,7	87,2	595,7	92,4	202,6	396,8	152,8	875,6	106,6	295,4	186,0	6 Juillet
13. „ ...	104,8	87,2	597,8	93,2	203,6	399,6	153,8	885,7	107,5	298,0	186,7	13 „
20. „ ...	106,1	91,0	597,7	92,8	205,3	403,3	157,6	892,8	108,1	301,5	189,2	20 „
27. „ ...	104,3	88,6	591,1	92,7	204,3	397,3	154,1	878,2	106,8	296,7	186,1	27 „
3. Aug. ...	102,1	86,5	588,0	91,7	207,1	398,6	156,0	879,5	107,5	298,4	185,0	3 Août
10. „ ...	101,7	86,6	590,1	91,7	205,8	390,4	154,7	885,6	108,8	297,7	184,9	10 „
17. „ ...	102,2	89,8	597,1	91,9	207,4	402,5	160,3	903,0	111,1	304,9	188,5	17 „
24. „ ...	102,0	91,8	596,4	92,4	211,3	408,8	163,3	916,7	111,0	309,8	190,4	24 „
31. „ ...	102,0	93,1	603,5	93,2	213,6	412,5	163,9	916,3	112,0	310,8	191,6	31 „
7. Sept.	104,7	96,3	609,6	94,7	215,8	418,7	165,7	958,6	113,1	319,3	196,4	7 Sept.
14. „	104,1	92,9	609,3	94,6	215,6	410,5	162,6	943,1	112,8	314,5	193,7	14 „
21. „	104,2	94,2	610,1	94,5	215,6	417,1	162,8	944,4	112,5	315,6	194,5	21 „
28. „	104,8	95,4	613,7	96,6	216,9	444,5	163,1	949,6	114,3	320,5	196,8	28 „
5. Okt. ...	105,7	98,9	642,5	97,4	221,7	453,9	165,9	971,8	116,1	327,3	201,8	5 Oct.
12. „ ...	107,0	101,8	636,3	100,7	232,9	456,4	164,9	996,8	120,1	333,1	204,5	12 „

Markt schweizerischer Staatsanleihen — Marché des fonds d'Etat fédéraux

13

Notierungen an der Zürcher Börse Cours de la Bourse de Zurich	Fälligkeit Echéance	Künd- barkeit Date de dénon- ciation	Betrag in Millionen Fr. ¹⁾ Montant en millions de frs. ¹⁾	Emissions- kurs Cours d'émission	Jahr - Année 1944 ²⁾		Sept.-Sept. 1945 ³⁾			Januar-Sept. Janvier-Sept. 1945 ³⁾	
					Maxi- mum	Mini- mum	Maxi- mum	Mini- mum	Letzter Kurs ⁴⁾	Maxi- mum	Mini- mum
					6	7	8	9	10	11	12
4 0/0 Eidg. Anleihe . 1931	1956	1946	200	100,00	104,10	102,20	102,30	102,15	102,30	103,10	102,15
4 0/0 S. B. B. . . 1931	1951	1946	350	99,50/75	104,00	102,00	101,55	101,40	101,40	102,65	101,40
3 1/2 0/0 Eidg. Anleihe 1932/33	1933-1962	—	275	93,40	102,45	101,00	102,25	101,95	102,15	102,65	100,75
4 0/0 " " . . 1933	1953	1948	165	99,75	106,40	104,50	105,00	104,60	104,80	105,65	104,00
3 0/0 Wehranleihe . 1936	1940-1949	—	167	100,00	102,40	101,00	101,70	101,55	101,65	101,85	101,10
3 0/0 S. B. B. . . 1938	1949-1973	1948	355	100,00	96,50	93,10	96,10	94,10	95,30	96,25	93,05
4 0/0 Landesverteidigung 1940	1950	1947	225	99,40	105,40	103,30	103,05	102,85	102,90	104,40	102,75
3 1/2 0/0 Eidg. Anleihe 1941	1953	1949	280	99,40	103,80	102,10	102,90	102,65	102,90	103,45	102,00
3 1/4 0/0 " " 1941	1956	1951	320	100,00	100,90	99,60	100,70	100,35	100,60	101,10	99,75
3 1/4 0/0 " " März 1942	1954	1949	400	99,40 100,00	101,30	99,90	100,95	100,45	100,90	101,35	100,00
3 1/4 0/0 " " Juli 1942	1957	1952	250	100,00	100,90	99,35	100,60	100,35	100,40	100,85	99,80
3 1/2 0/0 " " 1942	1953-1972	1957	100	101,40	101,80	100,10	101,00	100,40	100,85	101,50	100,00
3 1/2 0/0 " " April 1943	1954-1968	1958	232	100,00	101,85	100,00	101,10	100,60	101,05	101,25	99,90
3 3/4 0/0 " " Mai 1944	1955	1951	282	100,00	100,60	99,90	100,75	100,30	100,65	100,90	99,75
3 1/2 0/0 " " " 1944	1964	1956	338	100,00	101,35	100,15	101,10	100,60	100,95	101,50	99,95

¹⁾ Stand am 31. Dezember 1944. — Montant au 31 décembre 1944. ²⁾ Comptantkurs — Cours au comptant. ³⁾ Comptant- bzw. Geldkurs. — Cours au comptant ou cours de la demande. — ⁴⁾ Dernier cours.

Index ausländischer in der Schweiz kotierter Anleihen¹⁾ — Indice des emprunts étrangers cotés en Suisse¹⁾

in Prozenten des Emissionswertes — en pour-cent de la valeur d'émission

14

Datum	Fran- zösische Anleihen Emprunts français	Belgische Anleihen Emprunts belges	Skandi- navische Anleihen Emprunts scandi- naves	Deutsche Anleihen Emprunts allemands	Oester- reichische Anleihen Emprunts autrichiens	Übrige europ. Anleihen Autres emprunts européens	Ausser- europ. Anleihen Emprunts non européens	Gesamt- Index Indice total	Zahl der An- leihen	Date
Anzahl am 25. August 1945	4	4	5	27	7	12	9	68	Nombre d'em- prunts	Nombre au 25 Août 1945
Emissionswert in Mill. Fr.	160,9	55,7	120,0	432,2	54,2	138,6	135,5	1 097,1		Valeur d'émis- sion en millions de francs
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
24. Dez. 1941	28,10	38,98	42,79	38,56	25,82	19,15	48,51	35,73	72	24 Déc. 1941
24. Dez. 1942	30,55	41,87	47,94	32,39	26,07	20,79	52,82	35,03	74	24 Déc. 1942
24. Dez. 1943	36,07	56,08	57,48	29,10	29,02	21,67	57,05	37,21	74	24 Déc. 1943
23. Dez. 1944	47,13	63,17	62,74	30,57	26,25	17,61	62,88	40,21	69	23 Déc. 1944
1944										1944
25. Sept. ...	53,72	72,53	68,91	33,92	40,79	25,59	64,09	45,73	72	25 Sept.
25. Okt.	49,37	68,61	69,26	32,70	30,34	24,32	63,21	43,63	72	25 Oct.
25. Nov.	49,63	69,48	68,43	31,57	31,88	22,87	62,84	43,03	72	25 Nov.
23. Dez.	47,13	63,17	62,74	30,57	26,25	17,61	62,88	40,21	69	23 Déc.
1945										1945
25. Jan.	49,21	66,48	69,47	29,89	28,80	20,36	62,65	41,60	69	25 Janv.
24. Febr.	48,03	66,34	64,60	16,65	27,17	23,12	63,33	36,02	69	24 Févr.
26. März	47,85	65,65	65,92	21,43	25,90	18,08	59,71	36,84	69	26 Mars
25. April	50,99	69,71	72,58	20,72	27,53	19,16	63,72	38,73	69	25 Avril
25. Mai	55,44	72,29	74,82	23,77	32,37	19,56	64,65	41,37	69	25 Mai
25. Juni	65,37	74,87	78,73	23,68	28,51	21,89	63,08	43,24	69	25 Juin
25. Juli	64,12	79,73	81,39	23,52	27,31	20,69	63,75	43,40	69	25 juillet
25. August ..	56,14	84,90	85,40	21,48	36,99	21,69	65,18	42,97	68	25 Août
25. Sept.	57,32	87,43	88,00	22,10	38,90	23,27	67,27	44,35	68	25 Sept.

¹⁾ Es sind nur die seit 1922 in der Schweiz aufgelegten und kotierten wichtigen Anleihen (schweizerische Tranche) berücksichtigt — Seuls les principaux emprunts émis et cotés en Suisse (tranche suisse) à partir de 1922 sont pris en considération.

Börsenumsätze — Mouvements des bourses

15

Monat	Anzahl der bezahlten Kurse — Total des cours cotés									Umsatz in Millionen Fr. Mouvement en millions de francs						Mois
	Basel Bâle			Genf — Genève			Zürich — Zurich			Basel — Bâle ¹⁾			Zürich — Zurich ¹⁾			
	1944	1945	1943	1944	1945	1943	1944	1945	1943	1944	1945	1943	1944	1945		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	
Januar .	1 479	1 138	3 002	2 501	2 792	4 084	3 547	3 993	25,5	20,8	30,7	173,0	137,1	210,5	Janvier	
Februar	1 117	1 112	2 894	2 326	2 604	4 263	2 660	4 033	28,5	17,9	25,3	197,4	162,8	206,1	Février	
März . .	1 105	1 092	3 637	2 269	2 674	4 680	2 748	3 600	38,3	18,4	25,5	241,0	156,0	150,3	Mars	
April . .	1 124	1 568	3 648	1 811	3 235	4 690	2 294	4 344	31,5	24,8	34,8	173,2	169,8	185,8	Avril	
Mai . . .	1 016	1 288	3 725	2 330	3 001	4 133	2 573	4 379	23,0	16,8	40,2	168,7	122,8	236,8	Mai	
Juni . . .	1 995	1 776	2 779	3 203	3 263	3 378	4 984	4 773	18,0	26,5	59,2	132,4	202,8	299,9	Juin	
Juli . . .	1 748	1 572	3 185	2 970	2 662	3 939	4 415	4 110	20,8	23,5	58,2	154,3	174,8	225,4	Juillet	
August .	2 257	1 492	2 635	3 643	3 153	3 456	5 514	4 716	15,6	26,0	72,5	122,0	189,2	229,0	Août	
Sept. . .	1 326	1 689	2 630	2 440	3 350	3 569	3 983	5 060	18,8	15,0	72,9	158,5	160,8	328,2	Sept.	
Oktober	1 018		2 719	2 132		3 412	3 080		26,4	18,7		150,4	217,8		Octobre	
Nov. . . .	1 098		2 552	2 293		3 283	3 278		18,6	18,9		134,3	190,2		Nov.	
Dez. . . .	1 426		2 971	2 918		3 664	4 243		23,5	19,3		141,5	171,3		Déc.	
Jahr . . .	16 709	.	36 377	30 836	.	46 551	43 319	.	288,5	246,1	.	1946,7	2055,0	.	Année	
Januar - Sept.	13 167	12 727	28 135	23 493	26 734	36 192	32 718	39 008	220,0	189,2	419,1	1520,5	1 475,9	2071,8	Janv. - Sept.	

¹⁾ Mit Einschluss der ausserbörslichen Abschlüsse — Transactions hors bourses y comprises.

Wertschriften-Clearing für Kassageschäfte — Clearing des titres pour opérations au comptant

in Tausend Franken — en milliers de francs

16

Monat	Basel — Bâle						Zürich — Zurich						Mois
	Betrag der Einreichungen Montant des titres présentés			davon kompensiert dont compensés			Betrag der Einreichungen Montant des titres présentés			davon kompensiert dont compensés			
	1943	1944	1945	1943	1944	1945	1943	1944	1945	1943	1944	1945	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Januar .	10 305	5 950	5 284	6 282	2 170	2 471	39 541	28 817	39 388	29 537	18 646	24 360	Janvier
Februar	11 158	5 408	5 070	6 976	2 239	2 475	46 416	26 717	38 550	34 939	16 917	24 720	Février
März . .	11 874	4 995	5 354	5 553	1 853	2 728	46 811	30 148	35 436	31 884	17 819	23 585	Mars
April . .	8 870	5 323	6 223	5 619	2 394	3 581	36 663	26 320	38 697	27 045	14 000	26 416	Avril
Mai . . .	6 770	5 107	6 762	3 769	2 493	3 974	38 969	25 653	48 892	28 797	16 812	32 789	Mai
Juni . . .	4 932	9 042	8 497	2 574	4 885	4 166	27 222	43 433	43 496	19 730	29 745	27 340	Juin
Juli . . .	6 311	7 947	9 827	2 730	4 488	5 623	32 551	40 965	44 916	22 605	29 030	28 655	Juillet
August .	5 032	9 320	8 832	2 185	5 776	4 793	27 665	43 590	45 956	19 406	33 073	31 008	Août
Sept. . .	4 585	5 222	13 732	2 209	2 658	6 861	28 587	33 050	48 330	19 402	22 839	33 519	Sept.
Oktober	8 102	4 876		3 494	2 846		33 533	34 121		21 978	21 269		Octobre
Nov. . . .	5 669	6 204		2 319	2 439		28 037	38 087		18 993	21 592		Nov.
Dez. . . .	7 571	5 709		3 564	2 971		33 970	37 132		22 468	25 598		Déc.
Jahr . . .	91 179	75 103	.	47 274	37 212	.	419 965	408 033	.	296 784	267 340	.	Année
Januar - Sept.	69 837	58 314	69 581	37 897	28 956	36 672	324 425	298 693	383.661	233 345	198 881	252 392	Janv. - Sept.

Geldkurse für Sichtdevisen in der Schweiz¹⁾

17

Datum	New York für - pour \$ 1.—	London Londres für - pour £ 1.—	Paris für - pour Fr. 100.—	Berlin für - pour RM. 100.	Mailand Milan für - pour L. 100.—	Brüssel Bruxelles für - pour Belgas 100.—	Amsterdam für - pour fl. 100.—	Stockholm für - pour Kr. 100.—	Kopenhagen Copenhagen für - pour Kr. 100.—
September 1945									
1	4,29	17,29 ^{1/2}	8,65	—	—	9,85	—	102,64	—
2	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3	4,29	17,29 ^{1/2}	8,65	—	—	9,85	—	102,65	—
4	4,29	17,29 ^{1/2}	8,65	—	—	9,85	—	102,65	—
5	4,29	17,29 ^{1/2}	8,65	—	—	9,85	—	102,65	—
6	4,29	17,29 ^{1/2}	8,65	—	—	9,85	—	102,64	—
7	4,29	17,29 ^{1/2}	8,65	—	—	9,85	—	102,64	—
8	4,29	17,29 ^{1/2}	8,65	—	—	9,85	—	102,64	—
9	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10	4,29	17,29 ^{1/2}	8,65	—	—	9,85	—	102,64	—
11	4,29	17,29 ^{1/2}	8,65	—	—	9,85	—	102,64	—
12	4,29	17,29 ^{1/2}	8,65	—	—	9,85	—	102,63 ^{1/2}	—
13	4,29	17,29 ^{1/2}	8,65	—	—	9,85	—	102,63	—
14	4,29	17,29 ^{1/2}	8,65	—	—	9,85	—	102,62 ^{1/2}	—
15	4,29	17,29	8,65	—	—	9,85	—	102,62 ^{1/2}	—
16	—	—	—	—	—	—	—	—	—
17	4,29	17,29	8,65	—	—	9,85	—	102,62 ^{1/2}	—
18	4,29	17,29	8,65	—	—	9,85	—	102,62 ^{1/2}	—
19	4,29	17,29	8,65	—	—	9,85	—	102,62 ^{1/2}	—
20	4,29	17,29	8,65	—	—	9,85	—	102,62 ^{1/2}	—
21	4,29	17,29	8,65	—	—	9,85	—	102,62 ^{1/2}	—
22	4,29	17,29 ^{1/2}	8,65	—	—	9,85	—	102,62	—
23	—	—	—	—	—	—	—	—	—
24	4,29	17,29 ^{1/2}	8,65	—	—	9,85	—	102,62	—
25	4,29	17,29 ^{1/2}	8,65	—	—	9,85	—	102,62	—
26	4,29	17,29 ^{1/2}	8,65	—	—	9,85	—	102,62	—
27	4,29	17,29 ^{1/2}	8,65	—	—	9,85	—	102,62	—
28	4,29	17,29 ^{1/2}	8,65	—	—	9,85	—	102,62	—
29	4,29	17,29 ^{1/2}	8,65	—	—	9,85	—	102,62	—
30	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Monatsdurchschnitte									
1944									
Juli	4,29	17,300	7,000	172,50	—	69,50	230,—	102,66	90,25
Aug.	4,29	17,300	7,277	172,50	—	69,50	230,—	102,65	90,25
Sept.	4,29	17,300	7,602	172,45	—	69,50	230,—	102,62	90,25
Okt.	4,29	17,300	7,690	172,45	—	—	—	102,62	90,25
Nov.	4,29	17,298	7,717	172,45	—	—	—	102,61	90,25
Dez.	4,29	17,290	7,750	172,45	—	—	—	102,62	90,25
1945									
Januar .	4,29	17,290	7,923	172,45	—	—	—	102,62	90,25
Februar.	4,29	17,290	8,045	172,45	—	—	—	102,61	90,25
März ...	4,29	17,290	7,967	172,45	—	—	—	102,62	90,25
April ...	4,29	17,290	7,950	172,45	—	—	—	102,62	90,25
Mai	4,29	17,290	8,283	—	—	—	—	102,62	—
Juni	4,29	17,290	8,625	—	—	—	—	102,62	—
Juli	4,29	17,292	8,632	—	—	—	—	102,62	—
Aug.	4,29	17,296	8,650	—	—	9,85	—	102,64	—
Sept.	4,29	17,294	8,650	—	—	9,85	—	102,63	—
Jahresdurchschnitte									
1942	4,30	17,274	9,02	172,51	22,65	69,50	230,—	102,66	89,84
1943	4,29	17,299	5,04	172,51	22,64	69,50	230,—	102,65	90,25
1944	4,29	17,313	6,93	172,48	—	69,50	230,—	102,64	90,25

¹⁾ Devisenkurse, die nicht einem tatsächlichen Markt in der Schweiz entsprechen, sind über New York oder London errechnet. Während der Kriegszeit sind viele Kurse nur nominell. Paritäten s. Tabelle 18.

Changes à vue en Suisse (cours de la demande)¹⁾

17

Oslo für - pour Kr. 100.—	Madrid (Brief-offre) für - pour Pes. 100.—	Lissabon Lisbonne für - pour Esc. 100.—	Budapest für - pour Pengö100.—	Bukarest Bucarest für - pour Lei 100.—	Sofia für - pour Lewa100.—	Istanbul für - pour 1 £ turque	Montreal für - pour \$ 1.—	Rio de Janeiro für - pour 100 Cruz.	Buenos- Aires für - pour P.Peso100.—	Date
Septembre 1945										
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,87	21,25	97,00	1
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	—	21,25	97,00	2
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,87	21,25	97,00	3
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,87	21,25	97,00	4
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,89	21,25	97,00	5
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,86	21,25	97,00	6
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,84	21,25	98,00	7
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,83	21,25	98,00	8
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,84	21,25	98,00	9
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,85	21,25	98,00	10
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,86	21,25	98,00	11
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,86	21,25	98,00	12
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,86	21,25	98,00	13
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,87	21,25	98,00	14
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,86	21,25	98,00	15
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,86	21,25	98,00	16
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,86	21,25	98,00	17
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,86	21,25	98,00	18
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,86	21,25	98,00	19
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,87	21,25	98,00	20
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,86	21,25	98,00	21
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,86	21,25	98,00	22
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,86	21,25	98,00	23
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,86	21,25	98,00	24
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,86	21,25	98,00	25
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,86	21,25	99,50	26
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,86	21,25	99,50	27
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,86	21,25	99,50	28
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,86	21,25	102,00	29
—	39,75	17,42 ¹ / ₂	—	—	—	3,40	3,86	21,25	102,00	30
Moyennes mensuelles										
98,75	—	17,271	104,25	2,30	5,35	3,40	3,863	21,25	97,89	1944
98,75	—	16,874	104,25	2,30	5,35	3,40	3,863	21,25	97,44	Juillet
98,75	—	17,111	104,25	2,30	5,35	3,40	3,863	21,25	97,34	Août
98,75	—	16,995	104,25	2,30	5,35	3,40	3,841	21,25	97,38	Sept.
98,75	—	17,000	—	2,30	5,35	3,40	3,849	21,25	96,75	Oct.
98,75	—	17,000	—	2,30	5,35	3,40	3,850	21,25	96,49	Nov.
98,75	—	17,000	—	2,30	5,35	3,40	3,856	21,25	94,95	Déc.
98,75	—	17,000	—	—	—	3,40	3,882	21,25	94,46	1945
98,75	—	17,221	—	—	—	3,40	3,871	21,25	94,12	Janvier
98,75	40,00	17,425	—	—	—	3,40	3,879	21,25	95,57	Février
—	39,75	17,425	—	—	—	3,40	3,888	21,25	97,14	Mars
—	39,75	17,425	—	—	—	3,40	3,894	21,25	96,92	Avril
—	39,75	17,425	—	—	—	3,40	3,898	21,25	96,12	Mai
—	39,75	17,425	—	—	—	3,40	3,882	21,25	96,91	Juin
—	39,75	17,425	—	—	—	3,40	3,860	21,25	98,10	Juillet
—	39,75	17,425	—	—	—	3,40	3,860	21,25	98,10	Août
—	39,75	17,425	—	—	—	3,40	3,860	21,25	98,10	Sept.
Moyennes annuelles										
98,75	—	17,874	104,25	2,30	5,35	3,46	3,792	21,25	94,31	1942
98,75	—	17,764	104,25	2,30	5,35	3,40	3,859	21,25	97,46	1943
98,75	—	17,177	104,25	2,30	5,35	3,40	3,842	21,25	97,00	1944

¹⁾ Les cours des devises n'ayant pas un marché régulier en Suisse sont calculés d'après les cours de New-York ou de Londres. En temps de guerre, de nombreux cours n'ont qu'un caractère nominal. Pour les parités, voir tableau 18.

Währungsparitäten in der Schweiz — Parités monétaires en Suisse

18

Land	Währungseinheit Unité monétaire	Datum Date	Gesetzlicher oder theor. Münzfuss in Milligramm Feingold Définition légale ou théo- rique de la monnaie en milligrammes d'or fin	Schweizer- franken für 100 Währungs- einheiten Francs suisses pour 100 unités monétaires	Pays
1	2	3	4	5*	6
Belgien	Belga (1 B.=5 fr.b.) Franken - franc	1. 4. 1935	150,632	74,121	Belgique
Bulgarien	Lew	3. 12. 1928	10,8696	5,349	Bulgarie
Dänemark	Krone - couronne	22. 1. 1942	185,5264 ¹⁾	91,291	Danemark
Deutschland	Reichsmark	30. 8. 1924	358,4229	176,367	Allemagne
Finnland	Mark	16. 10. 1945	6,5343 ¹⁾	3,215	Finlande
Frankreich	Franken - franc	29. 2. 1940	21,006 ¹⁾	10,336	France
Griechenland	Drachma - Drachme	6. 1945	1,8514 ¹⁾	0,911	Grèce
Grossbritannien	Pfund-Sterling Livre sterling	5. 9. 1939	3702,7971 ¹⁾	18,220 ²⁾	Grande-Bretagne
Italien	Lira - lire	5. 10. 1936	46,77	23,014	Italie
Niederlande	Gulden - florin	7. 1945	336,7	165,678	Pays-Bas
Norwegen	Krone - couronne	6. 7. 1940	201,6129	99,206	Norvège
Polen	Zloty	13. 10. 1927	168,7923	83,057	Pologne
Portugal	Escudo	1. 8. 1940	37,0280 ¹⁾	18,220	Portugal
Rumänien	Leu	31. 3. 1941	4,7368 ¹⁾	2,331	Roumanie
Russland	Rubel - rouble	19. 7. 1937	167,6738 ¹⁾	82,506	Russie
Schweden	Krone - couronne	28. 8. 1939	211,5884 ¹⁾	104,115	Suède
Spanien	Peseta	19. 10. 1868	290,3226	142,857	Espagne
Ungarn	Pengö	27. 9. 1941	218,8424 ¹⁾	107,684	Hongrie
Kanada	Dollar	11. 4. 1933	888,6709 ¹⁾	437,282	Canada
Vereinigte Staaten	Dollar	31. 1. 1934	888,6709 ¹⁾	437,282	Etats-Unis
Argentinien	Gold-Peso - Peso-or	22. 9. 1939	264,6273 ¹⁾	130,213	Argentine
Brasilien	Cruzeiro	1. 11. 1942	52,2748 ¹⁾	25,723	Brésil

*) Bei den Angaben in Spalte 5 handelt es sich nicht um gesetzliche Paritäten; die Zahlen wurden auf Grund einer Abwertung des Schweizerfrankens um 30% berechnet. Dem Schweizerfranken liegt folgender Goldwert zugrunde:
1 Franken = 203,2258 mgr. Feingold

*) Les chiffres figurant dans la 5me colonne ne représentent pas des parités légales; ils correspondent aux parités calculées sur la base d'une dévaluation du franc suisse de 30%. Le franc suisse est compté à la valeur-or suivante:
1 franc = 203,2258 mg. d'or fin

1) Theoretischer Münzfuss — Définition théorique

2) Für 1 Pfund Sterling — Pour 1 livre sterling

Neue Kursfestsetzungen — Nouvelles fixations de cours¹⁾

18a

Länder — Pays		Datum - Date	Kurse — Cours		
1	2	3	4	5	
Belgien — Belgique	Niederlande — Pays-Bas	21. 10. 1943	100 b. Fr. = 6,053 h. fl.	1 fl. = 16,52 frs. b.	
	Italien — Italie	9. 1945	100 b. Fr. = 228,45 L.	100 L. = 43,77 frs. b.	
	Schweden — Suède	28. 5. 1945	100 b. Fr. = 9,568 L.	1 Kr. = 10,45 frs. b.	
England — Angleterre	Belgien — Belgique	5. 10. 1944	1 £ = 176,625 b. Fr.	100 frs. b. = 0,5662 £	
	Dänemark — Danemark	16. 8. 1945	1 £ = 19,34 Kr.	100 Kr. = 5,17 £	
	Griechenland — Grèce	14. 6. 1945	1 £ = 2000 Dr.	1000 Dr. = 0,5 £	
	Italien — Italie	7. 1943	1 £ = 400 L.	100 L. = 0,25 £	
	Niederlande — Pays-Bas	7. 9. 1945	1 £ = 10,691 h. fl.	100 fl. = 9,354 £	
	Norwegen — Norvège	17. 5. 1945	1 £ = 20 Kr.	100 Kr. = 5 £	
	Schweden — Suède	6. 3. 1945	1 £ = 16,90 Kr.	100 Kr. = 5,917 £	
	Spanien — Espagne	25. 11. 1943	1 £ = 44,50 Pta.	100 Pta. = 2,247 £	
	Frankreich — France	27. 3. 1945	1 £ = 200,00 fr. Fr.	100 ffrs. = 0,50 £	
Finnland — Finlande	England — Angleterre	16. 10. 1945	100 Fmk. = 0,1828 £	1 £ = 547 Fmk.	
	Schweden — Suède	16. 10. 1945	100 Fmk. = 3,0960 Kr.	1 Kr. = 32,3 Fmk.	
	Schweiz — Suisse	16. 10. 1945	100 Fmk. = 3,1496 s. Fr.	1 fr. s. = 31,75 Fmk.	
	Ver. Staaten — Etats-Unis	16. 10. 1945	100 Fmk. = 0,7353 \$	1 \$ = 136 Fmk.	
Frankreich — France	Belgien — Belgique	23. 2. 1945	100 fr. Fr. = 88,30 b. Fr.	1 fr. b. = 1,1325 ffrs.	
	Canada — Canada	4. 9. 1945	100 fr. Fr. = 2,22 c. \$	1 \$ c. = 44,94 ffrs.	
	England — Angleterre	27. 3. 1945	100 fr. Fr. = 0,50 £	1 £ = 200 ffrs.	
	Italien — Italie	9. 1945	100 fr. Fr. = 207,5 L.	100 L. = 48,19 ffrs.	
	Portugal — Portugal	4. 9. 1945	100 fr. Fr. = 51,28 Esc.	1 Esc. = 1,95 ffrs.	
	Schweden — Suède	21. 6. 1945	100 fr. Fr. = 8,45 Kr.	1 Kr. = 11,83 ffrs.	
	Spanien — Espagne	4. 9. 1945	100 fr. Fr. = 21,90 Pta.	1 Pta. = 4,56 ffrs.	
	U. S. A. — U. S. A.	4. 9. 1945	100 fr. Fr. = 2,015 £	1 \$ = 49,62 ffrs.	
Russland — Russie	Bulgarien — Bulgarie	9. 1944	1 Rbl. = 15 Lev.	100 Lev. = 6,67 Rbl.	
Schweden — Suède	Italien — Italie	9. 1945	15 Kr. = 23,845 L.	100 L. = 4,193 Kr.	
	Norwegen — Norvège	17. 5. 1945	1 s. Kr. = 1,186 n. Kr.	100 n. Kr. = 84,50 s. Kr.	
Vereinigte Staaten — Etats-Unis	Belgien — Belgique ²⁾	5. 10. 1944	1 \$ = 43,8275 b. Fr.	100 frs. b. = 2,2816 \$	
	Deutschland — Allemagne	5. 1945	1 \$ = 10 Rm.	100 Rm. = 10 \$	
	Italien — Italie	7. 1943	1 \$ = 100 L.	100 L. = 1 \$	
	Japan — Japon	5. 9. 1945	1 \$ = 15 Yen	100 Yen = 6,67 \$	
	Niederlande — Pays-Bas ²⁾	9. 1944	1 \$ = 2,653 fl.	100 fl. = 37,693 \$	
Norwegen — Norvège ²⁾	17. 5. 1945	1 \$ = 4,97 Kr.	100 Kr. = 20,161 \$		

¹⁾ durch staatliche Vereinbarungen in Finanz- und Währungsabkommen, sowie durch Regierungen und Notenbanken.

²⁾ Berechnet auf Grund der festen Relation 1 £ = 4,03 \$.

NB. Die Übersicht erhebt nicht Anspruch auf Vollständigkeit; ferner kann eine Gewähr für die Kurse nicht übernommen werden, obwohl sie meist amtlichen Quellen entnommen sind.

¹⁾ par conventions entre Etats dans des accords financiers et monétaires, ainsi que par décision des gouvernements et des banques d'émission.

²⁾ Cours établis sur la base du rapport fixe de 1 £ = 4,03 \$.

NB. Ce tableau ne prétend pas être complet. Bien que la plupart de ces cours proviennent de sources officielles, ils sont publiés sous toutes réserves.

Zahlungsabkommen der Schweiz — Accords de paiements de la Suisse

18 b

mit — avec	Datum Date	Offizieller Kurs — Cours officiel		Ankaufskurs Cours d'achat	Verkaufskurs Cours de vente
Belgien — Belgique ¹⁾	25. 7. 1945	1sFr. = 10,12 ³ / ₄ b.Fr.	100frs. b. = 9,874frs. s.	9,85	9,90
Frankreich — France ²⁾	22. 3. 1945	1sFr. = 11,52 fr.Fr.	100ffrs. = 8,68 frs. s.	8,65	8,71
Italien — Italie ³⁾	10. 8. 1945	1sFr. = 23,52 L.	100L. = 4,30 frs. s.	4,30	—
Tschechoslowakei — Tchécoslovaquie ⁴⁾	31. 8. 1945	1sFr. = 6,835 Kr.	100 Kr. = 14,63frs. s.	14,57	14,69

¹⁾ Clearingkurs vor dem 25. 7. 1945 13,84 s. Fr. für 100 b. Fr. ¹⁾ Cours de clearing antérieur au 25. 7. 1945 13,84 frs. s. pour 100 frs. b.
²⁾ Clearingkurs vor dem 22. 3. 1945 8,71 s. Fr. für 100 f. Fr. ²⁾ Cours de clearing antérieur au 22. 3. 1945 8,71 frs. s. pour 100 ffrs.
 vor dem 1. 12. 1944 10,00 s. Fr. für 100 f. Fr. antérieur au 1. 12. 1944 10,00 frs. s. pour 100 ffrs.
³⁾ Clearingkurs vor dem 31. 12. 1943 22,67½ s. Fr. für 100 L. ³⁾ Cours de clearing antérieur au 31. 12. 1943 22,67½ frs. s. pour 100 L.
⁴⁾ Clearingkurs vor dem 31. 8. 1945 für die Slowakei ⁴⁾ Cours de clearing antérieur au 31. 8. 1945:
 14,90 s. Fr. für 100 Kr. und für Kroatien 8,62 s. Fr. für 100 Kuna. Slovaquie 14,90 frs. s. pour 100 K. et Croatie 8,62 frs. s. pour 100 Kuna.

Die im schweizerischen Auslandclearing angewandten Kurse — Cours appliqués au clearing Suisse avec l'étranger

19

Länder	Kurs am 15. Oktober 1945 Cours du 15 Octobre 1945		Monatsende Fin de mois			Jahresende En fin d'année				Pays	
	Fr.	in Kraft seit: date de la mise en vigueur:	1945			1941	1942	1943	1944		
			VII.	VIII.	IX.						
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
Deutschland	173, 01	10. Okt. — Oct. 1940	173, 01	173, 01	173, 01	173, 01	173, 01	173, 01	173, 01	173, 01	Allemagne
Italien	4, 30	10. Aug. — Août 1945	22, 68	4, 30	4, 30	22, 68	22, 68	22, 68	22, 68	22, 68	Italie
Dänemark	90, 08	24. Jan. — Janv. 1942	90, 08	90, 08	90, 08	83, 25	90, 08	90, 08	90, 08	90, 08	Danemark
Norwegen	98, 30	10. Okt. — Oct. 1940	98, 30	98, 30	98, 30	98, 30	98, 30	98, 30	98, 30	98, 30	Norvège
Finnland	3, 53	27. Juli — Juill. 1945	3, 53	3, 53	3, 53	8, 50	8, 50	8, 50	8, 50	8, 50	Finlande
Spanien	39, 53	15. Okt. — Oct. 1940	39, 53	39, 53	39, 53	39, 53	39, 53	39, 53	39, 53	39, 53	Espagne
Ungarn	104, 21	18. Okt. — Oct. 1941	104, 21	104, 21	104, 21	104, 21	104, 21	104, 21	104, 21	104, 21	Hongrie
Rumänien	2, 29	15. Jan. — Janv. 1942	2, 29	2, 29	2, 29	2, 28	2, 29	2, 29	2, 29	2, 29	Roumanie
Bulgarien	5, 34	19. Febr. — Févr. 1941	5, 34	5, 34	5, 34	5, 34	5, 34	5, 34	5, 34	5, 34	Bulgarie
Türkei	3, 34	4. Nov. — Nov. 1942	3, 34	3, 34	3, 34	3, 44	3, 44	3, 34	3, 34	3, 34	Turquie

Wertrelation des Dollars zum Schweizerfranken sowie zum englischen Pfund und Goldpreis in London

Relation de la valeur entre le franc suisse et le dollar, cours de la livre sterling à New York et prix de l'or à Londres

20

Mittel	Der Schweizerfranken in % des Dollars Le franc suisse en % du dollar			Kurs des englischen Pfundes in New York Cours de la livre sterling à New York			Goldpreis in London Prix de l'or à Londres für Unze fein pour l'once de fin sh			Moyenne
	1943	1944	1945	1943	1944	1945	1943	1944	1945	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Januar	101,66	101,89	101,89	4,038	4,038	4,038	168/0	168/0	168/0	Janvier
Februar	101,66	101,89	101,89	4,038	4,038	4,038	168/0	168/0	168/0	Février
März	101,66	101,89	101,89	4,038	4,038	4,038	168/0	168/0	168/0	Mars
April	101,66	101,89	101,89	4,038	4,038	4,038	168/0	168/0	168/0	Avril
Mai	101,66	101,89	101,89	4,038	4,038	4,038	168/0	168/0	168/0	Mai
Juni	101,66	101,89	101,89	4,038	4,038	4,038	168/0	168/0	172/3	Juin
Juli	101,66	101,89	101,89	4,038	4,038	4,031	168/0	168/0	172/3	Juillet
August	101,66	101,89	101,89	4,038	4,038	4,028	168/0	168/0	172/3	Août
September	101,66	101,89	101,89	4,038	4,038	4,028	168/0	168/0	172/3	Septembre
Oktober	101,89	101,89		4,038	4,038		168/0	168/0		Octobre
November	101,89	101,89		4,038	4,038		168/0	168/0		Novembre
Dezember	101,89	101,89		4,038	4,038		168/0	168/0		Décembre
Jahr	101,72	101,89		4,038	4,038		168/0	168/0		Année

Emission von öffentlich aufgelegten Obligationenanleihen — Emissions publiques d'emprunts

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit — Omissions réservées)

Beträge in Tausend Franken — Montants en milliers de francs

21

Datum der Emission Date de souscription	Schuldner Débiteur	Zins- fuss Taux %	Emis- sions- kurs Cours d'émis- sion %	Brutto- Rendite Rende- ment brut %	Netto- Rendite Rende- ment net % ¹⁾	Fällig- keit Éché- ance	Künd- bar Démon- çable	Nomi- nalwert Valeur nomi- nale	Emis- sions- wert Valeur d'émis- sion	Kon- version Con- version	Neube- anspru- chung des Marktes Argent frais de- mandé au marché	
Schweizerische Emissionen — Emissions suisses												
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
1945												
19.—26. I.	Commune d'Yverdon . . .	3½	100,00	3,50	3,27	1950-60	1955	1 600	1 600	1 600	—	
31. I.—9. II.	Elektrizitätswerk Altdorf	3½	100,00	3,50	3,27	1960	1957	2 000	2 000	2 000	—	
5.—19. II.	Comune di Morcote. . .	3½	100,00	3,50	3,26	1950-65	1955	225	225	225	—	
21. II.—1. III.	Kanton Obwalden. . . .	3½	100,00	3,50	3,28	1965	1957	1 000	1 000	1 000	—	
27. II.—8. III.	Löwenbräu Zürich A.-G., Zürich, Hypothekaran- leihen I. Ranges. . . .	3½	98,40	3,64	3,41	1960	1957	3 000	2 952	3 000	(— 48)	
III.	Comune di Paradiso . . .	3½	100,00	3,50	3,26	1950-65	1955	150	150	—	150	
III.	Comune di Bodio	3½	100,00	3,50	3,25	1950-65	1955	50	50	—	50	
9.—23. IV.	Comune di Castagnola . .	3½	100,00	3,50	3,25	1950-65	1955	300	300	228	72	
12.—30. IV.	Baugesellschaft Olten A.-G., Olten	4	100,00	4,00	3,75	1960	1955	165	165	125	40	
16.—26. IV.	Mechanische Seidenstoff- weberei in Winterthur	4	99,40	4,07	3,80	1955	—	1 000	994	1 000	(— 6)	
27. IV.—11. V.	Città di Locarno, Aziende Municipalizzate. . . .	3½	100,00	3,50	3,25	1950-65	1955	450	450	450	—	
27. IV.—11. V.	Comune di Stabio	3½	100,00	3,50	3,25	1950-65	1955	350	350	175	175	
23.—30. V.	Kanton Bern	3½	100,40	3,48	3,26	1970	1963	16 000	16 064	16 000	64	
28. V.—4. VI.	Electricité Neuchâteloise S. A. à Neuchâtel . . .	3½	99,40	3,55	3,32	1960	1955	1 500	1 491	1 500	(— 9)	
	Eidgenossenschaft											
4.—14. VI.	{	Kassenscheine	2½	100,00	2,50	2,31	1950	—	225 000	225 000	—	225 000
		Anleihen	3¼	100,00	3,25	3,02	1955	—	315 000	315 000	150 000	565 000
		Anleihen	3½	100,00	3,50	3,28	1965	1960	400 000	400 000		
5.—19. VI.	Comune di Bodio	3½	100,00	3,50	3,24	1950-60	1955	250	250	109			141
12.—26. VI.	Comune di Castagnola. .	3½	100,00	3,50	3,24	1950-60	1955	500	500	435	65	
16.—25. VI.	Kraftwerke Sernf-Niedern- bach A.-G. in Schwanden	3¼	100,00	3,25	3,01	1950-60	—	10 000	10 000	10 000	—	
19.—27. VI.	Schweizerische Anstalt für Epileptische in Zürich, Hypothekaranleihen . .	3½	99,40	3,57	3,32	1955	1953	1 000	994	900	94	
23. VI.—2. VII.	Stadt Bern	3½	100,00	3,50	3,28	1965	1960	20 000	20 000	20 000	—	
26. VI.—6. VII.	Pfandbriefzentrale der schweiz. Kantonalban- ken, Zürich, Pfandbrief- Anleihen Serie XXIX . .	3¼	99,70	3,27	3,07	1963	1955	18 000	17 946	18 000	(— 54)	
24. VII.	Comune di Paradiso . . .	3½	99,40	3,58	3,33	1950-60	—	100	99	100	(— 1)	
	Comune di Paradiso . . .	3½	99,40	3,58	3,33	1950-60	1955	300	298	—	298	
27. VIII.—3. IX.	Kanton Basel-Stadt . . .	3½	100,00	3,50	3,28	1965	1958	43 000	43 000	37 000	6 000	
5.—13. IX.	Crédit Foncier Vaudois, Emprunt Série VII . . .	3¼	99,70	3,29	3,04	1951-60	1951	25 000	24 925	25 000	(— 75)	
11.—24. IX.	Comune di Paradiso . . .	3½	99,40	3,58	3,33	1950-60	1955	450	447	420	27	
2.—9. X.	Canton de Neuchâtel . .	3½	100,00	3,50	3,26	1952-65	1958	22 000	22 000	21 678	322	
5.—19. X.	„Thesaurus“ Continentale Effekten-Ges., Zürich . .	3½	100,00	3,50	3,27	1960	1957	2 500	2 500	2 200	300	

1) Für den Zeichner nach Abzug des eidg. Titelstempels und der Couponsteuer. — Pour le souscripteur après déduction du droit de timbre d'émission et de l'impôt sur les coupons.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen — Emissions publiques d'actions suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit — Omissions réservées)

Beträge in Tausend Franken — Montants en milliers de francs

22

Datum der Emission Date de souscription	Firma Raison sociale	Emissionspreis Prix d'émission %	Nominalbetrag Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission
1	2	3	4	5
1945				
26. I. — 5. II.	Le Crédit organisé S.A., „CREDOR“, Neuchâtel . . .	100	500	500
31. I. — 28. II.	Mechanische Seidenstoffweberei in Winterthur . . .	100	500	500
7. — 16. III.	Société Anonyme Conrad Zschokke, Genf, 10 725 actions nominatives C, libérées de 40% .	103,50 ¹⁾	1 072	467
26. III. — 9. IV.	Grands Magasins Jelmoli S.A., Zurich	100	2 000	2 000
26. V. — 31. VII.	A. G. der von Moos'schen Eisenwerke, Luzern . . .	20 ²⁾	1 500	300
15. — 22. VI.	E. Paillard & Cie. S. A., Ste-Croix.	100	2 000	2 000
29. VI. — 12. VII.	Basler Versicherungs-Gesellschaft gegen Feuerscha- den, Basel, einbezahlt 50 %	115 ¹⁾	4 000	2 600
3. IX. — 15. X.	Kurhausgesellschaft Interlaken, Prioritätsaktien . .	100 ²⁾	300	300
8. X. — 30. XI.	Sandoz A.-G., Basel, Namen-Aktien	100	5 000	5 000

¹⁾ Zuzüglich eidg. Titelstempel — plus timbre fédéral d'émission.

²⁾ 80% wurden von der Gesellschaft aus eigenen Mitteln liberiert. — 80% a été libéré au moyen des fonds propres de la Société.

Öffentlich aufgelegte Emissionen, 1. Januar—30. September — Emissions publiques 1er janvier—30 septembre

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit — Omissions réservées)

Beträge in Tausend Franken — Montants en milliers de francs

23

Gruppe	Zahl der Anleihen Nombre d'emprunts		Nominalwert Valeur nominale		Emissionswert Valeur d'émission		Konversionen Conversions		Neubeanspruchung des Marktes Argent frais demandé au marché		Groupe
	1944	1945	1944	1945	1944	1945	1944	1945	1944	1945	
	A. Schweizerische Anleihenemissionen — Emissions d'emprunts suisses										
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1. Bund	3	3	945 000	940 000	945 000	940 000	285 000	150 000	660 000	790 000	1. Confédération suisse
2. Bundesbahnen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2. Chemins de fer fédéraux
3. Kantone	4	4	62 800	82 000	62 880	82 064	37 000	75 678	25 880	6 386	3. Cantons
4. Gemeinden	8	13	38 540	24 725	38 510	24 719	26 980	23 742	11 530	977	4. Communes
Öffentlich-rechtliche Körperschaften Total 1—4	15	20	1 046 340	1 046 725	1 046 390	1 046 783	348 980	249 420	697 410	797 363	Emprunts publics Total 1—4
5. Transportunternehmen	1	—	3 000	—	2 982	—	3 000	—	(— 18)	—	5. Entreprises de transports
6. Pfandbriefzentralen	3	1	73 000	18 000	72 530	17 946	65 950	18 000	6 580	(— 54)	6. Centrales des lettres de gage
7. Banken	1	—	12 000	—	11 928	—	12 000	—	(— 72)	—	7. Banques
8. Finanzgesellschaften	—	1	—	2 500	—	2 500	—	2 200	—	300	8. Sociétés financières
9. Elektrische Unternehmen	3	3	24 000	13 500	23 910	13 491	23 300	13 500	610	(— 9)	9. Entreprises électriques
10. Andere Unternehmen	5	4	2 875	5 165	2 863	5 105	2 755	5 025	108	80	10. Autres entreprises
Total 1—10	28	29	1 161 215	1 085 890	1 160 603	1 085 825	455 985	288 145	704 618	797 680	Total 1—10
B. Ausländische Anleihensemissionen in der Schweiz — Emissions d'emprunts étrangères en Suisse											
Total	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Total
C. Schweizerische Aktienemissionen — Emissions d'actions suisses											
1. Transportunternehmen	1	—	250	—	250	—	—	—	250	—	1. Entreprises de transports
2. Banken	2	—	425	—	425	—	—	—	425	—	2. Banques
3. Finanzgesellschaften	1	—	300	—	300	—	—	—	300	—	3. Sociétés financières
4. Versicherungsgesellschaften	—	1	—	4 000	—	2 600	—	—	—	2 600	4. Sociétés d'assurances
5. Elektrische Unternehmen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5. Entreprises électriques
6. Andere Unternehmen	8	7	8 530	7 872	7 530	6 067	—	—	7 530	6 067	6. Autres entreprises
Total	12	8	9 505	11 872	8 505	8 667	—	—	8 505	8 667	Total

Rückzahlung von inländischen Obligationen-Anleihen ¹⁾ — Remboursements d'emprunts obligations suisses ¹⁾

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit — Omissions réservées)
 Beträge in Tausend Franken — Montants en milliers de francs

24

Monat	Öffentlich-rechtliche Körperschaften Corporations de droit public				Transport- unternehmungen Entre- prises de trans- ports	Banken u. Pfand- brief- zentralen Banques et Cen- trales de lettres de gage	Finanz- gesell- schaften Sociétés finan- cières	Elektr. Unter- nehmungen Entre- prises élec- triques	Andere Unter- nehmungen Autres entre- prises	Total	An- zahl Nom- bre	Mols
	Bund und S.B.B. Conféd. et C.F.F.	Kantone Cantons	Ge- meinden Communes	Total								
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1945												1945
Januar . .	—	—	1 210	1 210	276	2 759	—	—	110	4 355	4	Janvier
Februar . .	—	5 000	341	5 341	—	—	—	—	240	5 581	4	Février
März . . .	3 899	6 000	38	9 937	50	—	—	—	333	10 320	6	Mars
April . . .	47 548	—	—	47 548	—	—	—	4 631	650	52 829	8	Avril
Mai	—	—	50	50	—	11 175	—	—	—	11 225	3	Mai
Juni	1 800	—	—	1 800	—	—	—	—	807	2 607	5	Juin
Juli	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Juillet
August . .	—	—	—	—	—	—	—	332	—	332	1	Août
September	2 840	—	—	2 840	—	5 531	—	—	1 000	9 371	4	Septembre
Oktober .												Octobre
November												Novembre
Dezember.												Décembre
Jan.-Sept.	56 087	11 000	1 639	68 726	326	19 465	—	4 963	3 140	96 620	35	Janv.-Sept.

1) Mit Einschluss der jährlichen Amortisationszahlungen auf Anleihen des Bundes und der Bundesbahnen — Y compris les amortissements annuels sur les emprunts de la Confédération et des Chemins de fer fédéraux.

Rückzahlungen von inländischem Aktienkapital

Remboursement du capital actions suisse

Beträge in Tausend Franken — Montants en milliers de francs

25

Monat Mois	Banken Banques	Finanz- gesell- schaften Sociétés finan- cières	Andere Unter- nehmungen Autres entre- prises	Total	An- zahl Nom- bre
1	2	3	4	5	6
1945					
Jan. - Janv.	—	450	78	528	4
Febr. - Févr.	—	—	—	—	—
März - Mars	—	500	1 077	1 577	3
April - Avril	—	1 680	—	1 680	2
Mai - Mai	—	—	—	—	—
Juni - Juin	—	—	52	52	1
Juli - Juillet	—	—	—	—	—
August - Août	—	—	—	—	—
Sept. - Sept.	—	400	—	400	1
Okt. - Oct.					
Nov. - Nov.					
Dez. - Déc.					
Jan. - Sept. Janv. - Sept.	—	3 030	1 207	4 237	11

**Gesamtauszahlungen für Todesfälle und Abläufe von Versicherungs-
 polizen der Schweiz. Lebensversicherungsgesellschaften**

**Indemnités payées en cas de décès par les Sociétés suisses
 d'assurances sur la vie et polices arrivées à terme**

in Millionen Franken — en millions de francs

26

Quartal Trimestre	1936	1937	1938	1939	1940
1	2	3	4	5	6
I	24,7	26,8	27,4	31,7	29,9
II	18,1	22,7	20,0	23,1	22,8
III	16,3	17,9	20,0	20,8	19,6
IV	22,3	11,8	25,1	22,2	20,2
Jahr - Année	81,4	79,2	92,5	97,8	92,5
Mit Einschluss der Rentenzahlungen Y compris les paie- ments des rentes	103,6	112,8	124,4	130,6	132,0
	1941	1942	1943	1944	1945
I	7	8	9	10	11
	33,6	27,7	29,4	36,8	39,2
II	22,8	24,9	29,7	34,3	34,6
III	20,7	23,7	29,6	30,3	
IV	25,5	28,1	36,9	39,5	
Jahr - Année	102,6	104,4	125,6	140,9	
Mit Einschluss der Rentenzahlungen Y compris les paie- ments des rentes	141,8	143,7	161,2		

Beanspruchung des Kapitalmarktes durch Emissionen — Argent frais prélevé par voie d'émissions sur le marché des capitaux

in Millionen Franken — en millions de francs

27a

Jahr Année	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Total	
													Jahr Année	I.-IX.
1. Inländische Obligationenanleihen — Emprunts obligations suisses														
a) Emissionswert — Valeur d'émission														
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1941	1,0	70,4	73,9	72,3	572,3	31,3	1,6	65,0	67,8	42,3	611,4	13,9	1 623,2	217,6
1942	31,8	490,9	36,4	22,4	27,6	617,7	49,5	21,6	85,4	48,3	15,5	46,6	1 493,7	581,5
1943	56,6	65,1	495,8	0,3	1,0	56,8	—	37,3	67,2	544,6	30,8	0,1	1 355,6	617,8
1944	1,7	47,4	996,0	—	14,8	82,5	0,5	0,6	29,1	715,2	17,9	8,5	1 914,2	1 045,1
1945	3,6	4,2	0,2	2,2	17,6	989,7	0,4	43,0	25,0	—	—	—	—	1 085,9
b) Konversionen — Conversions														
1941	0,8	71,0	60,3	29,6	184,9	31,4	0,3	61,5	51,4	36,9	171,0	11,0	710,1	161,7
1942	24,6	483,0	29,8	9,8	16,3	30,2	44,6	21,5	69,8	48,0	8,6	12,0	798,0	547,0
1943	23,1	60,6	5,8	0,3	0,4	44,2	—	37,5	59,6	1,2	30,9	0,1	263,7	89,8
1944	1,7	43,5	299,5	—	14,8	79,6	—	0,3	28,6	155,0	16,0	8,0	647,0	344,7
1945	3,6	4,2	—	2,0	17,5	199,5	0,1	37,0	24,3	—	—	—	—	288,2
c) Neubeanspruchung des Marktes — Argent frais demandé au marché														
1941	0,2	—0,6	13,6	42,7	387,4	—0,1	1,3	3,5	16,4	5,4	440,4	2,9	913,1	55,9
1942	7,2	7,9	6,6	12,3	11,3	587,5	4,9	0,1	15,6	0,3	6,9	34,6	695,7	34,5
1943	33,5	4,5	490,0	—	0,6	12,6	—	—0,2	7,6	543,4	—0,1	—	1091,9	528,0
1944	—	3,9	696,5	—	—	2,9	0,5	0,3	0,5	560,2	1,9	0,5	1267,2	700,4
1945	—	—	0,2	0,2	0,1	790,2	0,3	6,0	0,6	—	—	—	—	797,6
2. Inländische Aktienemissionen — Emissions d'actions suisses														
1941	—	—	—	—	4,6	—	—	—	—	8,2	6,0	2,8	21,6	—
1942	0,8	4,0	1,8	—	0,2	0,5	1,8	0,1	0,1	0,1	—	4,3	13,5	6,4
1943	1,2	0,5	0,5	21,0	0,6	0,7	0,1	—	1,4	0,2	—	—	26,2	23,2
1944	—	0,3	—	1,0	0,1	5,6	0,9	0,3	0,3	2,0	—	0,6	11,1	1,3
1945	1,0	—	2,5	—	0,3	4,6	—	—	—	—	—	—	—	8,7

Rückzahlungen an den Kapitalmarkt — Remboursements au marché des capitaux

in Millionen Franken — en millions de francs

27b

Jahr Année	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Total	
													Jahr Année	I.-IX.
1. Inländische Obligationenanleihen — Emprunts obligations suisses														
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1941	1,4	—	3,4	48,0	2,3	38,0	18,0	15,6	15,3	11,7	14,1	13,4	181,2	52,8
1942	9,1	0,6	16,4	78,6	1,5	24,7	16,5	25,2	20,3	5,5	46,0	20,8	265,2	104,7
1943	7,1	—	35,1	70,0	2,6	18,1	1,5	0,7	13,9	9,4	5,3	15,8	179,5	112,2
1944	3,2	1,3	9,3	47,1	2,7	22,0	5,3	4,4	25,1	8,1	4,4	5,6	138,5	60,9
1945	4,4	5,6	10,3	52,8	11,2	2,6	—	0,3	9,4	—	—	—	—	96,6
2. Inländische Aktien — Actions suisses														
1941	1,8	0,8	3,3	1,4	1,0	3,9	1,4	2,9	1,5	2,3	3,2	4,1	27,6	7,3
1942	1,7	0,6	1,4	1,3	16,0	1,3	2,5	1,0	0,1	0,1	1,2	1,4	28,6	5,0
1943	0,3	0,1	0,5	—	—	1,3	0,2	2,4	—	0,3	0,2	0,3	5,6	0,9
1944	—	0,2	—	—	0,1	—	2,0	—	0,5	1,2	0,3	0,3	4,6	0,2
1945	0,5	—	1,6	1,7	—	0,1	—	—	0,4	—	—	—	—	4,3

Schweizerischer Postcheck- und Giroverkehr — Mouvement des comptes de chèques et de virements postaux suisses

Beträge in Millionen Franken — montants en millions de francs

28

A. Anzahl der Konti und Gesamtumsatz — Nombre de comptes et mouvement total

Monat	Anzahl der — Nombre de				Gesamtumsatz			Davon Umsatz unter Vermeidung von Barzahlungen			Mois
	Rechnungsinhaber titulaires de comptes		Konten der Post- verwaltung comptes de l'admini- stration postale		Mouvement total			Virement sans mouve- ments d'espèces			
	1944	1945	1944	1945	1943	1944	1945	1943	1944	1945	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Januar	159 871	168 707	258	235	5 121	5 509	5 864	4 269	4 576	4 848	Janvier
Februar	160 522	169 531	259	234	4 332	4 753	4 881	3 585	3 930	4 007	Février
März	161 318	170 422	240	233	4 706	4 872	5 177	3 865	3 981	4 193	Mars
April	162 098	171 269	236	232	4 393	4 722	4 954	3 562	3 865	4 002	Avril
Mai	162 966	172 098	236	231	4 709	4 993	5 407	3 860	4 056	4 057	Mai
Juni	163 705	172 937	235	230	4 555	5 158	5 504	3 710	4 210	4 488	Juin
Juli	164 470	173 907	233	231	5 033	5 250	5 488	4 116	4 284	4 435	Juillet
August	165 181	174 715	235	232	4 396	4 954	5 344	3 584	4 065	4 352	Août
September ..	165 774	175 467	236	232	4 464	4 888	5 068	3 622	3 971	4 082	Septembre
Oktober	166 393		235		4 897	5 043		3 978	4 078		Octobre
November ..	167 098		235		5 003	5 463		4 047	4 465		Novembre
Dezember ..	167 783		235		5 797	6 155		4 625	4 926		Décembre
Jahr .....	.	.	.	.	57 406	61 760		46 823	50 407		Année
Jan.-Sept.	.	.	.	.	41 709	45 099	47 687	34 173	36 938	38 464	Janv.-Sept.

B. Gliederung des Umsatzes und Anlage der Postcheckgelder
Répartition du mouvement et placement des fonds du service des comptes de chèques postaux

Jahr Jahresende und Monat	Barverkehr Mouvement en espèces		Giroverkehr — Virements sans mouvement d'espèces			Anlage der Postcheckgelder Placements de fonds				Guthaben der Rech- nungs- inhaber Avoir des titulaires d.comptes (Kol. 19-22)	Année fin d'année et mois
	Einzah- lungen Verse- ments	Auszah- lungen Paie- ments	Schweiz Suisse	Ausland Etranger	Ausgleich mit National- bank Règle- ment avec la Banque nationale	Obliga- tionen Obliga- tions	Guthaben b. Eidg. Finanz- dept. Avoir auprès du Dép. féd. d.finances	Darlehen an Tel- Verwaltg. Prêts à l'Adm. d. Télé- phones	Kassen- bestände Caisse		
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24
1942	6 095	3 626	41 221	32	2 358	295	329	95	48	767	1942
1943	6 593	3 990	44 268	26	2 529	291	388	95	41	815	1943
1944	7 032	4 315	47 779	20	2 611	343	478	35	54	910	1944
1945											1945
Januar	649,9	365,5	4 536,1	1,1	311,0	342,8	437,7	35,0	66,3	881,8	Janvier
Februar	539,8	333,9	3 773,6	0,8	233,0	342,7	412,4	33,0	66,7	854,8	Février
März	617,0	367,3	3 968,7	1,1	223,3	341,5	435,7	26,0	77,6	880,8	Mars
April	612,2	339,4	3 750,8	1,8	251,3	341,5	465,2	19,0	76,3	902,0	Avril
Mai	634,3	350,7	4 125,7	0,1	295,9	341,5	472,0	19,0	57,9	890,4	Mai
Juni	639,7	376,6	4 204,2	0,1	283,6	375,8	402,0	36,0	55,1	868,9	Juin
Juli	677,3	375,6	4 156,4	—	278,3	375,8	410,6	29,0	96,1	911,5	Juillet
August	627,4	363,8	4 060,1	0,1	292,1	375,8	411,8	22,0	72,6	882,2	Août
September ..	621,6	364,5	3 856,6	0,1	225,0	375,8	451,5	16,0	70,5	913,8	Septembre
Oktober											Octobre
November ..											Novembre
Dezember ..											Décembre
Jan.-Sept.	5 619,0	3 237,3	36 432,2	5,2	2 393,5	—	—	—	—	—	Janv.-Sept.

Giroverkehr der Schweizerischen Nationalbank — Virements de la Banque nationale suisse
in Millionen Franken — en millions de francs

29

Monat	Gesamtumsatz — Mouvement total					Davon Umsatz unter Vermeidung von Barzahlungen Virements sans mouvements d'espèces					Mois
	1941	1942	1943	1944	1945	1941	1942	1943	1944	1945	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Januar . . .	2 809	2 773	2 763	3 047	2 807	2 597	2 571	2 556	2 826	2 574	Janvier
Februar . . .	2 074	2 619	2 823	2 263	2 229	1 905	2 440	2 617	2 050	1 967	Février
März	2 429	2 871	3 660	2 836	2 439	2 239	2 661	3 407	2 580	2 135	Mars
April	2 448	2 627	2 760	3 791	2 697	2 263	2 417	2 529	3 570	2 434	Avril
Mai	3 427	2 693	2 595	2 750	2 661	3 223	2 459	2 350	2 511	2 385	Mai
Juni	2 719	3 931	2 605	2 778	4 331	2 535	3 689	2 362	2 504	4 037	Juin
Juli	2 697	3 006	2 837	2 647	3 168	2 477	2 758	2 577	2 411	2 869	Juillet
August	2 252	2 698	2 368	2 157	2 867	2 071	2 479	2 154	1 937	2 570	Août
September . .	2 334	2 952	2 569	2 326	2 980	2 101	2 694	2 287	2 041	2 660	Septembre
Oktober . . .	2 955	2 997	3 920	2 567		2 715	2 716	3 664	2 305		Octobre
November . . .	3 623	2 874	2 659	3 388		3 384	2 601	2 389	3 109		Novembre
Dezember . . .	3 179	3 593	3 217	3 025		2 843	3 221	2 839	2 599		Décembre
Jahr	32 946	35 634	34 776	33 575		30 353	32 706	31 731	30 443		Année
Jan.-Sept. . .	23 189	26 170	24 980	24 595	26 179	21 411	24 168	22 839	22 430	23 631	Janv. - Sept.

Umsätze der schweizerischen Abrechnungsstellen — Mouvement des chambres de compensation en Suisse

30

Monat	Stück — Nombre					Betrag in Millionen Franken Montant en millions de francs					Mois
	1941	1942	1943	1944	1945	1941	1942	1943	1944	1945	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Januar . . .	31 174	31 283	27 420	28 686	28 306	148,1	162,9	149,3	143,0	128,7	Janvier
Februar . . .	27 135	28 085	27 513	26 556	24 734	113,4	131,3	158,8	127,9	117,9	Février
März	30 425	30 575	32 534	28 282	25 561	139,0	159,0	176,6	150,9	133,6	Mars
April	30 003	30 382	29 082	25 198	28 309	145,4	159,7	146,9	152,2	137,3	Avril
Mai	31 613	29 408	30 398	29 572	28 289	165,2	151,2	160,7	144,9	145,1	Mai
Juni	28 625	32 705	28 971	28 788	28 988	136,3	185,9	155,1	148,3	174,4	Juin
Juli	30 691	31 945	30 622	28 460	29 967	153,0	180,9	165,9	152,1	173,0	Juillet
August	26 823	30 174	26 459	26 179	30 236	137,0	156,5	147,1	126,2	150,5	Août
September . .	31 565	30 563	27 255	25 337	28 047	145,3	156,8	144,0	118,1	145,5	Septembre
Oktober . . .	32 671	33 073	27 452	26 668		181,4	194,5	156,4	124,1		Octobre
November . . .	29 576	30 473	29 309	27 524		160,6	171,9	158,0	142,9		Novembre
Dezember . . .	33 934	33 371	30 849	28 081		166,9	200,2	158,7	130,5		Décembre
Jahr	364 235	372 037	347 864	329 331		1 791,6	2 010,8	1 877,5	1 661,1		Année
Jan.-Sept. . .	268 054	275 120	260 254	247 058	252 437	1 282,7	1 444,2	1 404,4	1 263,6	1 306,0	Janv. - Sept.

Abrechnungsstellen	Stück — Nombre					Betrag in Millionen Franken Montant en millions de francs					Chambres de compensation
	1944		1945			1944		1945			
	Januar-Sept. Janv.-Sept.	Juli Juillet	August Août	Sept. Sept.	Januar-Sept. Janv.-Sept.	Januar-Sept. Janv.-Sept.	Juli Juillet	August Août	Sept. Sept.	Januar-Sept. Janv.-Sept.	
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24
Basel	34 414	4 238	3 806	3 638	34 417	258,4	36,8	32,3	34,4	281,4	Bâle
Bern	24 325	2 839	2 725	2 516	24 156	117,4	13,2	13,1	9,7	114,3	Berne
La Chaux-de-Fonds	5 545	749	612	535	5 269	16,7	2,4	1,7	1,7	15,6	La Chaux-de-Fonds
Genf	43 087	5 329	5 551	5 188	45 145	188,9	41,8	25,3	25,3	220,2	Genève
Lausanne	39 029	5 063	4 667	4 610	42 996	150,1	19,4	20,6	19,0	166,6	Lausanne
Neuenburg	4 546	666	651	588	5 547	17,0	2,0	2,2	2,7	18,7	Neuchâtel
St. Gallen	13 783	1 570	1 569	1 488	13 879	56,5	6,2	7,0	5,7	54,1	St-Gall
Zürich	82 329	9 513	10 655	9 484	81 028	458,7	51,2	48,3	47,0	435,1	Zurich
Total	247 058	29 967	30 236	28 047	252 437	1 263,7	173,0	150,5	145,5	1 306,0	Total

Betriebsergebnisse der Schweizerischen Bundesbahnen¹⁾ — Résultats d'exploitation des chemins de fer fédéraux¹⁾
in Tausend Franken — en milliers de francs

31

Monat	1943	1944	1945	1943	1944	1945	1943	1944	1945	Mois
	Einnahmen aus d. Personenverkehr Recettes de transport des voyageurs			Einnahmen aus dem Güterverkehr Recettes de transport des marchandises			Total der Transporteinnahmen Total des recettes de transport			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Januar	13 990	16 443	18 866	22 341	20 860	14 313	36 331	37 303	33 179	Janvier
Februar ...	13 080	14 626	16 172	21 761	20 787	15 185	34 841	35 413	31 357	Février
März	13 948	15 448	17 463	26 656	25 290	16 925	40 604	40 738	34 388	Mars
April	16 718	19 602	22 488	22 574	23 897	16 873	39 292	43 499	39 361	Avril
Mai	16 518	20 030	21 580	21 680	25 539	17 879	38 198	45 569	39 459	Mai
Juni	15 299	16 830	19 002	23 815	24 032	18 296	39 114	40 862	37 298	Juin
Juli	18 785	22 474	25 270	23 731	21 725	19 016	42 516	44 199	44 286	Juillet
August	19 085	21 998	24 700	20 212	21 198	21 626	39 297	43 196	46 326	Août
September .	16 641	18 035		19 730	19 197		36 371	37 232		Septembre
Oktober ...	17 756	21 819		20 216	21 393		37 972	43 212		Octobre
November .	15 410	16 515		20 888	20 527		36 298	37 042		Novembre
Dezember .	16 456	18 760		24 716	18 512		41 172	37 272		Décembre
Jahr	193 686	222 580		268 320	262 957		462 006	485 537		Année
Jan.—Aug.	127 423	147 451	165 541	182 770	183 328	140 113	310 193	330 779	305 654	Janv.—Août
	Betriebseinnahmen Recettes d'exploitation			Betriebsausgaben ²⁾ Dépenses d'exploitation ²⁾			Betriebsüberschuss Excédent d'exploitation			
Januar	38 203	38 806	34 024	21 652	23 670	25 260	16 551	15 136	8 764	Janvier
Februar ...	36 346	37 582	33 543	21 756	24 610	25 663	14 590	12 972	7 880	Février
März	41 061	41 384	35 179	23 546	26 187	27 039	17 515	15 197	8 140	Mars
April	41 976	45 689	41 456	23 500	26 086	27 395	18 476	19 603	14 061	Avril
Mai	38 648	47 250	40 886	24 209	26 226	28 264	14 439	21 024	12 622	Mai
Juni	39 539	41 703	37 835	25 795	28 770	30 164	13 744	12 933	7 671	Juin
Juli	44 987	46 426	46 445	25 409	27 439	29 295	19 578	18 987	17 150	Juillet
August	39 712	44 809	47 802	25 759	27 556	29 750	13 953	17 253	18 052	Août
September .	36 864	37 727		26 059	27 791		10 805	9 936		Septembre
Oktober ...	40 280	45 355		31 378	32 481		8 902	12 874		Octobre
November .	36 763	38 379		25 010	27 193		11 753	11 186		Novembre
Dezember .	44 823	39 567		29 259	32 868		15 564	6 699		Décembre
Jahr	479 202	504 677		303 332	330 877		175 870	173 800		Année
Jan.—Aug.	320 472	343 649	317 170	191 626	210 544	222 830	128 846	133 105	94 340	Janv.—Août

¹⁾ Die Ergebnisse der drei letzten Monate sind nicht endgültig. — Les résultats des trois derniers mois ne sont pas définitifs.

²⁾ Unter Ausschluss der Ausgaben zu Lasten der Spezialfonds. — A l'exclusion des dépenses à la charge des fonds spéciaux.

Bruttoerträge eidgenössischer Steuern — Rendement brut des impôts fédéraux

in Millionen Franken — en millions de francs

32

Steuern	Gesamter Rohertrag Produit brut				Anteil des Bundes Part de la Confédération				Impôts fédéraux
	1941	1942	1943	1944	1941	1942	1943	1944	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Stempelabgaben	73,1	71,6	71,5	71,0	58,5	57,3	57,3	56,8	Droits de timbre
Krisenabgabe und neue ausserord. Kriegssteuer .	50,0	13,3	4,7	1,9	30,0	8,0	2,8	1,2	Impôt de crise et nouvel impôt de guerre extraord.
Allgemeine Wehrsteuer ...	0,0	84,9	147,6	204,5	0,0	57,3	100,8	142,8	Impôt gén. de défense nat.
Wehrsteuer an der Quelle.	37,4	39,0	38,6	35,9	28,1	31,2	30,9	20,8	Impôt de défense nationale prélevé à la source
Wehropfer	425,8	138,7	24,0	7,8	383,3	124,8	21,6	7,0	Sacrifice pour la défense nat.
Auswandererwehrbeitrag .	0,7	1,3	0,8	0,2	0,5	0,8	0,5	0,1	Impôt sur les émigrants
Kriegsgewinnsteuer	38,6	88,2	94,9	81,9	27,9	63,5	68,4	59,1	Impôt s. les bénéf. de guerre
Warenumsatzsteuer	6,9	133,7	200,5	247,7	6,9	133,7	200,5	247,7	Impôts sur le chiffre d'affaires
Luxussteuer	—	0,5	8,1	9,3	—	0,5	8,1	9,3	Impôt sur le luxe
Ausgleichsteuer	2,2	4,3	5,8	5,8	2,2	4,3	5,8	5,8	Impôt compensatoire
Verrechnungssteuer	—	—	—	99,1	—	—	—	15,0	Impôt anticipé
Total	634,7	575,5	596,5	765,1	537,4	481,4	496,7	565,6	Total

Rohrertrag der Stempelabgaben
Rendement brut des droits de timbre
in Tausend Franken — en milliers de francs

Monat - Mois	1942	1943	1944	1945
1	2	3	4	5
Jan. - Janv.	4 965	5 714	4 073	5 666
Febr. - Févr.	3 153	3 100	3 856	3 152
März - Mars	7 149	6 304	5 696	6 068
April - Avril	10 244	10 619	8 915	7 817
Mai - Mai	6 565	5 639	9 267	7 586
Juni - Juin	5 645	6 096	6 326	5 781
Juli - Juillet	9 050	8 376	8 181	8 497
August - Août	4 461	2 009	3 060	7 908
Sept. - Sept.	3 325	3 547	3 193	4 142
Okt. - Oct.	7 113	9 601	6 188	
Nov. - Nov.	3 831	3 741	4 225	
Dez. - Déc.	5 971	6 380	7 862	
Jahr - Année	71 472	71 126	70 842	
Jan.-Sept.-Janv.-Sept.	54 557	51 404	52 567	56,617

Gesamteinnahmen der schweiz. Zollverwaltung
Recettes totales de l'Administration des douanes suisses
in Tausend Franken — en milliers de francs

Monat - Mois	1942	1943	1944	1945
1	2	3	4	5
Jan. - Janv.	11 202	12 754	8 277	3 970
Febr. - Févr.	10 667	11 674	8 150	1 971
März - Mars	13 008	14 669	8 595	2 625
April - Avril	12 248	12 494	8 803	4 335
Mai - Mai	14 310	14 717	11 230	5 847
Juni - Juin	14 823	9 299	8 052	6 513
Juli - Juillet	12 360	8 365	5 479	6 791
August - Août	12 256	7 397	6 250	7 970
Sept. - Sept.	11 982	7 146	4 465	8 209
Okt. - Oct.	10 436	6 412	4 788	
Nov. - Nov.	10 039	8 409	4 452	
Dez. - Déc.	12 345	8 943	4 568	
Jahr - Année	145 676	122 279	83 109	
Jan.-Sept.-Janv.-Sept.	112 856	98 515	69 301	48 231
Tabakzölle — Droits sur les tabacs				
Jahr - Année	51 118	54 856	53 741	

Spezifikation der Stempelabgaben — Rendement des droits de timbre selon les sources
in Tausend Franken — en milliers de francs

Abgabe auf	Ganzes Jahr Année		September Septembre		Januar-Sept. Janvier-Sept.		Droit de timbre sur
	1943	1944	1944	1945	1944	1945	
I	2	3	4	5	6	7	8
1. Inländischen Obligationen . . .	11 975	14 292	322	492	9 460	9 002	1. Obligations suisses
2. Inländischen Aktien	2 703	2 139	161	412	1 593	2 791	2. Actions suisses
3. Gesellschaften m. beschränkter Haftung, Anteile . . .	66	60	5	13	47	67	3. Parts de sociétés à responsabilité limitée
4. Inländischen genossenschaftlichen Stammanteilen . . .	195	100	9	8	78	134	4. Parts de capital des sociétés coopératives suisses
5. Kommanditbeteiligungen . . .	78	99	3	8	82	103	5. Participat. en commandite
6. Miteigentumszertifikaten . . .	—	—	—	—	5	—	6. Certificats de copropriété
7. Trustzertifikaten	—	—	6	4	69	38	7. Certificats de trust
8. Ausländischen Wertpapieren	23	32	—	—	24	34	8. Titres étrangers
9. Umsatz inländ. Wertpapiere	1 009	1 185	50	83	787	905	9. Négociations de titres suisses
10. Umsatz ausländischer Wertpapiere	699	384	43	54	302	442	10. Négociations de titres étrangers
11. Wechseln und wechselähnlichen Papieren	1 305	1 262	86	74	955	852	11. Effets de change et effets analogues
12. Prämienquittungen	8 247	8 208	464	492	6 375	6 578	12. Quittances de primes d'assur.
13. Frachtkunden	3 375	3 466	250	246	2 575	2 557	13. Documents en usage dans les transports
Total 1—13	29 675	31 227	1 399	1 886	22 352	23 503	Total 1—13
14. Coupons von inländischen Obligationen	10 377	10 640	1 247	1 645	14 648	18 747	14. Coupons d'obligations suisses
15. Coupons von inländ. Aktien	9 782	8 586	512	553	14 662	13 663	15. Coupons d'actions suisses
16. Ertrag von Anteilen von Gesellschaften mit beschränkter Haftung	12	10	1	3	15	26	16. Rendement de parts de sociétés à responsabilité limitée
17. Coupons von inländ. genossenschaftl. Stammanteilen	315	318	13	46	566	535	17. Coup. de parts de capital de sociétés coopératives suisses
18. Miteigentumszertifikaten . . .	—	—	—	—	22	—	18. Certificats de copropriété
19. Trustzertifikaten	—	—	—	—	75	74	19. Certificats de trust
20. Coupons von ausländischen Wertpapieren	160	125	18	8	108	59	20. Coupons de titres étrangers
21. Erhöhungen der Couponsteuer	20 486	19 554	—	—	—	—	21. Augmentation de l'impôt sur coupons
22. Verschiedenes ¹⁾	284	260	—	—	—	—	22. Divers ¹⁾
Total 14—22	41 416	39 493	1 791	2 255	30 096	33 104	Total 14—22
23. Bussen	35	122	3	1	119	10	23. Amendes
Total 1—23	71 126	70 842	3 193	4 142	52 567	56 617	Total 1—23

¹⁾ Abgabe auf über 3- bis 6monatigen Bankguthaben und ihrem Ertrage und Abgabe auf Urkunden über Miteigentumsrechte. — Droit sur avoirs en banque de plus de 3 mois jusqu'à 6 mois et sur leur rendement et droit sur documents concernant des droits de copropriété.

Finanzen und Steuern des Bundes und der Kantone — Finances et impôts de la Confédération et des Cantons
in Tausend Franken — en milliers de francs

36

Bund Confédération Kantone Cantons	Rechnungsabschlüsse — Résultats des comptes d'Etat						Feste Schulden Dettes consolidées Ende - fin 1944	Einkommens- und Vermögenssteuern (inkl. Gemeindeanteile) Impôts sur le revenu et la fortune (y compris les parts des communes)		
	Verwaltungsrechnungen Comptes d'administration				Voran- schlag Budgets	Gesamtrechnung (Überschuss) Comptes généraux (excédent)		1943	1944	
	1943	1944		1945	1943	1944				
	Überschuss Excédent	Einnahmen Recettes	Ausgaben Dépenses	Überschuss Excédent				Überschuss Excédent		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Bund: Verwal- tungsrechnung	- 143 590	322 692	530 530	- 207 838	- 174 300	- 1 116 678	- 1 199 126	7 391 737	310 531*	337 221*
a.o. Rechnung.	- 973 087	599 867	1 591 855	- 991 988	- 1 440 000					
Kantone:										
Zürich	4 374	179 301	183 929	- 4 628	- 17 385	7 459	- 2 014	113 193	66 517	67 351
Bern	900	220 870	220 535	335	- 9 131	3 178		280 342	64 254	72 949
Luzern	- 160 ³⁾	20 262	19 138	1 124 ²⁾	249 ²⁾	- 1 477		74 000	9 792	12 269
Uri	- 166	3 893	3 857	36	- 391	- 137	882	7 671	429	586
Schwyz	- 566	5 522	6 116	- 594	- 811	- 375	- 342	15 179	824	1 036
Obwalden . . .	- 94 ¹⁾	2 462	2 552	- 90	- 226	- 41	56	4 750	215	230
Nidwalden . .	- 172	2 244	2 595	- 351	- 346	- 193	- 350	4 000	190	202
Glarus	50	6 750	6 745	5	- 562	250	291	—	2 951	3 016
Zug	- 811 ¹⁾	5 947	6 862	- 915 ¹⁾	- 1 256 ¹⁾	104	140	6 694	1 558	1 532
Fribourg . . .	- 1 490 ³⁾	21 575	25 436	- 3 861 ¹⁾	- 4 758 ¹⁾	- 206		129 258	4 894	5 601
Solothurn . . .	1 207	31 182	31 268	- 86	- 2 394	2 516	1 658	65 500	11 042	11 697
Baselstadt . .	- 8 504	74 706	77 757	- 3 051	- 5 987	- 7 338		248 623	37 749	44 336
Baselland . . .	34	17 353	18 198	- 845	- 1 897	146	145	30 000	6 705	7 008
Schaffhausen	60	10 453	11 135	- 682	- 935	171		5 000	4 632	5 143
Appenzell A.-Rh.	- 119	6 886	7 307	- 421	- 887	2	38	8 000	1 323	1 557
Appenzell I.-Rh.	28 ³⁾	2 107	2 148	- 41	32	- 78	- 109	4 056	457	474
St. Gallen . . .	4 ³⁾	54 634	53 806	828 ³⁾	- 1 843	1 108	1 674	86 000	15 700	16 976
Graubünden . .	- 1 806 ¹⁾	36 427	38 184	- 1 757 ¹⁾	- 4 342	- 453	- 1 773	111 173	8 172	10 137
Aargau	36 ⁴⁾	54 927	54 917	10 ⁴⁾	- 848	684	807	41 500	17 658	20 821
Thurgau	18	24 975	24 958	17	- 997	33		37 000	5 845	6 386
Ticino	- 231 ⁵⁾	49 103	48 756	347 ⁵⁾	- 62	- 2 502		87 923	10 244	10 618
Vaud	- 2 382 ^{1) 6)}	71 008	74 083	- 3 075 ^{1) 6)}	- 8 330 ¹⁾	1 626	- 2 377	112 849	23 575	24 658
Valais	- 868 ^{1) 7)}	25 266	26 498	- 1 232 ⁷⁾	- 1 442	- 129	3 403	46 850	6 432	6 448
Neuchâtel . . .	- 1 557 ⁸⁾	14 937	16 712	- 1 775 ⁸⁾	- 2 751	2 947		119 700	10 625	10 787
Genève	- 4 318 ⁹⁾	48 411	51 734	- 3 323 ⁹⁾	- 5 805	- 1 694		236 245	25 751	27 632
Kantone, total	- 16 533	991 156	1 015 181	- 24 025	- 73 105	5 601	.	1 875 506	337 534	369 450

* Bruttoertrag. Inbegriffen Kantonsanteile u. a.
Rendement brut, y compris parts des cantons, etc.

¹⁾ Inbegriffen ausserordentlicher Verkehr.
Y compris le service extraordinaire.

²⁾ Ohne Defizit des Kriegswirtschaftskontos und Überschuss der
„Sozialen Fürsorge und der Armenkasse“.
Sans le déficit du compte relatif à l'économie de guerre et l'ex-
cédent de l'Assistance sociale et de la Bourse des pauvres.

³⁾ Ohne Defizit des Kriegswirtschaftskontos.
Sans le déficit du compte d'économie de guerre.

⁴⁾ Ohne Überschuss der Armenkasse.
Sans excédent de la Bourse des pauvres.

⁵⁾ Ohne Defizit des Kriegswirtschaftskontos. Inbegriffen Schulden-
tilgung.
Sans le déficit du compte de l'économie de guerre. Y compris
amortissement de dettes.

⁶⁾ Inbegriffen Schuldentilgung. Eidg. Steuern sind teilweise in
Vermögensrechnung enthalten.
Y compris amortissement de dettes. Une partie des parts aux
impôts fédéraux est passée sur le compte capital.

⁷⁾ Inbegriffen Schuldentilgung.
Y compris amortissement de dettes.

⁸⁾ Inbegriffen Schuldentilgung und Reservestellungen.
Y compris amortissement de dettes et mises en réserve.

⁹⁾ Inbegriffen Schuldentilgung.
Y compris amortissement de dettes.

Finanzlage der Gemeinden — Finances communales

in Tausend Franken — en milliers de francs

37

Gemeinden Communes *)	Verwaltungsrechnungen Comptes d'administration				Einkommens- und Vermögenssteuern Impôts sur le revenu et la fortune		Reingewinne industrieller Betriebe Bénéfice net des entre- prises industrielles		Feste Schulden Dettes consolidées	
	1943		1944		1943	1944	1943	1944	1943	1944
	Überschuss Excédent	Einnahmen Recettes	Ausgaben Dépenses	Überschuss Excédent						
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Zürich . . .	16	113 915	113 869	46	62 346	54 082	10 083	11 398	215 184	241 556
Basel (Kanton) —	8 504	74 706	77 757	— 3 051	37 749	40 482	6 696	6 268	243 659	248 623
Bern	25	75 680	75 636	44	18 655	19 809	5 676	5 747	100 783	108 502
Genève . . .	— 844	28 910	29 593	— 683	10 053	10 592	4 200	4 200	172 398	182 802
Lausanne . .	— 1 091	19 553	21 743	— 2 190	6 925	7 462	3 523	4 094	82 398	114 116
St. Gallen . .	—	20 117	20 117	—	8 122	8 962	2 489	2 345	32 054	32 017
Winterthur .	727	20 485	19 923	562	10 264	10 493	915	1 176	25 978	27 416
Luzern . . .	— 1 119	14 145	14 522	— 377	6 342	7 449	2 095	2 257	39 894	43 811
Biel	287	13 977	13 482	495	6 564	6 880	1 762	1 747	24 163	24 790
Chaux-de-Fonds	3	9 658	9 650	8	4 562	4 987	1 050	1 075	31 356	33 158
Fribourg . .	— 331	3 977	4 018	— 41	2 010	2 281	—	—	12 035	12 033
Neuchâtel . .	1) — 799	8 910	10 032	— 1 122	2 781	2 842	829	671	36 746	39 721
Schaffhausen	8	9 692	9 688	4	3 704	3 844	424	524	11 500	11 400
Thun	32			11	2 473		536		11 838	
Chur	91	5 119	5 059	60	1 932	2 329	561	584	17 110	17 005
Lugano . . .	— 19	5 876	5 868	8	1 834	1 896	955	1 073	6 602	6 546
Solothurn . .	36	4 395	4 371	24	2 441	2 798	330	305	7 865	7 769
Olten	— 439				2 484		151		2 500	
Köniz	2	2 456	2 451	5	1 381	1 453	56	80	4 253	4 185
Aarau	58	3 573	3 547	26	1 683	1 744	290	300	3 292	3 095
Herisau . . .	— 26	2 269	2 283	— 14	1 288	1 133	—	—	—	—
Vevey	— 187	2 601	2 767	— 166	1 067	1 158	110	113	13 639	13 726
Zug	97	1 923	1 955	— 32	1 035	987	—	—	2 005	2 000
Le Locle . . .	—	4 084	4 084	—	2 037	1 995	295	302	12 128	11 814
Bellinzona . .	5	2 137	2 135	2	718	814	262	284	8 550	9 680
Grenchen . . .	15	2 738	2 720	18	2 023	1 918	94	70	3 532	3 702
Yverdon . . .	— 96	2 582	2 776	— 194	611	663	137	69	7 339	7 238
Rorschach . .	— 13				760		230		2 800	
Uster	—	1 518	1 633	— 115	1 224	1 221	80	80	2 578	3 309
Baden	— 1	2 043	2 001	42	1 366	1 579	180	180	3 585	3 395
Burgdorf . . .	2	2 478	2 471	7	1 324	1 364	270	292	3 600	4 050
Total	—12 065	.	.	.	207 758	.	44 279	.	1 141 364	.

*) Gemeinden mit über 10 000 Einwohnern; Reihenfolge nach der Wohnbevölkerung am 1. Dezember 1941.
Communes de plus de 10 000 habitants, dans l'ordre de population au 1er décembre 1941.

1) Inbegriffen Schuldentilgung von Fr. 1 098 151 und Reservestellung von Fr. 120 000.
Y compris frs. 1 098 151 d'amortissements et fr. 120 000 de mise en réserve.

Lohn- und Verdienstersatzordnung — Régimes des allocations pour perte de salaire et de gain
in Tausend Franken — en milliers de francs

38

Jahr und Quartal	A. Beiträge — Contributions										Année et Trimestre
	Lohnersatz Perte de salaire			Verdienstersatz — Régime pour perte de gain						Total	
	Erwerb ²⁾ Travail	Bund ³⁾ Confédération	Kantone ³⁾ Cantons	Landwirtschaft — Agriculture			Gewerbe — Artisanat ¹⁾				
				Erwerb ²⁾ Travail	Bund Confédération	Kantone Cantons	Erwerb ²⁾ Travail	Bund Confédération	Kantone Cantons		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1940	104 926	69 951	34 975	3 622	3 622	1 811	5 540	3 693	1 847	229 987	1940
1941	156 356	74 959	37 480	11 833	8 400	4 200	16 691	8 641	4 320	322 880	1941
1942	180 926	41 653	20 827	11 630	4 587	2 294	17 440	6 216	3 107	288 680	1942
1943	197 257	64 621	32 310	12 193	8 748	4 374	18 312	10 156	5 078	353 049	1943
1944	208 729	91 005	47 821	12 078	10 303	5 151	19 506	13 098	6 550	414 241	1944
1944											1944
I. Quart.	51 580	15 009	7 505	2 841	2 375	1 187	4 281	2 271	1 136	88 185	I. Trim.
II. „	51 135	20 000	10 546	2 850	2 057	1 029	4 831	2 670	1 335	96 453	II. „
III. „	51 848	24 285	13 041	2 989	2 265	1 132	5 029	3 556	1 778	105 923	III. „
IV. „	54 166	31 711	16 729	3 398	3 606	1 803	5 365	4 601	2 301	123 680	IV. „
1945											1945
I. Quart.	54 622	20 095	10 545	2 910	2 559	1 280	4 508	2 847	1 423	100 789	I. Trim.
II. „	58 021	20 505	11 102	2 954	1 673	836	5 195	2 415	1 208	103 909	II. „

Jahr und Quartal	B. Aufwendungen — Dépenses										Année et Trimestre
	Entschädigungen an Wehrmänner ¹⁾ Allocations aux militaires				Arbeitsbeschaffung Création de possibilités de travail	Arbeitslosenfürsorge Aide aux chômeurs	Verzessionsentschädigungen Allocations de transfert	Finanz. Beihilfen Allocations		Total	
	Lohnersatz Perte de salaire	Verdienstersatz Régime-PG		Total				an landw. Arbeitnehmer aux travailleurs agricoles	an Gebirgsbauern aux paysans de la montagne		
		Landwirtschaft Agriculture	Gewerbe ¹⁾ Artisanat								
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1940	149 151	9 628	11 512	170 291	—	—	—	—	—	170 291	1940
1941	140 497	13 169	20 460	174 126	—	—	—	—	—	174 126	1941
1942	124 886	11 467	18 628	154 981	—	—	—	—	—	154 981	1942
1943	189 513	21 866	30 440	241 819	—	4 318	—	—	—	246 137	1943
1944	254 983	25 755	39 265	320 003	14 543	4 196	18 096	448	631	357 917	1944
1944											1944
I. Quart.	45 014	5 937	6 800	57 751	—	54	—	—	—	57 805	I. Trim.
II. „	52 649	5 142	8 000	65 791	9 275	4 066	4 364	—	—	83 496	II. „
III. „	67 444	5 661	10 660	83 765	2 572	33	7 154	39	8	93 571	III. „
IV. „	89 876	9 015	13 805	112 696	2 696	43	6 578	409	623	123 045	IV. „
1945											1945
I. Quart.	57 288	6 397	8 519	72 204	1 357	67	3 590	386	806	78 410	I. Trim.
II. „	52 260	4 188	7 243	63 691	2 061	4 152	6 316	474	896	77 590	II. „

¹⁾ Einschliesslich der Ergebnisse der Ausgleichskasse der Musikpädagogen. — Y compris les résultats de la caisse de compensation de la Société suisse de pédagogie musicale.
²⁾ Ab II. Quartal 1945 einschl. der Beiträge der Studenten. — Y compris les contributions des étudiants (dès le II^e trim. de 1945).
³⁾ Einschliesslich der Beiträge an die Arbeitslosenfürsorge und die Aufwendungen zur Erleichterung der Arbeitsdienstpflicht. — Y compris les subsides dus au titre de l'aide aux chômeurs et du service obligatoire du travail.
⁴⁾ Ab II. Quartal 1945 einschl. der Studienausfallentschädigungen. — Y compris les allocations aux étudiants (dès le II^e trim. de 1945).

Konkureröffnungen und bestätigte Nachlassverträge im Handelsregister eingetragener Firmen
Faillites déclarées et concordats homologués (maison inscrites au registre du commerce)

39

Monat	Konkureröffnungen — Faillites déclarées						Bestätigte Nachlassverträge Concordats			Mois
	Total			eingestellte — clôturées			Total			
	1943	1944	1945	1943	1944	1945	1943	1944	1945	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Januar	16	39	27	5	22	8	4	1	8	Janvier
Februar	25	32	47	7	13	16	4	5	3	Février
März	27	27	34	12	8	16	3	2	3	Mars
April	16	30	21	7	12	10	1	4	11	Avril
Mai	21	39	32	6	19	15	4	1	7	Mai
Juni	22	21	40	9	7	16	5	4	3	Juin
Juli	25	42	29	11	18	14	6	2	3	Juillet
August	21	27	35	13	11	16	4	5	3	Août
September	18	27	7	7	10	5	5	4	—	Septembre
Oktober	25	26	9	9	7	7	7	7	—	Octobre
November	25	22	9	9	9	4	4	6	—	Novembre
Dezember	23	27	14	13	—	7	7	4	—	Décembre
Jahr	264	359	—	109	149	—	54	45	—	Année
Januar - August	173	257	265	70	110	111	31	24	41	Janvier - Août

Neuerstellte und baubewilligte Wohnungen in Städten — Logements construits et constructions autorisées dans les villes

Monat	Neuerstellte Wohnungen Logements construits				Baubewilligte Wohnungen Constructions autorisées				Begutachtete Fabrikbauvorlagen Construction de fabriques, projets acceptés				Mois				
	1942	1943	1944	1945	1942	1943	1944	1945	1942	1943	1944	1945					
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14				
Jan.	57	111	107	80	504	314	196	575	}	}	}	}	Janv.				
Febr.	108	97	91	116	204	623	900	657					472	428	348	387	Févr.
März	767	521	865	797	352	416	863	1 166					}	}	}	}	Mars
April	276	206	490	463	270	570	514	698									}
Mai	172	236	175	261	241	447	598	801					522	461	360	472					Mai
Juni	466	567	661	730	360	457	961	622					}	}	}	}	Juin
Juli	188	227	322	242	421	432	521	592									}
Aug.	80	159	283	314	380	538	927	690					497	488	359						Août
Sept.	897	860	1 372		272	899	554						}	}	}	}	Sept.
Okt.	527	627	674		381	463	572										}
Nov.	69	216	654		329	509	429		417	437	378		Nov.				
Dez.	128	276	234		215	511	672		}	}	}	}	Déc.				
Jahr	3 735	4 103	5 928		3 929	6 179	7 707						1908	1814	1445		Année
Jan. - Aug.	2 114	2 124	2 994	3 003	2 732	3 797	5 480	5 801					Janv. - Août				

40

Wertumsätze im Kleinhandel pro Verkaufstag
Commerce de détail, chiffre d'affaires par jour ouvrable
Monatsdurchschnitt — Moyenne mensuelle
1935 = 100

Monat - Mols	1942	1943	1944	1945
1	2	3	4	5
Jan. - Janv.	120,9	121,2	153,2	144,2
Febr. - Févr.	127,7	135,3	128,5	154,0
März - Mars	139,8	131,9	141,1	175,3
April - Avril	140,3	149,7	161,2	159,3
Mai - Mai	139,4	130,5	146,8	159,9
Juni - Juin	143,4	140,8	143,0	153,5
Juli - Juillet	120,4	129,0	137,3	146,8
Aug. - Août	112,4	113,4	116,4	133,1
Sept. - Sept.	124,8	131,1	136,9	
Okt. - Oct.	143,3	146,0	148,2	
Nov. - Nov.	153,0	155,8	161,2	
Dez. - Déc.	202,7	204,3	226,0	
Jahr - Année	139,0	140,7	150,0	

41

Beschäftigungsgrad der Industrie — Activité industrielle

Quartalsende Fin de trimestre	1941	1942	1943	1944	1945
Beschäftigungskoeffizient; 150 = gut, 100 = befriedigend, 50 = schlecht, Coefficient d'activité; 150 = bon, 100 = satisfaisant, 50 = mauvais					
1	2	3	4	5	6
I. Quart. - Trim.	120	115	110	103	110
II. " "	122	116	110	108	115
III. " "	121	114	106	106	
IV. " "	120	115	105	108	
Index der in gleichen Betrieben Beschäftigten Indice des personnes occupées dans la même entreprise Jahresdurchschnitt 1929 = 100 — Moyenne annuelle 1929 = 100					
I. Quart. - Trim.	81	86	84	80	79
II. " "	83	86	82	77	85
III. " "	86	86	79	73	
IV. " "	87	86	83	81	

42

Beschäftigungsgrad in einzelnen Industrien¹⁾ — Degré d'occupation dans les différentes industries¹⁾
1929 = 100

Jahresdurchschnitt bzw. Quartalsende	Baugewerbe Industrie du bâtiment	Baumwollindustrie Industrie du coton	Seldenindustrie Industrie de la soie	Metallindustrie Industrie métallurgique	Uhrenindustrie Industrie horlogère	Chemische Industrie Industrie chimique	Nahrungsmittelindustrie Industrie des denrées alimentaires	Moyenne annuelle ou fin du trimestre
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1943	42	54	47	102	97	114	83	1943
1944	43	50	46	94	87	111	87	1944
1944								1944
I. Quart.	39	53	47	99	92	115	86	I. Trim.
II. " "	45	51	44	92	84	110	84	II. " "
III. " "	45	48	44	85	82	100	87	III. " "
IV. " "	41	48	47	100	90	120	92	IV. " "
1945								1945
I. Quart.	45	47	46	98	92	117	81	I. Trim.
II. " "	51	49	46	106	96	126	88	II. " "

43

¹⁾ Index der in den gleichen Betrieben Beschäftigten. — Indice des personnes occupées dans la même catégorie d'entreprises.

Schweizerischer Arbeitsmarkt — Marché suisse du travail

44

Monats- ende	Stellensuchende Demandes d'emploi			Gänzlich Arbeitslose Chômeurs complets			Offene Stellen Offre d'emploi			Fin de mols
	1943	1944	1945	1943	1944	1945	1943	1944	1945	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Jan.	18 273	16 005	25 233	15 913	13 226	22 692	2 396	2 941	3 236	Janv.
Febr.	11 664	19 468	11 024	9 593	16 985	9 038	4 329	3 532	4 577	Févr.
März	6 992	10 343	6 157	5 221	7 999	4 473	5 840	5 074	5 892	Mars
April	5 931	6 199	4 749	4 208	4 327	3 164	6 437	6 969	6 373	Avril
Mai	5 305	5 395	4 422	3 728	3 633	3 039	7 493	6 486	6 821	Mai
Juni	4 857	4 017	4 415	3 273	2 585	3 053	6 241	5 831	5 922	Juin
Juli	4 400	3 862	4 157	3 004	2 424	2 832	6 114	4 936	5 590	Juillet
August	4 538	4 244	4 663	3 094	2 912	3 322	4 914	5 280	4 695	Août
Sept.	5 244	4 566	4 926	3 585	2 979	3 544	5 036	4 826	5 649	Sept.
Okt.	5 092	5 174		3 479	3 621		4 975	4 075		Oct.
Nov.	8 897	7 775		6 985	6 158		3 190	3 453		Nov.
Dez.	12 958	13 512		10 611	11 551		2 240	2 582		Déc.
Mittel	7 846	8 380		6 058	6 533		4 934	4 665		Moyenne

Gliederung der Stellensuchenden nach Berufsgruppen — Demandes d'emploi groupées d'après les professions

	Land- wirts- chaft und Gärtnerel	Lebens- und Genuss- mittel	Beklei- dung und Reini- gung	Bau- gewerbe	Holz und Glas	Textil- industrie	Metal- l-, Masch. u. elektr. Industrie	Uhren und Ver- waltung	Handel und Ver- waltung	Hotel und Gastwirt- schaft	Ver- schiedene	Total	
	Agri- culture et hortil- culture	Denrées aliment., boissons, tabac	Habille- ment et toilette	Industrie du bâtiment	Industrie du bois et du verre	Industrie textile	Industrie des mé- taux et des ma- chines et industrie électrique	Hor- logerie et bijouterie	Com- merce et adminis- tration	Hôtellerie	Divers		
1944	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	1944
April	23	163	186	1 099	185	228	967	492	1 161	313	1 382	6 199	Avril
Mai	26	161	138	759	140	269	928	453	1 138	298	1 085	5 395	Mai
Juni	25	92	164	453	122	125	479	348	896	244	1 069	4 017	Juin
Juli	23	61	305	533	90	115	394	320	825	220	976	3 862	Juillet
August	34	69	299	540	61	125	420	538	859	263	1 036	4 244	Août
Sept.	37	46	164	559	277	386	421	497	906	322	951	4 566	Sept.
Okt.	49	87	135	985	320	133	394	419	993	426	1 233	5 174	Oct.
Nov.	66	105	197	2 795	161	223	660	394	1 070	589	1 515	7 775	Nov.
Dez.	135	209	212	7 193	273	354	1 094	433	1 161	559	1 889	13 512	Déc.
1945													1945
Jan.	405	293	513	16 984	420	351	1 725	418	1 159	588	2 377	25 233	Janv.
Febr.	77	208	306	4 684	311	273	1 319	287	1 146	601	1 812	11 024	Févr.
März	26	359	155	1 583	150	191	837	213	1 053	404	1 186	6 157	Mars
April	26	305	121	608	96	271	594	133	1 038	357	721	4 749	Avril
Mai	25	117	123	580	76	182	526	114	1 077	317	1 285	4 422	Mai
Juni	41	134	185	733	89	132	494	96	1 000	242	1 269	4 415	Juin
Juli	60	159	295	596	84	121	444	80	948	214	1 156	4 157	Juillet
August	46	130	306	811	70	118	531	68	1 073	259	1 251	4 663	Août
Sept.												4 926	Sept.

Durch Arbeitsbeschaffung Beschäftigte — Personnes occupées par la création d'occasions de travail

Art der Arbeit	September Septembre	September Septembre	Juni Juin	Juli Juillet	August Août	September Septembre	Catégories de travaux
	1943	1944	1945				
24	25	26	27	28	29	30	31 Employés en vertu d'une action de secours, par le service du travail et parti- cipants à des cours Compagnies de travail et de surveillance, service mili- taire volontaire
Notstandsarbeiter, Arbeitsdienst und Kurs- teilnehmer	1 559	1 148	1 198	1 179	1 158	1 191	
Arbeits- und Bewachungs- kompagnien, freiwilliger Militärdienst	5 239	4 410	4 875	4 645	4 081	4 207	

Der Fremdenverkehr nach Fremdengebieten — Mouvement touristique d'après les régions de tourisme

45

Regionen Régions de tourisme	Monate Mois	Geöffnete Betriebe Entreprises en exploitation	Verfügbare Gastbetten Lits d'hôtes disponibles	Gäste — Nombre d'hôtes			Logiernächte — Nombre de nuitées				Betten- be- setzg. ²⁾ Taux d'occu- pation des lits ³⁾	
				aus der Schweiz domiciliés en Suisse	aus dem Ausland domiciliés à l'étranger	Total	Schweizer- gäste hôtes dom. en Suisse	Gäste aus d. Ausland hôtes dom. à l'étranger	Total	Davon berufs- tätige Dauer- gäste ¹⁾		
Hotels, Pensionen — Hôtels, pensions												
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Graubünden . . .	VIII.1944	770	18 551	37 715	396	38 111	246 661	7 381	254 042	6 058	27,1	%
Grisons	VI.1945	728	14 000	21 098	223	21 321	75 887	5 040	80 927	7 103	9,2	
	VII. "	773	19 061	53 610	1 804	55 414	296 961	10 284	307 245	7 733	33,8	
	VIII. "	781	19,355	45 562	8 838	54 400	314 551	30 289	344 840	8 348	37,9	
Berner Oberland	VIII.1944	582	15 469	43 387	312	43 699	241 460	3 944	245 404	3 463	31,8	
Oberland bernois	VI.1945	542	12 423	21 267	177	21 444	89 955	906	90 861	3 255	12,4	
	VII. "	591	15 648	51 613	2 675	54 288	263 822	6 909	270 731	3 270	35,8	
	VIII. "	599	16 802	45 443	24 925	70 368	287 734	45 400	333 134	3 767	44,0	
Zentralschweiz .	VIII.1944	1 040	21 921	61 240	342	61 582	280 710	2 652	283 362	14 649	33,4	
Suisse centrale .	VI.1945	1 020	20 613	39 900	281	40 181	138 765	2 256	141 021	18 905	17,4	
	VII. "	1 031	22 164	68 853	2 693	71 546	294 822	6 440	301 262	20 390	35,9	
	VIII. "	1 031	22 470	67 298	24 692	91 990	328 806	40 541	369 347	18 299	44,0	
Tessin	VIII.1944	624	10 396	18 540	756	19 296	97 166	10 635	107 801	5 899	29,7	
	VI.1945	614	10 185	14 371	584	14 955	62 892	10 079	72 971	6 232	21,0	
	VII. "	618	10 370	20 876	1 167	22 043	98 832	8 151	106 983	6 355	29,8	
	VIII. "	618	10 506	25 741	12 632	38 373	138 541	17 897	156 438	5 378	43,5	
Wallis	VIII.1944	431	12 544	38 393	401	38 794	209 412	5 855	215 267	5 250	45,0	
Valais	VI.1945	379	8 771	17 701	152	17 853	52 973	1 658	54 631	4 853	12,2	
	VII. "	446	12 894	50 093	2 034	52 127	217 815	5 266	223 081	5 965	47,8	
	VIII. "	449	13 101	45 482	12 671	58 153	254 680	18 346	273 026	5 378	58,3	
Genfersee . . .	VIII.1944	382	11 949	30 683	2 074	32 757	143 838	44 333	188 171	22 432	41,9	
Lac Léman . . .	VI.1945	371	11 755	33 933	2 841	36 774	127 645	54 114	181 759	22 155	42,7	
	VII. "	375	11 855	34 673	4 991	39 664	143 956	49 928	193 884	21 589	44,1	
	VIII. "	378	11 907	39 590	24 314	63 904	161 943	80 579	242 522	21 408	55,1	
Waadtländer	VIII.1944	134	3 329	5 407	198	5 605	56 680	6 358	63 038	619	47,1	
Oberland . . .	VI.1945	113	2 177	3 048	73	3 121	15 556	1 009	16 565	1 023	13,2	
Alpes vaudoises	VII. "	128	3 061	6 310	308	6 618	46 706	3 326	50 032	1 069	38,4	
	VIII. "	131	3 252	5 710	1 564	7 274	56 768	9 586	66 354	1 226	50,9	
Jura	VIII.1944	545	6 866	19 358	234	19 592	73 419	1 407	74 826	13 036	30,0	
	VI.1945	529	6 725	19 082	404	19 486	58 987	1 558	60 545	18 201	25,6	
	VII. "	533	6 798	21 962	671	22 633	83 427	2 542	85 969	19 715	35,3	
	VIII. "	534	6 879	21 611	7 846	29 457	90 878	9 631	100 509	20 060	41,1	
Ostschweiz . . .	VIII.1944	1 167	15 643	35 276	448	35 724	220 190	1 641	221 831	11 822	43,8	
Suisse orientale	VI.1945	1 145	15 269	27 289	238	27 527	122 984	2 064	125 048	16 502	25,6	
	VII. "	1 144	15 556	41 794	388	42 182	247 053	4 163	251 216	17 889	49,2	
	VIII. "	1 148	15 546	39 738	3 809	43 547	266 314	9 784	276 098	19 858	54,2	
Mittelland(Nord-Ost) ³⁾	VIII.1944	539	12 328	39 777	1 215	40 992	144 246	7 525	151 771	23 076	38,8	
Plateau (Nord-Est) ³⁾	VI.1945	529	12 229	44 148	1 253	45 401	157 343	9 784	167 127	26 824	44,7	
	VII. "	527	12 191	43 605	2 273	45 878	165 371	12 093	177 464	26 916	46,1	
	VIII. "	526	12 234	48 763	21 954	70 717	176 685	34 591	211 276	27 405	54,8	
Mittelland-West ⁴⁾	VIII.1944	451	7 605	26 400	839	27 239	109 369	4 853	114 222	7 246	46,2	
Plateau(Ouest) ⁴⁾	VI.1945	456	7 473	24 917	1 114	26 031	86 288	6 632	92 920	11 438	39,0	
	VII. "	460	7 689	30 888	1 332	32 220	122 007	7 599	129 606	12 086	52,4	
	VIII. "	463	7 729	32 102	4 760	36 862	134 657	11 461	146 118	12 129	58,9	
Total Schweiz .	VIII.1944	6 665	133 272	356 176	7 215	363 391	1 823 151	96 584	1 919 735	113 550	35,7	
Total Suisse	VI.1945	6 426	121 620	266 754	7 340	274 094	989 275	95 100	1 084 375	136 491	21,3	
	VII. "	6 626	137 287	424 277	20 336	444 613	1 980 772	116 701	2 097 473	142 977	39,7	
	VIII. "	6 658	139 781	417 040	148 005	565 045	2 211 557	308 105	2 519 662	143 256	47,6	
Sanatorien, Kuranstalten — Sanatoria, établissements de cure												
Graubünden . . .	VIII.1945	45	3 722	623	363	986	74 023	31 883	105 906	93	81,8	
Alpes Vaudoises	VIII. "	58	3 204	384	168	552	66 091	25 310	91 401	93	88,2	
Wallis	VIII. "	10	627	92	11	103	16 549	2 606	19 155	—	89,9	
Übrige	VIII. "	29	2 782	2 522	99	2 621	71 235	5 784	77 019	—	81,3	
Total	VIII.1945	142	10 335	3 621	641	4 262	227 898	65 583	293 481	186	84,1	

1) dont hôtes permanents exerçant une profession.

2) nach den vorhandenen Betten. — en pour cent des lits existants.

3) Kantone Zürich, Schaffhausen, Aargau, Basel-Stadt. — cantons de Zurich, Schaffhouse, Argovie, Bâle-Ville.

4) Bern Mittelland, Waadt Mittelland, Kanton Freiburg. — plateau bernois et vaudois, canton de Fribourg.

Schweizerischer Fremdenverkehr¹⁾ — Mouvement touristique en Suisse¹⁾

46

Jahre und Monate	Geöffnete Betriebe Entreprises en exploitation	Verfügbare Gastbetten Lits d'hôtes disponibles	Gäste — Nombre d'hôtes			Logiernächte — Nombre de nuitées				Bettenbesetzung ²⁾ Taux d'occupation des lits ²⁾	Années et mois
			aus der Schweiz domiciliés en Suisse	aus dem Ausland domiciliés à l'étranger	Total	Schweizer-gäste hôtes domiciliés en Suisse	Gäste aus dem Ausland hôtes domiciliés à l'étranger	Total	Davon berufstätige Dauergäste dont hôtes permanents exerçant une profess.		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11 %	12
1939	7 266	134 938	1 922 826	1 007 864	2 930 690	7 809 856	5 843 461	13 653 317	—	19,4	1939
1940	6 850	120 897	1 837 300	129 891	1 967 191	8 173 749	1 803 527	9 977 276	—	14,2	1940
1941	7 054	121 167	2 194 045	126 621	2 320 666	9 378 183	1 625 357	11 003 540	—	15,7	1941
1942	6 926	119 805	2 359 813	134 722	2 494 535	9 984 069	1 924 529	11 908 598	—	17,3	1942
1943	6 976	118 783	2 475 231	92 865	2 568 096	11 388 654	1 835 758	13 224 412	1 377 648	19,4	1943
1944	6 128	117 790	2 503 011	74 469	2 577 480	12 161 069	1 991 620	14 152 689	1 374 898	20,5	1944
1944											1944
Juli ...	6 804	146 196	339 068	7 218	346 286	1 727 244	168 021	1 895 265	114 770	33,4	Juillet
Aug. ...	6 798	146 353	359 465	7 561	367 026	2 020 528	175 025	2 195 553	113 834	38,7	Août
Sept. ...	6 658	133 178	238 453	6 836	245 289	1 070 187	164 631	1 234 818	110 419	22,6	Sept.
Okt. ...	5 943	110 610	183 559	6 111	189 670	809 666	167 736	977 402	116 681	17,3	Oct.
Nov. ...	5 607	98 962	139 865	5 330	145 195	622 207	162 751	784 958	117 360	14,4	Nov.
Dez. ...	5 765	102 467	159 807	5 789	165 596	701 674	169 573	871 247	117 189	15,5	Déc.
1945											1945
Jan. ...	5 745	107 731	155 140	5 443	160 583	891 802	167 093	1 058 895	122 055	18,8	Janv.
Febr. ...	5 758	107 729	161 878	5 688	167 566	852 288	152 452	1 004 740	115 960	19,7	Févr.
März ...	5 898	109 907	195 080	6 992	202 072	914 573	165 871	1 080 444	127 086	19,2	Mars
April ...	5 970	111 269	200 092	7 071	207 163	957 063	153 432	1 110 495	127 001	20,4	Avril
Mai ...	6 107	117 347	224 114	6 945	231 059	974 846	155 124	1 129 970	139 352	20,1	Mai
Juni ...	6 569	131 852	270 001	7 722	277 723	1 193 695	150 494	1 344 189	136 683	24,7	Juin
Juli ...	6 769	147 659	428 379	20 821	449 200	2 204 573	178 701	2 383 274	143 207	42,3	Juillet
Aug. ...	6 800	150 116	420 661	148 646	569 307	2 439 455	373 688	2 813 143	143 442	49,9	Août

¹⁾ in Hotels, Pensionen, Sanatorien und Kuranstalten. — dans les hôtels, pensions, sanatoria et établissements de cure.
²⁾ nach den vorhandenen Betten — en pour cent des lits existants

Jahresergebnisse der schweizerischen Handelsbilanz¹⁾ — Résultats annuels de la balance commerciale Suisse¹⁾

47

Beträge in Millionen Franken — Montants en millions de francs

Jahr Année	Einfuhr Importation	Ausfuhr Exportation	Einfuhr- überschuss Excédent d'importation	Jahr Année	Einfuhr Importation	Ausfuhr Exportation	Einfuhr- überschuss Excédent d'importation	Jahr Année	Einfuhr Importation	Ausfuhr Exportation	Einfuhr- überschuss Excédent d'importation	
												Betrag - Montant
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1913	1 920	1 376	544	1924	2 504	2 009	495	1935	7 575	1 283	795	488
1914	1 478	1 187	291	1925	2 634	2 030	604	1936	7 249	1 266	882	384
1915	1 680	1 670	10	1926	2 415	1 826	589	1937	7 985	1 807	1 286	521
1916	2 378	2 448	— 70	1927	2 547	2 018	529	1938	7 485	1 607	1 317	290
1917	2 405	2 323	82	1928	2 719	2 133	586	1939	8 772	1 889	1 298	592
1918	2 401	1 963	438	1929	2 731	2 098	633	1940	6 220	1 854	1 316	538
1919	3 533	3 298	235	1930	2 563	1 762	801	1941	4 900	2 024	1 463	561
1920	4 243	3 277	966	1931	2 251	1 349	902	1942	4 422	2 049	1 572	477
1921	2 296	1 764	532	1932	1 763	801	962	1943	4 071	1 727	1 629	98
1922	1 914	1 689	225	1933	1 595	853	742	1944	2 680	1 186	1 132	54
1923	2 243	1 717	527	1934	1 434	844	590					

¹⁾ Von 1913—1920 alle Goldbarren der Ein- und Ausfuhr inbegriffen. De 1913 à 1920 y compris tout l'or en barres de l'importation et de l'exportation.
 Von 1921—1926 Ausfuhr ohne Goldbarren. De 1921 à 1926 exportation sans l'or en barres.
 Seit 1927 nach Abzug des Barrengoldes für Banktransaktionen usw. der Ein- und Ausfuhrseite. Dès 1927 après déduction sur les importations et les exportations de l'or en barres pour transactions bancaires, etc.
 Seit 1933 inkl. Veredlungsverkehr. Dès 1933 y compris le trafic de perfectionnement.
 Seit 1935 Ausfuhr ohne Gold für industrielle und gewerbliche Zwecke. Dès 1935 exportation sans l'or pour usages industriels.

Monatsergebnisse des schweizerischen Aussenhandels — Résultats mensuels de la balance commerciale suisse

Beträge in Millionen Franken — Valeurs en millions de francs

Monat	Einfuhr — Importation								Ausfuhr — Exportation				Einfuhr-überschuss Excédent d'importation		Mois
	Menge — Quantité 10 t				Wert — Valeur				Wert — Valeur				1944	1945	
	1942	1943	1944	1945	1942	1943	1944	1945	1942	1943	1944	1945			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Jan. ...	305	301	298	38	143,0	156,9	125,4	33,2	96,6	123,1	93,1	29,2	32,3	4,0	Janv.
Febr. ...	205	256	259	29	138,0	150,5	116,5	33,7	118,0	110,9	142,8	85,6	-26,3	-51,9	Févr.
März ...	326	292	275	37	180,0	174,3	132,3	31,9	137,4	141,0	113,9	84,3	18,4	-52,4	Mars
April ...	355	330	252	53	186,1	172,2	109,5	48,0	113,7	119,7	107,5	119,0	2,0	-71,0	Avril
Mai ...	496	398	322	53	211,5	184,1	156,4	62,8	126,5	128,9	121,8	141,1	34,6	-78,3	Mai
Juni ...	450	389	306	77	190,6	145,7	112,9	75,5	128,5	156,6	132,0	134,2	-19,1	-58,7	Juin
Juli ...	399	357	261	98	178,2	134,2	85,0	86,5	146,7	167,6	54,1	149,8	30,9	-63,3	Juillet
Aug. ...	381	361	253	109	178,6	122,3	91,6	106,4	108,1	110,2	46,6	129,2	45,0	-22,8	Août
Sept. ...	384	338	139	129	170,9	117,4	78,9	107,3	130,5	94,6	78,0	128,8	0,9	-21,5	Sept.
Okt. ...	344	323	107		158,8	113,2	60,3		145,3	110,0	136,9		-76,6		Oct.
Nov. ...	317	292	96		143,5	122,5	66,6		141,8	145,0	47,6		19,0		Nov.
Dez. ...	354	334	54		172,4	134,2	50,6		179,0	211,0	58,0		-7,4		Déc.
Jahr ...	4316	3971	2622		2049,3 ¹⁾	1727,1 ¹⁾	1185,9 ¹⁾		1571,7 ¹⁾	1628,9 ¹⁾	1131,8 ¹⁾		54,1 ¹⁾		Année
Jahr ²⁾ ...	4422	4071	2680												Année ²⁾
Jan.-Sept.	3301	3022	2365	623	1576,9	1357,6	1008,5	585,3	1106,0	1152,6	889,8	1001,2	118,7	-415,9	Janv.-Sept.

¹⁾ Das Jahresergebnis stimmt mit der Summe der Monatsergebnisse nicht genau überein. — Le total annuel ne correspond pas exactement à la somme des résultats mensuels.

²⁾ Mit Einschluss der in Doppelzentner umgerechneten Hektoliter und Stückzahl. — Y compris les hectolitres et le nombre de pièces convertis en quintaux.

48

Aussenhandelsindex — Indice du commerce extérieur

Monatsdurchschnitt 1938 = 100 — Moyenne mensuelle 1938 = 100

Jahresmittel und Monatsende Moyenne annuelle et fin de mois	Einfuhr Importation				Ausfuhr Exportation	
	Total	Lebensmittel Denrées alimentaires	Rohstoffe Matières premières	Fabrikate Produits fabriqués	Total	Fabrikate Produits fabriqués
1	2	3	4	5	6	7
1938	100	100	100	100	100	100
1942	59,1	58,4	60,2	58,6	74,2	82,6
1943	47,3	46,4	50,9	44,4	62,7	69,5
1944	31,6	31,0	33,9	29,7	40,2	44,1
1944						
Juni - Juin	39,5	27,7	49,5	38,6	55,3	62,6
Juli - Juillet	28,7	16,4	40,8	26,4	22,3	24,8
Aug. - Août	30,2	20,7	36,4	31,3	20,5	22,8
Sept. - Sept.	22,6	18,0	22,5	26,0	31,6	33,5
Okt. - Oct.	19,4	11,8	21,3	23,2	54,9	60,8
Nov. - Nov.	20,4	16,7	17,1	26,6	20,0	20,0
Dez. - Déc.	16,4	12,1	13,5	22,4	24,9	25,8
1945						
Jan. - Janv.	10,1	9,7	7,6	12,8	14,5	15,8
Febr. - Févr.	11,2	9,7	7,6	15,9	49,3	55,7
März - Mars	11,4	9,7	7,4	16,7	38,7	43,9
April - Avril	14,0	18,0	11,8	13,2	51,2	57,7
Mai - Mai	18,1	33,9	15,8	8,5	63,6	71,0
Juni - Juin	21,8	37,1	22,3	9,8	62,4	70,5
Juli - Juillet	24,6	42,7	21,9	13,4	64,7	73,1
Aug. - Août	27,8	57,5	22,3	10,8	64,3	72,7
Sept. - Sept.	30,1	45,2	20,7	23,0	59,9	67,6

Aussenhandelspreisindex

Indice des prix du commerce extérieur

Preisstand 1938 = 100 — Prix 1938 = 100

Jahres- und Quartalsmittel Moyenne annuelle et trimestrielle	Einfuhr Importation				Ausfuhr Exportation	
	Total	Lebensmittel Denrées alimentaires	Rohstoffe Matières premières	Fabrikate Produits fabriqués	Total	Fabrikate Produits fabriqués
1	2	3	4	5	6	7
1938	100	100	100	100	100	100
1942	215,9	308,4	212,6	149,5	161,1	158,9
1943	227,3	317,7	218,1	166,2	195,9	194,0
1944	234,1	297,0	238,1	180,1	213,9	212,9
1944						
1. Quartal Trim.	238,4	295,1	240,2	174,5	214,8	212,0
2. Quartal Trim.	228,4	269,1	232,6	182,9	206,0	205,7
3. Quartal Trim.	235,3	337,5	238,1	181,2	219,1	218,9
4. Quartal Trim.	235,9	342,1	247,9	182,2	221,6	221,4
1945						
1. Quartal Trim.	226,2	319,9	274,3	157,4	177,5	176,2
2. Quartal Trim.	257,8	312,0	239,0	170,4	202,9	202,5
3. Quartal Trim.	272,0	326,4	245,3	183,4	196,9	196,0

50

Einfuhr wichtiger Waren — Importation de produits importants 1)

51

Waren	Menge — Quantités in 10 Tonnen — par 10 tonnes				Werte — Valeurs in Millionen Franken en millions de francs				Produits
	Septembre		Janvier-Sept.		Septembre		Janvier-Sept.		
	1944	1945	1944	1945	1944	1945	1944	1945	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Textilrohstoffe									Matières premières pour l'industrie textile
Rohbaumwolle	—	132	—	617	—	3,3	—	15,5	Coton brut
Schapperohstoffe	33	—	36	2	1,3	0	2,1	0,4	Schappe
Rohseide	0	0	1	10	0	0	2,1	12,0	Soie écruée
Rohwolle	1	17	18	181	0	1,5	1,6	14,6	Laine brute
Metallrohstoffe									Matières premières pour l'industrie métallurgique
Eisenerze	13	619	959	1 538	0	0,9	1,0	2,1	Minerais de fer
Roheisen und Rohstahl	0	0	3 310	239	0,7	1,4	13,2	2,0	Fer et acier bruts
Baueisen	171	334	3 219	458	0,2	1,2	1,7	1,8	Fer pour la construction
Rohkupfer									Cuivre brut
Tonerde für Aluminium	17	1	967	710	0	0	3,2	2,9	Alumine calcinée pour la fabrication de l'aluminium
Andere industrielle Rohstoffe									Matières premières pour d'autres industries
Bau- und Nutzholz	134	320	3 470	1 337	0,2	0,2	8,4	1,6	Bois de construction et bois d'œuvre
Rohe Häute und Felle Boden- und Oberleder	5	8	35	38	0	0	3,6	1,3	Cuir et peaux bruts Cuir pour semelles et cuir pour tiges de chaussures
Rohtabak	53	60	469	434	2,4	3,1	20,8	22,2	Tabak brut
Braustoffe	18	42	1 343	162	3,7	1,0	20,0	2,6	Matières à brasser
Ölfrüchte	21	323	2 427	2 095	0	3,8	21,1	22,6	Fruits oléagineux
Kakaobohnen	0	43	894	415	0	0	11,1	5,1	Fèves de cacao
Töpferton	573	355	9 593	2 002	0,4	0,1	6,3	1,1	Argile
Betriebsstoffe									Carburants
Kohlen	2 791	338	125 895	6 988	5,6	0,7	119,3	10,9	Charbons
Benzin	471	21	2 936	815	4,3	0	26,5	6,2	Benzine
Heiz- und Gasöl	401	278	1 583	314	3,4	0,7	10,0	0,9	Huile de chauffage et à gaz
Mineralschmieröl	1	0	508	59	0	0	5,7	0,6	Huiles minérales pour graissage
Halbfabrikate und Fabrikate									Produits fabriqués et semi-ouvrés
Maschinen	29	3	577	147	0	0	23,8	7,2	Machines
Instrumente und Apparate	4	3	73	35	0,4	0,4	17,1	9,3	Instrumentes et appareils
Kunstseidengarne	5	2	35	60	0,2	0,1	2,9	5,3	Fils de soie artificielle
Seidenstoffe	0	0	6	2	0	0	1,5	0,8	Etoffes de soie
Eisenblech	246	98	3 339	411	1,4	0,6	27,5	3,1	Tôle de fer
Eisenröhren	78	7	1 292	38	0,8	0	13,9	0,5	Tuyaux en fer
Lebens-, Genuss- und Futtermittel									Comestibles et boissons, fourrages
Weizen	104	1 893	7 508	6 084	0,5	11,0	37,6	33,7	Froment
Roggen	50	37	231	470	0,3	0,2	1,4	2,4	Seigle
Hafer	59	626	1 273	1 557	0,4	3,7	7,5	8,8	Avoine
Gerste	480	103	2 653	1 615	3,5	0,5	19,3	8,2	Orge
Mais	—	174	807	1 458	0	1,1	3,5	8,1	Mais
Rohkaffee	15	243	580	1 106	0,3	5,4	11,9	24,7	Café brut
Tee	0	0	19	65	0	0	1,4	4,5	Thé
Kristallzucker	623	282	2 928	2 120	6,5	3,0	31,6	22,7	Sucre cristallisé
Speiseöl	7	13	77	295	0,1	0,3	1,9	6,2	Huile comestible
Schweineschmalz	0	0	187	305	0	0	4,1	6,1	Saindoux
Eipulver	3	2	49	82	0,2	0,2	5,8	8,6	Poudre d'œufs
Fasswein hl.	14 170	85 921	519 817	488 138	0,2	1,5	39,2	45,8	Vin en fûts

1) Die ausgewiesenen Mengen- und Wertergebnisse umfassen auch die Einfuhr ab Lager, sowie die früher provisorisch abgefertigten und im betr. Zeitraum definitiv verzollten Waren. — Les quantités et les valeurs exprimées comprennent également les marchandises provenant des ports francs ainsi que les marchandises provisoirement dédouanées qui l'ont été définitivement pendant la période envisagée.

Industrieller Export — Industries d'exportation

52

Industriebranche	Werte — Valeurs in Millionen Franken en millions de francs				Ausfuhrmengenindex ¹⁾ (1938=100) Indices d'exportation ¹⁾			Branches d'industrie
	September Septembre		Januar-Sept. Janvier-Sept.		Monats- durch- schnitt Moyenne mensuelle	September Septembre		
	1944	1945	1944	1945		1944	1944	
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Textilindustrie								Industrie textile
Baumwollgewebe	0,8	0,5	14,4	7,5	7,8	4,4	3,4	Tissus de coton
Stickereien	0,7	4,0	18,4	34,4	27,8	7,8	42,2	Broderies
Kunstseidengarne	2,3	1,5	30,5	13,1	78,8	55,8	21,8	Fils de soie artificielle
Reale Seide u. Florettseide	0,9	0,7	5,6	4,0	26,3	35,1	32,3	Soie natur. et bourre de soie
Seidenstoffe	3,7	11,8	85,0	61,8	143,7	79,9	177,9	Etoffes de soie
Seidenbänder	0,3	0,4	4,2	4,7	43,7	29,1	60,3	Rubans de soie
Wirk- und Strickwaren . .	0,1	0,4	5,5	3,8	76,0	51,2	89,1	Bonnerie et art. en tricot
Herren- und Damenkon- fektion, Krawatten	0,1	0,8	1,7	1,4	41,5	26,2	214,4	Confection pour hommes et dames, cravates
Hutgeflechtindustrie	0,7	2,3	12,1	19,3	63,1	36,1	131,2	Industr. d. tresses pour chapeaux
Schuhindustrie								Industrie des chaussures
in 100 Paar	21,0	31,0	108,0	130,9	9,5	20,9	20,4	en 1000 paires
in Mill. Fr.	0,7	0,8	3,4	4,4				en millions de fr.
Metallindustrie								Industrie metallurgique
Maschinen	6,8	22,0	111,8	146,8	30,5	17,8	57,5	Machines
Uhren in 1000 Stück	851,2	1 591,4	8 718,6	14 403,8	52,9	43,4	86,8	Montres en 1000 pièces
in Mill. Fr.	22,8	40,0	211,2	360,5				en millions de fr.
Instrumente und Apparate	7,0	5,8	65,2	57,8	68,4	63,1	83,3	Instrumentes et appareils
Rohe Uhrensteine und an- dere Edelsteine	0	0,4	1,2	2,8	4,7	0	22,8	Pierres brutes pour l'horl. et autres pierres précieuses
Röhrenverbindungsstücke aus Eisen	0	0,1	1,2	1,7	17,8	1,8	25,8	Pièces de raccord en fer
Präzisionswerkzeuge	0,8	0,3	5,5	2,3	124,0	157,5	60,4	Outils de précision
Eiserne Schrauben und Schraubenmutter, blank	0,8	0,3	5,5	2,3	63,9	92,1	8,3	Vis, boulons et écrous en fer, blanchis
Kugel- und Rollenlager aus Stahl	0,2	0,5	2,2	3,5	26,5	23,2	118,7	Roulements à billes et à galets en acier
Kupfer- und Messingwaren	0,1	0,1	0,8	0,8	4,4	3,2	9,0	Ouvr. en cuivre et en laiton
Aluminiumwaren und -legierungen	2,7	0,3	25,1	2,8	44,4	62,7	4,8	Ouvrages en aluminium et alliages d'aluminium
Automobilräder, Chassis für Lastwagen, Bestand- teile, Motoren und Motor- teile usw.	0,2	0,8	5,4	3,2	11,0	3,8	13,3	Roues d'automobile, châs- sis pour camions, pièces détachées, moteurs et parties de moteurs, etc.
Magnetos, Dynamos, Anlas- ser, elektrische Fahrrad- beleuchtungen	0,8	0,05	4,7	0,8	51,8	47,1	5,3	Magnétos, dynamos, démar- reurs, éclairages élec- triques pour cycles
Chemische und pharmazeu- tische Industrie								Industrie chimico-pharmaceutique
Heilmittel und Riechstoffe	6,2	10,0	68,6	70,8	53,9	31,3	112,8	Médicaments et parfums
Chemikalien für gewerb- lichen Gebrauch	0,4	1,4	28,7	9,7	36,0	19,4	30,0	Produits chimiques pour usages industriels
Anilinfarben und Indigo . .	1,7	9,6	46,3	71,0	35,2	15,8	63,3	Couleurs d'aniline et indigo
Exporte anderer wichtiger Wirtschaftszweige								Exportations d'autres branches économiques
Frischobst	0	0	3,4	1,3	101,3	0,1	0	Fruits frais
Weinmost eingedickt	—	0	2,8	0,8	288,7	—	—	Moût de vin, concentré
Nutz- und Zuchtvieh	2,5	—	2,8	0,7	72,4	386,0	51,9	Bétail de ferme et d'élevage
Häute und Felle	0,1	0,1	1,6	1,4	3,2	1,3	1,0	Cuirs et peaux
Holzbaracken	0	3,1	1,6	25,5	2 315,9	—	53 929,8	Baraques en bois
Lumpen- und Faserstoffe zur Papierbereitung	1,8	0,8	4,5	4,8	36,8	136,8	63,8	Chiffons et matières fibreu- ses pour le papier
Unbedruckte Papiere, Kar- tons und Pappen	0,1	1,8	1,5	10,2	106,4	85,4	1 483,5	Papiers et cartons non imprimés
Bücher, Zeitschriften, Zeitungen	0,3	1,0	5,4	5,1	31,3	19,3	57,2	Livres, revues et journaux
Linoleumteppiche	0,09	0	0,2	0,4	7,8	4,5	0,9	Linoléums
Quincaillerie und Galanteriewaren	0,3	1,0	6,2	7,4	753,4	122,9	193,2	Quincaillerie et articles de fantaisie
Tabakfabrikate	0,2	0,05	0,9	0,8	18,7	24,4	4,5	Tabacs manufacturés

¹⁾ Wertgewogener Mengenindex — Indices quantitatifs pondérés des valeurs.

Einfuhr der Schweiz nach Ländern — Importations de la Suisse par pays
in Millionen Franken — en millions de francs

53

Land	1938	1943	1944	September Septembre		Januar – September Janvier – Septembre		Pays
				1944	1945	1944	1945	
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Deutschland	373,1	532,5 ¹⁾	433,5 ¹⁾	29,9 ¹⁾	1,4	358,5 ¹⁾	50,0 ¹⁾	Allemagne
Österreich	33,4	*	*	*	*	*	0,1 ²⁾	Autriche
Frankreich	229,2	56,7	28,2	0,8	13,2	24,9	85,8	France
Elsass-Lothringen		21,7	23,6	0,7	0	22,4		Alsace-Lorraine
Italien	116,7	131,3	28,6	3,0	2,5	18,0	29,7	Italie
Belgien	68,9	15,7	7,1	0,2	6,6	6,7	13,7	Belgique
Niederlande	55,5	8,3	4,8	0,2	0,9	4,4	2,0	Pays-Bas
Grossbritannien	95,0	3,6	1,2	0	0,8	1,0	3,8	Grande-Bretagne
Spanien	5,4	106,4	94,2	1,8	10,9	90,6	51,5	Espagne
Portugal	4,5	56,8	13,3	0,9	4,0	11,2	14,0	Portugal
Dänemark	13,8	24,8	28,4	0,9	0,9	22,9	4,6	Danemark
Norwegen	8,3	0,3	1,4	0,2	0	1,2	0,3	Norvège
Schweden	18,5	123,0	98,9	5,1	1,9	78,7	15,8	Suède
Finnland	2,3	7,8	6,1	0,1	0	4,8	0,9	Finlande
Polen	25,8	0	0,4	0	0	0,4	0	Pologne
Tschechoslovakei	57,2	54,8 ³⁾	56,8 ³⁾	6,9 ³⁾	1,2	47,1 ³⁾	9,9 ⁴⁾	Tchécoslovaquie
Ungarn	25,6	105,5	73,0	5,7	0,1	68,7	4,0	Hongrie
Jugoslawien	11,1	0,4	0,3	0	0	0,3	0,6	Yougoslavie
Kroatien		14,8	5,7	0,4	0	5,5		Croatie
Griechenland	4,8	1,8	1,5	0,1	0,1	1,1	0,9	Grèce
Bulgarien	5,1	10,6	4,5	0,4	0,3	3,1	2,8	Bulgarie
Rumänien	25,0	103,3	65,4	10,7	0,2	57,0	9,3	Roumanie
Russland	29,0	0,1	0	0	0	0	0	Russie
Türkei	6,3	38,6	30,1	5,1	5,6	24,5	29,6	Turquie
Übriges Europa	7,0	0,2	0,4	0	0	0,1	0	Reste de l'Europe
Europa	1221,5	1418,4	1007,5	73,1	50,6	854,2	329,3	Europe
Ägypten	25,4	0	0,3	0	0	0	0	Egypte
Südafrikanische Union	2,4	0	0	0	0,5	0	0,7	Union Sud-Africaine
Übriges Afrika	22,2	29,4	32,1	0,3	4,5	33,2	29,7	Reste de l'Afrique
Afrika	50,0	29,4	32,4	0,3	5,0	33,2	30,4	Afrique
Britisch-Indien	23,1	5,5	1,7	0	0,2	0,2	2,5	Inde britannique
Straits Settlements	4,1	0	0,1	0	0,1	0	0,6	Straits Settlements
Niederländisch-Indien	12,7	3,8	4,1	0,3	0,2	3,0	2,0	Inde néerlandaise
China	7,3	1,5	0,5	0	0	0,5	0,2	Chine
Japan	12,0	0,7	0,4	0	0	0,3	0,2	Japon
Übriges Asien	13,5	4,0	2,5	0	1,3	1,4	5,9	Reste de l'Asie
Asien	72,7	15,5	9,3	0,3	1,8	5,4	11,4	Asie
Kanada	24,1	80,2	14,3	0,3	13,1	13,7	35,7	Canada
Vereinigte Staaten	125,2	56,4	21,2	0,8	15,9	17,4	44,5	Etats-Unis
Kuba	2,3	20,9	25,7	2,7	2,1	17,2	12,8	Cuba
Kolumbien	1,4	1,9	2,7	0,1	1,3	2,3	1,9	Colombie
Venezuela	0,7	2,9	1,1	0	0,3	1,0	1,4	Vénézuéla
Guyana	5,5	0	0,2	0	–	0,1	0	Guyane
Brasilien	11,8	32,4	10,7	0,4	1,8	8,8	28,5	Brésil
Uruguay	4,2	1,0	7,9	0	0,5	6,4	4,8	Uruguay
Argentinien	58,4	51,9	41,1	0,8	8,1	38,7	65,3	Argentine
Chile	6,5	4,1	0,4	0	0,6	0,3	1,4	Chili
Übriges Amerika	11,5	12,0	11,4	0,1	6,2	10,0	18,1	Reste de l'Amérique
Amerika	251,6	263,7	136,7	5,2	49,9	115,7	214,4	Amérique
Australien	11,1	0,1	0	0	0	0	0	Australie
Total	1606,9	1727,1	1185,9	78,9	107,3	1 008,5	585,5	Total

¹⁾ Bis 1. 7. 1945 einschliesslich Oesterreich, Böhmen-Mähren — Jusqu'au 1. 7. 1945, y compris l'Autriche et la Bohême et Moravie.
²⁾ Bis 1. 7. 1945 unter Deutschland ausgewiesen — Figure sous Allemagne jusqu'au 1. 7. 1945.
³⁾ Ohne Böhmen-Mähren. — Sans la Bohême et Moravie.
⁴⁾ Bis und mit Juni 1945 ohne Böhmen-Mähren — Jusqu'en juin 1945 compris sans la Bohême et Moravie.

Ausfuhr der Schweiz nach Ländern — Exportations de la Suisse par pays

in Millionen Franken — en millions de francs

54

Land	1938	1943	1944	September Septembre		Januar-September Janvier-Septembre		Pays
				1944	1945	1944	1945	
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Deutschland	206,1	598,4 ¹⁾	293,6 ¹⁾	31,5 ¹⁾	0,1	238,6 ¹⁾	10,6 ¹⁾	Allemagne
Österreich	30,6	*	*	*	*	*	0 ²⁾	Autriche
Frankreich	121,4	50,7	23,1	1,0	15,7	19,4	103,5	France
Elsass-Lothringen		0,8	0,5	0	0	0,5		Alsace-Lorraine
Italien	91,2	93,5	4,9	1,5	0,4	3,9	2,4	Italie
Belgien	41,8	6,4	3,2	0	4,0	3,1	18,7	Belgique
Niederlande	61,9	7,1	2,6	0	2,7	2,5	5,9	Pays-Bas
Grossbritannien	148,1	35,8	34,0	5,1	3,1	23,9	20,3	Grande-Bretagne
Spanien	5,2	69,6	61,3	0,6	8,7	53,5	82,3	Espagne
Portugal	7,8	34,9	29,8	0,1	4,1	26,1	44,2	Portugal
Dänemark	18,8	17,1	25,6	1,5	1,8	20,6	4,9	Danemark
Norwegen	13,3	7,6	1,8	0,1	0	1,2	0	Norvège
Schweden	40,6	107,6	158,8	14,6	10,1	108,5	70,3	Suède
Finnland	12,7	6,6	1,0	0	0	1,0	0	Finlande
Polen	22,5	0,3	0	0	0	0	—	Pologne
Tschechoslovakei	44,0	40,6 ³⁾	31,7 ³⁾	1,9 ³⁾	0,6	27,6 ³⁾	2,1 ⁴⁾	Tchécoslovaquie
Ungarn	15,2	74,0	35,9	3,6	0,1	32,2	0,2	Hongrie
Jugoslawien	10,9	0	0,1	0	0	0,1	0	Yougoslavie
Kroatien		3,5	1,9	0,1	0	1,7		Croatie
Griechenland	4,3	0,2	0	0	0	0	0	Grèce
Bulgarien	4,0	16,6	0,9	0	0	0,9	0,2	Bulgarie
Rumänien	14,0	54,3	23,2	0,4	0	21,9	1,3	Roumanie
Russland	10,1	0	0,2	0	0	0,2	0,4	Russie
Türkei	3,9	25,4	24,7	0	2,3	24,3	33,9	Turquie
Übriges Europa	15,2	2,3	4,7	0,2	0,8	3,9	10,6	Reste de l'Europe
Europa	943,6	1253,3	763,5	62,2	54,5	615,6	411,8	Europe
Ägypten	14,3	7,5	3,8	0	4,5	2,8	6,7	Egypte
Südatribanische Union	14,4	11,6	7,6	0,3	0,7	7,5	7,7	Union Sud-Africaine
Übriges Afrika	12,1	11,7	8,8	0,3	1,3	6,9	17,6	Reste de l'Afrique
Afrika	40,8	30,8	20,2	0,6	6,5	17,2	32,0	Afrique
Britisch-Indien	23,3	17,9	25,7	0,1	6,1	19,8	37,1	Inde britannique
Straits Settlements	3,8	—	0	0	0	0	—	Straits Settlements
Niederländisch Indien	13,3	0	0	0	0	0	0,1	Inde néerlandaise
China	27,5	0	0,6	0,1	0,6	0,5	0,7	Chine
Japan	32,9	3,0	0,2	0	0	0,2	—	Japon
Übriges Asien	18,9	11,5	45,1	0,1	6,5	44,0	11,6	Reste de l'Asie
Asien	119,7	32,4	71,6	0,3	13,2	64,3	49,50	Asie
Kanada	14,7	19,4	17,0	1,1	2,6	11,3	26,6	Canada
Vereinigte Staaten	90,7	152,8	140,8	10,7	31,9	92,3	265,1	Etats-Unis
Kuba	4,2	7,2	7,5	0,2	1,3	4,7	12,3	Cuba
Kolumbien	4,1	5,2	3,5	0	1,0	2,6	8,3	Colombie
Venezuela	4,3	6,9	6,7	0,4	1,1	4,6	11,5	Vénézuéla
Guyana	0,7	0,8	1,3	0	0,1	0,9	1,1	Guyane
Brasilien	16,6	28,8	24,0	0,5	3,7	18,4	48,4	Brésil
Uruguay	2,4	6,7	4,5	0,2	1,1	3,2	9,4	Uruguay
Argentinien	35,8	40,1	39,6	1,3	6,2	31,7	69,0	Argentine
Chile	2,9	6,1	4,0	0,1	0,9	2,8	9,1	Chili
Übriges Amerika	15,3	22,6	20,9	0,4	3,8	14,3	39,7	Reste de l'Amérique
Amerika	191,7	296,6	269,8	14,9	53,7	187,3	500,50	Amérique
Australien	20,8	15,8	6,7	0	0,9	5,4	8,6	Australie
Total	1316,6	1628,9	1131,8	78,0	128,8	889,8	1002,4	Total

¹⁾ Bis 1. 7. 1945 einschliesslich Oesterreich, Böhmen-Mähren — Jusqu'au 1. 7. 1945, y compris l'Autriche et la Bohême et Moravie.

²⁾ Bis 1. 7. 1945 unter Deutschland ausgewiesen — Figure sous Allemagne jusqu'au 1. 7. 1945.

³⁾ Ohne Böhmen-Mähren — Sans la Bohême et Moravie.

⁴⁾ Bis und mit Juni 1945 ohne Böhmen-Mähren — Jusqu'en juin 1945 compris, sans la Bohême et Moravie.

Grosshandelspreise — Prix de gros

Monatsende	Weizen Froment	Kaffee Café	Wolle Laine Qualität Feinheit A/B	Baumwolle Coton	Gummi Caout- chouc	Benzin Benzlne mittel- schwer	Kupfer Culvre	Silber ¹⁾ Argent ¹⁾	Fin de mois
	per bushel	per engl. lb. loko	per Kilo f. o. b.	per engl. lb. loko	per engl. lb. loko	per Tonne f. o. b.	per engl. lb. loko	per ounce 999/1000 fein Kassa	
	Chicago	New York	Montevideo	New York	London	Constanza	New York	London	
	Cents	Cents	Fr.	Cents	£	Lei	Cents	d	
1 1939	2	3	4	5	6	7	8	9	10 1939
August	66 ¹⁾	7,38	.	8,91	8 ^{3/4} ²⁾	3 411 ²⁾	—	187 ^{1/16}	1939
1944									1944
Dezember . . .	165	13,37 ^{1/2}	5,22 ^{1/2}	22,50	18	21 550	17,00	23 ^{1/2}	1944
1945									1945
März	170 ^{1/4}	13,37 ^{1/2}	5,22 ^{1/2}	22,38	18	21 550	17,00	25 ^{1/2}	Mars
April	174 ^{1/8}	13,37 ^{1/2}	5,22 ^{1/2}	23,18	18	30 050	17,00	25 ^{1/2}	Avril
Mai	169	13,37 ^{1/2}	5,70	23,42	18	30 050	17,00	25 ^{1/2}	Mai
Juni	167 ^{7/8}	13,37 ^{1/2}	5,70	23,23	18	30 050	17,00	25 ^{1/2}	Juin
Juli	165 ^{7/8}	13,37 ^{1/2}	5,70	23,30	18	30 050	17,00	25 ^{1/2}	Juillet
August	165 ^{1/8}	13,37 ^{1/2}	5,70	23,01	18	30 050	17,00	25 ^{1/2}	Août
September . .	172 ^{7/8}	13,37 ^{1/2}	5,70	23,28	18	30 050	17,00	25 ^{1/2}	Septembre
15. Oktober .	176 ^{5/8}	13,37 ^{1/2}	5,70	23,65	18	30 050	12,00	44	15 Octobre

¹⁾ bis Ende 1944 per std. unze (37/40 fein). — jusqu'à fin 1944 pour une once standard (37/40 de fin).

²⁾ 31. Juli 1939. — 31 juillet 1939.

Produzentenpreise landwirtschaftlicher Erzeugnisse in der Schweiz

Prix des produits agricoles payés à la production en Suisse

Mittel	Preise in Franken — Prix en francs						Index August 1939 = 100 — Indice août 1939 = 100						Moyenne	
	Milch Lait 100 kg	Rindvieh Schlacht- vieh Bovins de boucherie 100 kg ¹⁾	Schlacht- schweine Porcs de boucherie 100 kg ¹⁾	Weizen Froment 100 kg	Eier Oeufs 100 Stk.	Spel- kar- toffeln Pommes de terre 100 kg	Milch Lait	Rindvieh Bovins de boucherie	Schlacht- schweine Porcs de boucherie	Weizen Froment	Eier Oeufs	Spel- kar- toffeln pommes de terre		Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1939	19,17	127,32	158,84	36,00	15,44	13,00	101	100	106	100	108	78	100	1939
1942	26,17	220,03	296,15	47,00	33,35	20,96	138	172	198	130	234	126	159	1942
1943	27,33	234,73	322,29	50,67	34,79	20,80	144	184	215	141	244	126	168	1943
1944	28,33	255,44	356,21	52,00	34,79	20,85	149	200	238	144	244	126	178	1944
1944														1944
März .	28,00	256,12	358,80	52,00	34,79	21,36	147	200	240	144	244	129	177	Mars
April .	28,00	257,41	359,60	52,00	34,79	21,94	147	201	240	144	244	133	178	Avril
Mai . .	28,00	256,36	359,50	52,00	34,79	21,96	147	201	240	144	244	132	178	Mai
Juni . .	28,00	255,04	359,90	52,00	34,79	21,93	147	200	241	144	244	132	178	Juin
Juli . .	28,00	255,32	360,00	52,00	34,79	26,04	147	200	241	144	244	157	179	Juillet
Aug. .	28,00	256,98	359,60	52,00	34,79	21,28	147	201	240	144	244	128	178	Août
Sept. .	28,00	258,58	358,90	52,00	34,79	19,15	147	202	240	144	244	115	177	Sept.
Okt. . .	28,00	259,24	359,30	52,00	34,79	18,52	147	203	240	144	244	112	177	Oct.
Nov. . .	30,00	257,77	359,30	52,00	34,79	18,49	158	202	240	144	244	111	181	Nov.
Dez. . .	30,00	254,44	359,20	52,00	34,79	18,66	158	199	240	144	244	112	180	Déc.
1945														1945
Jan. . .	30,00	253,50	359,40	52,00	34,79	20,12	158	198	240	144	244	121	181	Janv.
Febr. .	30,00	253,66	360,90	52,00	34,79	21,50	158	198	241	144	244	127	181	Févr.
März .	30,00	254,25	360,20	52,00	34,79	21,35	158	199	241	144	244	129	181	Mars
April .	30,00	255,80	359,90	52,00	34,79	21,95	158	200	241	144	244	132	182	Avril
Mai . .	29,00	256,89	360,30	52,00	34,79	22,50	153	201	241	144	244	136	180	Mai
Juni . .	29,00	257,07	369,80	52,00	34,79	22,79	153	201	247	144	244	137	181	Juin
Juli . .	29,00	261,32	378,70	52,00	34,79	27,01	153	204	253	144	244	163	185	Juillet
Aug. .	29,00	263,78	378,80	52,00	34,79	22,60	153	206	253	144	244	136	183	Août
Sept. .	30,00	266,76	378,90	54,00	34,79	20,65	158	209	253	150	244	124	186	Sept.

¹⁾ Lebendgewicht — poids vif.

Gross- und Kleinhandelsindex vergleichbarer Nahrungsmittelpreise
Mouvements comparés des prix de gros et des prix de détail de divers produits alimentaires

57

Monat	Großhandelsindex — Indice des prix de gros Juli - Juillet 1914 = 100						Kleinhandelsindex — Indice des prix de détail Juni - Juin 1914 = 100						Mois
	1940	1941	1942	1943	1944	1945	1940	1941	1942	1943	1944	1945	
	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Jan.	132	165	200	215	219	222	139	160	191	209	213	216	Janv.
Febr.	134	166	203	215	220	222	139	160	193	210	214	216	Févr.
März	135	169	205	216	222	222	139	161	194	210	215	216	Mars
April	138	175	206	217	222	223	141	167	197	210	215	216	Avril
Mai	137	180	206	216	222	222	143	171	199	211	216	217	Mai
Juni	138	183	206	216	222	223	145	178	199	212	217	218	Juni
Juli	138	187	211	217	223	224	145	179	203	212	218	218	Juill.
Aug.	140	188	210	217	222	224	145	180	202	211	216	217	Août
Sept.	148	188	209	219	221	223	149	181	203	212	216	216	Sept.
Okt.	151	191	211	219	222		152	184	204	213	216		Oct.
Nov.	162	198	214	219	222		156	188	207	213	216		Nov.
Dez.	165	199	215	219	222		157	189	209	213	216		Déc.
Mittel	143	183	208	217	222		146	175	200	211	216		Moyenne

Schweizerischer Grosshandelsindex nach Inland- und Auslandswaren
Indice suisse des prix de gros, marchandises suisses et étrangères
 1926/27 = 100

58

Monat	Inlandwaren Marchandises suisses				Auslandwaren Marchandises étrangères				Total				Mois
	1942	1943	1944	1945	1942	1943	1944	1945	1942	1943	1944	1945	
	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Jan.	125,1	132,8	138,5	140,2	161,0	172,7	174,2	172,6	140,3	150,2	153,6	154,2	Janv.
Febr.	127,0	133,4	138,9	140,5	163,3	174,4	174,8	172,1	142,9	151,3	154,5	154,2	Févr.
März	127,6	134,0	140,9	140,9	165,4	174,3	174,8	171,6	144,1	151,6	155,5	154,2	Mars
April	129,0	134,7	141,0	141,3	165,6	174,5	174,9	171,8	145,0	152,0	155,7	154,4	Avril
Mai	130,1	135,1	141,2	141,3	166,6	174,4	175,2	171,9	146,0	152,2	155,9	154,5	Mai
Juni	130,8	135,2	141,2	142,2	166,1	174,6	175,2	171,3	146,2	152,3	155,9	154,7	Juni
Juli	132,1	135,4	142,1	142,8	168,9	173,8	175,0	171,1	148,1	152,0	156,3	155,0	Juill.
Aug.	130,6	135,4	141,3	142,4	169,4	173,5	175,2	173,0	147,5	151,9	156,0	155,6	Août
Sept.	130,1	137,5	140,6	142,4	170,7	173,6	175,1	171,7	147,8	153,1	155,5	155,0	Sept.
Okt.	130,1	137,6	140,7		171,3	174,6	174,8		148,0	153,7	155,4		Oct.
Nov.	131,9	137,8	140,5		171,6	174,4	174,0		149,1	153,6	155,0		Nov.
Dez.	132,8	138,2	140,4		172,2	173,5	173,2		149,9	153,5	154,5		Déc.
Mittel	129,8	135,6	140,6		167,7	174,0	174,7		146,3	152,3	155,3		Moyenne

Amtlicher schweizerischer Grosshandelsindex
Indice officiel suisse des prix de gros
 Jul - Juillet 1914 = 100

Amtlicher schweizerischer Lebenskostenindex
Indice officiel suisse du coût de la vie
 Juni - Juin 1914 = 100

59

Monat Mois	1941	1942	1943	1944	1945
1	2	3	4	5	6
Jan. - Janv.	166	202	215	221	221
Febr. - Févr.	168	205	217	221	221
März - Mars	170	207	217	223	221
April - Avril	175	208	218	223	221
Mai - Mai . .	181	209	218	223	221
Juni - Juin .	184	210	218	223	222
Juli - Juillet	187	212	218	224	222
Aug. - Août .	189	211	218	224	223
Sept. - Sept.	191	212	219	223	222
Okt. - Oct. .	193	212	220	223	
Nov. - Nov. .	198	214	220	222	
Dez. - Déc. .	199	215	220	221	
Mittel - Moyenne	184	210	218	223	

60

Monat Mois	1941	1942	1943	1944	1945
1	2	3	4	5	6
Jan. - Janv.	163	186	201	206	209
Febr. - Févr.	163	188	201	206	209
März - Mars .	164	189	201	206	209
April - Avril	169	191	203	207	209
Mai - Mai . .	171	192	203	207	210
Juni - Juin .	175	193	203	208	210
Juli - Juillet	177	196	204	209	210
Aug. - Août .	178	195	204	208	210
Sept. - Sept.	178	195	204	208	210
Okt. - Oct. .	182	197	205	208	
Nov. - Nov. .	184	199	205	208	
Dez. - Déc. .	184	200	205	208	
Mittel - Moyenne	174	193	203	208	

Amflicher schweizerischer Grosshandelsindex — Indice officiel suisse des prix de gros
Juli — Juillet 1914 = 100

61

Jahresdurchschnitt und Monatsende	Tierische Nahrungsmittel	Pflanzliche Nahrungsmittel	Nahrungsmittel zu industr. Verarbeitung	Baustoffe	Metalle	Textilien, Leder, Gummi	Brennstoffe	Betriebsstoffe, Chemikalien	Landwirtschaftliche Futtermittel	Landwirtschaftliche Düngemittel	Totalindex	Moyenne annuelle et fin de mois
	Denrées alimentaires de provenance animale	Denrées alimentaires de provenance végétale	Denrées alimentaires destinées à être transformées industriellement	Matériaux de construction	Métaux	Textiles, cuirs, caoutchouc	Combustibles	Carburants et produits chimiques	Fourrages	Engrais	Indice total	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1938	121	106	110	118	95	65	142	110	105	96	107,1	1938
1939	122	108	124	123	103	73	142	115	113	101	111,2	1939
1940	139	150	155	155	154	102	225	184	146	113	143,0	1940
1941	170	204	205	179	206	139	274	298	194	138	183,5	1941
1942	196	228	230	186	260	178	281	348	202	145	209,6	1942
1943	206	235	234	190	276	184	282	389	205	159	218,2	1943
1944	214	232	223	197	275	189	289	396	204	158	222,6	1944
1939												1939
Sept.	124	129	136	121	105	82	141	123	118	103	116,8	Sept.
1944												1944
Aug.	215	234	222	197	275	190	291	396	204	165	223,5	Aug.
Sept.	215	229	222	197	275	190	292	403	204	149	222,8	Sept.
Okt.	215	229	222	197	275	189	292	400	203	149	222,7	Okt.
Nov.	215	229	222	197	275	187	292	394	202	149	222,0	Nov.
Dez.	215	230	222	197	275	183	292	395	202	149	221,4	Déc.
1945												1945
Jan.	214	231	222	197	275	181	292	395	203	149	221,0	Janv.
Febr.	214	233	222	197	275	179	292	395	204	149	221,0	Févr.
März	214	235	222	197	275	177	292	395	204	149	220,9	Mars
April	214	237	222	199	275	178	293	389	205	149	221,3	Avril
Mai	215	236	222	199	275	178	293	389	205	149	221,4	Mai
Juni	216	236	222	199	275	176	293	391	205	150	221,7	Juin
Juli	217	238	222	199	275	176	293	389	205	150	222,1	Juillet
August												Aug.
Sept.	217	234	222	199	275	183	293	389	205	150	223,0	Sept.
											222,1	Sept.

Grosshandelsindexziffern der Schweiz und des Auslandes — Indice des prix de gros en Suisse et à l'étranger
1. Halbjahr — 1er semestre 1939 = 100

62

Jahresdurchschnitt und Monatsende	Schweiz	Vereinigte Staaten	England	Schweden	Deutschland	Dänemark	Portugal	Kanada	Argentinien	Japan	Moyenne annuelle et fin de mois
	Suisse	Etats-Unis	Angleterre	Suède	Allemagne	Danemark	Portugal	Canada	Argentine	Japon	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1941	173	114	157	158	105	185	153	123	141	124	1941
1942	198	129	164	173	108	194	177	131	182	134	1942
1943	206	135	167	179	109	195	220	136	196	142	1943
1944	210	136	171	179	.	198	248	140	205	.	1944
1944											1944
Juni	211	137	171	180	110	198	253	140	207	157	Juin
Juli	212	136	172	181	111	198	246	140	207	158	Juillet
Aug.	211	136	172	180	111	198	249	140	208	159	Aug.
Sept.	210	136	172	179	110	199	251	140	208	164	Sept.
Okt.	210	136	171	179	110	199	250	140	208	165	Okt.
Nov.	210	137	172	179	111	199	251	140	208	.	Nov.
Dez.	209	137	172	179	.	199	250	140	210	.	Déc.
1945											1945
Jan.	209	137	172	179	.	199	247	140	210	.	Janv.
Febr.	209	138	172	179	.	199	248	140	211	.	Févr.
März	209	138	172	179	.	200	248	141	211	.	Mars
April	209	138	172	179	.	199	247	141	212	.	Avril
Mai	209	139	173	179	.	199	.	141	211	.	Mai
Juni	209	139	175	180	.	194	.	141	211	.	Juin
Juli	209	139	176	179	.	193	.	142	212	.	Juillet
August											Aug.
Sept.	211		175		.					.	Sept.
	209										Sept.

Amtlicher schweizerischer Lebenskostenindex — Indice officiel suisse du coût de la vie
Juni — Juin 1914 = 100

63

Jahresdurchschnitt und Monatsende	Nahrungsmittel — Denrées alimentaires									Brenn- und Leuchtstoffe	Bekleidung	Lebenskostenindex ohne Miete	Miete	Gesamter Lebenskostenindex	Moyenne annuelle et fin de mois
	Milchprodukte	Eier	Fette und Speiseöle	Fleisch und Fleischwaren	Brot u. andere Getreideprodukte	Zucker und Honig	Kartoffeln und Hülsenfrüchte	Kaffee und Schokolade	Total Nahrungsmittel							Chaufage et éclairage	Vêtements	Indice du coût de la vie sans logement	Logement	Total de l'indice du coût de la vie
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
1938	132	126	106	150	121	105	113	118	130	116	123	127	174	137	1938
1939	134	126	110	150	121	122	131	117	132	116	121	129	173	138	1939
1940	142	147	138	164	134	153	167	127	146	132	145	145	173	151	1940
1941	154	246	215	202	150	198	205	170	175	145	184	174	173	174	1941
1942	166	334	243	245	164	242	231	200	200	152	215	199	173	193	1942
1943	172	350	248	271	172	250	244	194	211	155	238	211	174	203	1943
1944	176	351	258	283	169	251	248	194	215	158	248	216	175	208	1944
1939															1939
Sept.	134	137	111	151	122	124	127	117	133	115	120	129	173	138,2	Sept.
1944															1944
Aug.	176	351	261	284	169	251	245	194	216	158	248	217	176	208,0	Août
Sept.	176	351	261	285	169	251	240	193	215	159	248	217	176	208,0	Sept.
Okt.	176	351	261	285	169	251	238	193	215	160	250	217	176	208,2	Oct.
Nov.	176	351	261	285	169	251	237	193	215	160	250	217	176	208,2	Nov.
Dez.	175	351	261	285	169	251	239	194	215	160	250	217	176	208,2	Déc.
1945															1945
Jan.	175	351	261	285	169	251	245	193	216	160	251	217	176	208,5	Janv.
Febr.	175	351	261	285	169	251	250	194	216	161	251	218	176	208,7	Févr.
März	176	351	261	285	169	251	251	194	216	161	251	218	176	208,8	Mars
April	176	351	260	285	169	251	253	194	216	162	253	218	176	209,3	Avril
Mai	176	351	261	285	169	251	257	194	216	162	253	218	176	209,6	Mai
Juni	176	351	261	286	169	251	279	194	217	163	253	219	176	210,3	Juin
Juli	176	351	261	286	169	251	276	192	217	165	254	220	176	210,5	Juillet
Aug.	176	351	261	287	169	250	251	192	216	165	254	219	176	210,0	Août
Sept.									216	165	254	176	176	210,0	Sept.

Lebenskostenindex der Schweiz und des Auslandes — Indice du coût de la vie en Suisse et à l'étranger
1. Halbjahr — 1er Semestre 1939 = 100

64

Jahresdurchschnitt und Monatsende	Schweiz	Vereinigten Staaten	England	Schweden	Deutschland	Portugal	Türkei	Kanada	Argentinien	Japan	Moyenne annuelle et fin de mois
	Suisse	Etats-Unis	Angleterre	Suède	Allemagne	Lissabon	Turquie	Canada	Argentine	Japon	
	Landesindex		630 Städte	15 Städte	72 Städte	Lissabon	Istanbul	69 Städte	Buenos-Aires	Tokio	
	Indice national		630 villes	15 villes	72 villes	Lisbonne	Istanbul	69 villes	Buenos-Aires	Tokio	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1941	127	106	129	134	106	122	138	111	106	122	1941
1942	142	118	130	146	108	138	233	116	112	125	1942
1943	149	125	129	150	110	154	347	118	113	133	1943
1944	152	127	131	149	112	171	343	118	110	.	1944
1944											1944
Juni	153	127	131	150	113	173	335	118	110	146	Juin
Juli	153	127	131	149	116	171	335	118	112	147	Juillet
Aug.	152	128	131	150	115	172	340	118	107	148	Août
Sept.	152	128	131	149	112	174	346	118	110	155	Sept.
Okt.	153	128	131	149	111	175	351	118	112	157	Oct.
Nov.	153	128	131	149	112	177	349	118	110	161	Nov.
Dez.	153	128	131	149	112	178	347	118	116	.	Déc.
1945											1945
Jan.	153	128	131	149	.	184	357	118	115	.	Janv.
Febr.	153	128	131	149	.	.	363	118	124	.	Févr.
März	153	128	131	149	.	.	363	118	133	.	Mars
April	153	129	132	149	.	.	.	118	133	.	Avril
Mai	154	129	133	149	.	.	.	119	134	.	Mai
Juni	154	130	135	149	.	.	.	120	134	.	Juin
Juli	154	131	133	148	.	.	.	120	135	.	Juillet
Aug.	154	.	132	148	.	.	.	.	.	.	Août
Sept.	154	.	.	.	.	.	.	.	.	.	Sept.

Preisgestaltung in der Schweiz seit Kriegsausbruch — Variations des prix en Suisse depuis le commencement de la guerre
August — Août 1939 = 100

65

Monat	Grosshandelsindex Indice des prix de gros			Lebenskostenindex Indice du coût de la vie			Index der Preise landwirtschaftlicher Produkte	Index der Preise landwirtschaftl. Produktionsmittel	Mols
	Importwaren Marchandises importées	Inlandwaren Marchandises suisses	Totalindex Indice total	Nahrungskosten Coût des denrées alimentaires	Nahrung, Brennstoffe, Bekleidung Denrées alimentaires, Combustibles, Vêtements	Totalindex (einschliessl. Miete) Indice total (logement y compris)	Indice des prix des produits agricoles	Indice des prix des agents de la production agricole	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1939									1939
September	117,4	103,1	108,7	101,2	100,9	100,7	101,7	103,7	Septembre
Dezember	128,7	108,5	116,5	105,4	104,7	103,5	108,8	109,5	Décembre
1940									1940
März	139,9	112,2	123,1	106,4	107,4	105,5	110,0	111,8	Mars
Juni	149,0	116,4	129,2	110,8	112,4	109,0	113,4	116,3	Juin
September	172,5	121,3	141,5	113,7	115,9	111,7	118,6	123,6	Septembre
Dezember	186,0	130,9	152,5	120,2	122,6	116,5	127,9	129,5	Décembre
1941									1941
März	195,7	134,2	158,4	122,9	126,3	119,3	130,3	134,0	Mars
Juni	215,5	143,2	171,9	135,4	137,3	127,4	139,7	142,2	Juin
September	227,0	145,9	177,9	138,0	140,7	129,9	143,3	142,0	Septembre
Dezember	236,3	152,0	185,1	144,3	146,7	134,3	150,5	143,5	Décembre
1942									1942
März	246,9	156,9	192,1	148,4	151,1	137,5	155,1	146,6	Mars
Juni	247,9	160,9	194,9	152,0	155,0	140,5	159,8	149,2	Juin
September	254,8	160,0	197,1	154,4	157,7	142,4	159,6	149,7	Septembre
Dezember	257,0	163,3	199,9	158,6	161,8	145,5	163,7	151,2	Décembre
1943									1943
März	260,1	164,8	202,1	159,9	163,6	146,8	165,3	158,3	Mars
Juli	259,4	166,5	202,7	161,1	166,0	148,6	168,0	157,2	Juillet
August . . .	259,0	166,5	202,5	160,6	165,6	148,3	167,3	157,1	Août
September	259,1	169,1	204,1	161,5	166,3	148,8	171,3	158,0	Septembre
Oktober . .	260,6	169,2	204,9	161,7	167,0	149,3	171,9	155,5	Octobre
November	260,3	169,5	204,8	162,0	167,2	149,5	172,7	158,8	Novembre
Dezember	259,0	170,0	204,7	162,3	167,4	149,6	172,2	159,8	Décembre
1944									1944
Januar . . .	260,0	170,4	205,2	162,3	167,7	149,9	172,7	161,2	Janvier
Februar . .	260,9	170,8	206,0	162,7	168,0	150,1	175,2	161,4	Février
März	260,9	173,3	207,3	163,4	168,5	150,4	177,4	161,6	Mars
April	261,0	173,4	207,6	163,8	169,1	150,9	177,9	162,8	Avril
Mai	261,5	173,7	207,9	163,9	169,3	151,2	177,7	162,6	Mai
Juni	261,5	173,7	207,9	164,9	170,0	151,7	177,5	162,9	Juin
Juli	261,2	174,8	208,4	165,3	170,5	152,2	179,2	163,3	Juillet
August . . .	261,5	173,8	208,0	164,3	169,8	151,6	177,6	163,1	Août
September	261,3	172,9	207,3	164,1	169,7	151,6	176,9	163,1	Septembre
Oktober . .	260,9	173,1	207,2	164,1	170,0	151,7	176,8	162,9	Octobre
November	259,7	172,8	206,7	164,0	170,0	151,7	180,8	162,6	Novembre
Dezember	258,5	172,7	206,0	164,0	169,9	151,7	180,3	163,2	Décembre
1945									1945
Januar . . .	257,6	172,4	205,8	164,2	170,3	152,0	180,7	163,5	Janvier
Februar . .	256,9	172,8	205,6	164,4	170,5	152,1	181,3	163,7	Février
März	256,1	173,3	205,6	164,5	170,6	152,2	181,4	163,3	Mars
April	256,4	173,8	205,9	164,6	171,1	152,8	181,9	163,1	Avril
Mai	256,6	173,8	206,0	164,7	171,2	152,8	180,2	163,8	Mai
Juni	255,7	174,9	206,3	165,8	171,9	153,3	181,3	164,2	Juin
Juli	255,4	175,6	206,7	165,5	172,1	153,4	184,8	164,2	Juillet
August . . .	258,2	175,2	207,5	164,8	171,6	153,1	183,2	164,6	Août
September	256,3	175,2	206,7	164,4	171,3	152,8	.	.	Septembre

Entwicklung der Löhne und Lebenskosten — Evolution des salaires et du coût de la vie

66

Jahres- bzw. Quartalsende	Kosten der Lebenshaltung Coût de la vie	Stundenverdienste Gain horaire		Wochenverdienste ¹⁾ Gain hebdomadaire		Kosten der Lebenshaltung Coût de la vie	Stundenverdienste Gain horaire		Kosten der Lebenshaltung Coût de la vie	Stundenverdienste Gain horaire		Lohnerhöhung in % der Teuerung (seit 1939) Majoration du salaire en % du renchérissement (depuis 1939)	Fin de l'année ou du trimestre
		nominal	real ²⁾	nominal	real ²⁾		nominal	real ²⁾		nominal	real ²⁾		
	1913 = 100				1929 = 100				1939 Jan.-Aug. = 100				
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
1913.....	100 ³⁾	100	100	100	100	.	.	.	.	.	.	.	1913
1918.....	204	169,5	83,1	163,7	80,2	.	.	.	.	.	.	.	1918
1929.....	161,2	242,8	150,6	201,0	124,7	100	100	100	.	.	.	.	1929
1939													1939
Jan.-Aug.	136,7	227,4	166,3	183,3	137,7	84,8	93,7	110,5	100	100	100	.	Janv.-Août
4. Quartal	142,0	228,4	160,8	189,1	133,2	88,1	94,1	106,8	103,9	100,4	96,6	10,3	4me Trim.
1940													1940
1. Quartal	144,8	230,1	158,9	190,5	131,6	89,8	94,8	105,6	105,9	101,2	95,6	20,3	1er Trim.
2. „	149,6	234,1	156,5	193,8	129,5	92,8	96,4	103,9	109,4	102,9	94,1	30,9	2me „
3. „	153,2	236,0	154,0	195,4	127,5	95,0	97,2	102,3	112,1	103,8	92,6	31,4	3me „
4. „	159,9	240,9	150,7	199,4	124,7	99,2	99,2	100,0	117,0	105,9	90,5	34,7	4me „
1941													1941
1. Quartal	163,7	245,8	150,2	203,5	124,3	101,6	101,2	99,6	119,8	108,1	90,2	40,9	1er Trim.
2. „	174,8	251,7	144,0	208,4	119,2	108,4	103,7	95,7	127,9	110,7	86,6	38,4	2me „
3. „	178,2	275,5	144,5	213,2	119,6	110,5	106,1	96,0	130,4	113,2	86,8	43,4	3me „
4. „	184,3	264,6	143,6	219,1	118,9	114,3	109,0	95,4	134,8	116,4	86,4	47,1	4me „
1942													1942
1. Quartal	188,7	270,8	143,4	224,1	118,8	117,1	111,4	95,1	138,0	119,0	86,2	50,0	1er Trim.
2. „	192,7	276,5	143,5	228,9	118,8	119,5	113,9	95,3	141,0	121,6	86,2	52,7	2me „
3. „	195,4	281,7	144,2	233,2	119,3	121,2	116,0	95,7	142,9	123,9	86,7	55,7	3me „
4. „	199,6	288,5	144,5	238,9	119,7	123,8	118,8	96,0	146,0	126,9	86,9	58,5	4me „
1943													1943
1. Quartal	201,4	293,8	145,8	243,1	120,7	124,9	120,9	96,8	147,3	129,1	87,6	61,5	1er Trim.
2. „	203,3	297,4	146,3	246,2	121,1	126,1	122,5	97,1	148,7	130,8	88,0	63,2	2me „
3. „	204,2	301,2	147,5	249,4	122,1	126,7	124,1	97,9	149,4	132,5	88,7	65,8	3me „
4. „	205,3	306,3	149,2	253,6	123,5	127,4	126,2	99,1	150,2	134,7	89,7	69,1	4me „
1944													1944
1. Quartal	206,4	309,0	149,7	255,9	124,0	128,0	127,3	99,5	151,0	135,9	90,0	70,4	1er Trim.
2. „	208,2	312,7	150,2	258,9	124,4	129,2	128,8	99,7	152,3	137,5	90,3	71,7	2me „
3. „	208,0	316,0	151,9	261,6	125,8	129,0	130,2	100,9	152,2	139,0	91,3	74,6	3me „
4. „	208,2	320,0	153,7	265,0	127,3	129,2	131,9	102,1	152,3	140,7	92,4	77,9	4me „
1945													1945
1. Quartal	208,8	322,9	154,6	267,4	128,0	129,5	133,0	102,7	152,7	142,0	93,0	79,7	1er Trim.
2. „	210,3	327,8	155,9	271,4	129,1	130,5	135,1	103,5	153,8	144,2	93,7	82,1	2me „

¹⁾ Bei einer normalen Arbeitszeit von 58 Stunden im Jahre 1913, von 56 Stunden 1918 und von 48 Stunden seit 1920.

Avec une durée normale de travail de 58 heures en 1913, 56 heures en 1918 et 48 heures depuis 1920.

²⁾ Gemessen am Landesindex der Kosten der Lebenshaltung $\left(\frac{\text{Index der nominellen Verdienste}}{\text{Index der Kosten der Lebenshaltung}} \right) \times 100$.

Calculé d'après l'indice général du coût de la vie $\left(\frac{\text{Indice des gains nominaux}}{\text{Indice du coût de la vie}} \right) \times 100$.

³⁾ Juni 1914 = 100. — Juin 1914 = 100.

Richtsätze der Lohnbegutachtungskommission für die Lohnanpassung
Taux normaux d'ajustement des salaires recommandés par la Commission consultative pour les questions de salaires

Vorkriegsfamilien- einkommen in Franken	bis jusqu'à 3000	3000 bis — à 4000	4000 bis — à 5000	5000 bis — à 6000	6000 und mehr et plus	Revenu familial d'avant-guerre en francs
Mittleres Vorkriegs- familieneinkommen in Franken ¹⁾	2619	3562	4492	5454	7300	Revenu familial moyen d'avant- guerre en francs ¹⁾
Anzahl Personen je Familie	4,2	4,0	3,7	3,8	3,9	Nombre de person- nes par famille

Richtsätze in % des Vorkriegseinkommens — Taux normal en % du revenu d'avant-guerre

1	2	3	4	5	6	7
1941						1941
September	17	15	13	13	12	Septembre
Dezember	20	18	16	15	14	Décembre
1942						1942
März	22	19	17	16	15	Mars
Juni	27	23	19	18	16	Juin
September	29	24	21	20	18	Septembre
Dezember	36	29	25	24	23	Décembre
1943						1943
März	38	32	37	26	24	Mars
Juni	41	34	28	27	25	Juin
September	44	36	30	29	27	Septembre
Dezember	47	37	31	30	28	Décembre
1944						1944
März	47	37	31	31	28	Mars
Juni	48	38	32	31	29	Juin
September	49	39	32	32	30	Septembre
Dezember	52	40	33	32	31	Décembre
1945						1945
März	52	40	33	32	31	Mars
Juni	53	43	34	33	32	Juin

Richtsätze in % der Steigerung des Lebenskostenindex²⁾ — Taux normal en % de la hausse de l'indice du coût de la vie²⁾

8	9	10	11	12	13	14
1941						1941
September	57	52	44	42	40	Septembre
Dezember	58	53	46	45	41	Décembre
1942						1942
März	59	52	44	43	39	Mars
Juni	67	56	47	45	40	Juin
September	69	58	50	47	42	Septembre
Dezember	78	65	56	53	50	Décembre
1943						1943
März	82	68	58	56	52	Mars
Juni	86	70	59	57	52	Juin
September	91	73	61	60	55	Septembre
Dezember	94	75	62	61	56	Décembre
1944						1944
März	94	75	62	61	56	Mars
Juni	93	74	61	60	56	Juin
September	95	75	62	61	58	Septembre
Dezember	100	78	63	62	60	Décembre
1945						1945
März	100	78	63	62	60	Mars
Juni	100	80	63	62	60	Juin

¹⁾ Mittleres Familieneinkommen der in die Erhebung über Haushaltsrechnungen 1937/38 einbezogenen Familien (vgl. Sonderheft 42 der „Volkswirtschaft“). — Revenu familial moyen des familles comprises dans l'enquête sur les budgets familiaux 1937/38 (voir bulletin spécial de la Vie économique No. 42).

²⁾ Erhöhung des Lebenskostenindex gegenüber August 1939: — Hausse de l'indice du coût de la vie:

September — Septembre 1941	29,9%	September — Septembre 1943	48,8%
Dezember — Décembre 1941	34,3%	Dezember — Décembre 1943	49,6%
März — Mars 1942	37,5%	März — Mars 1944	50,4%
Juni — Juin 1942	40,5%	Juni — Juin 1944	51,7%
September — Septembre 1942	42,4%	September — Septembre 1944	51,6%
Dezember — Décembre 1942	45,5%	Dezember — Décembre 1944	51,7%
März — Mars 1943	46,8%	März — Mars 1945	52,2%
Juni — Juin 1943	48,2%	Juni — Juin 1945	53,3%

Wichtigere Ausweisposten der Bank für Internationalen Zahlungsausgleich, Basel
Principaux postes de la situation de la Banque des Règlements Internationaux, à Bâle
 In Millionen Schweizer-Goldfranken¹⁾ — en millions de francs suisses or¹⁾

68

Jahres- und Monats-ende	Or en lingots	Encaisse à la Banque et en compte courant dans d'autres banques	Fonds à vue placés à intérêts	Portefeuille réescomptable		Fonds à terme placés à intérêts à trois mois	Effets et placements divers					Fin de l'année et fin de mois
				Effets de commerce et acceptations de Banque	Bons du Trésor		A 3 mois d'échéance au maximum		de 3 à 6 mois d'échéance		A plus de 6 mois d'échéance	
							Bons du Trésor	Placements divers	Bons du Trésor	Placements divers		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1941	36,3	41,5	16,0	110,5	31,8	21,0	7,9	54,3	—	62,9	99,0	1941
1942	65,4	32,8	16,3	114,3	30,6	21,1	29,6	37,3	15,7	56,4	59,6	1942
1943	137,1	20,1	7,0	76,1	30,2	21,1	2,4	31,2	22,0	59,5	79,4	1943
1944												1944
Aug. ..	119,0	18,6	6,7	81,4	19,9	21,1	18,3	53,4	25,2	39,9	63,2	Août
Sept. ..	119,0	48,9	12,8	58,2	14,4	15,0	18,4	58,2	30,0	32,7	58,3	Sept.
Okt. ..	119,7	44,4	12,9	59,0	14,5	15,0	24,4	60,5	19,0	31,4	65,0	Oct.
Nov. ..	112,2	45,6	13,2	57,8	14,5	15,0	22,5	45,9	7,7	46,6	77,9	Nov.
Dez. ..	114,0	45,5	12,1	58,2	14,4	15,0	27,4	36,1	3,2	58,2	75,7	Déc.
1945												1945
Jan. ..	114,0	44,9	12,8	65,0	12,4	8,9	18,4	35,2	7,0	59,6	79,1	Janv.
Febr. ..	114,0	44,7	12,7	70,0	14,8	2,8	5,6	50,1	4,6	41,2	96,3	Févr.
März ..	114,0	46,9	13,1	70,3	14,0	2,8	0,7	61,5	5,3	30,0	100,0	Mars
April ..	119,3	46,3	7,8	70,6	16,2	2,8	2,4	63,4	13,7	28,6	87,1	Avril
Mai ...	119,3	46,4	8,2	70,2	13,7	2,7	2,4	44,0	13,7	47,2	89,8	Mai
Juni ..	119,3	43,3	7,9	70,8	15,8	2,8	2,4	33,7	22,7	56,0	82,4	Juin
Juli...	119,3	43,8	8,1	70,6	15,8	2,8	10,9	31,8	12,7	57,4	82,2	Juillet
August	119,3	42,8	8,2	70,8	15,8	2,7	11,0	51,1	12,7	42,5	78,9	Août
Sept...	188,3	42,3	8,3	70,8	13,6	2,8	20,7	60,1	23,0	33,1	60,8	Sept.
	Capital versé	Ré-serves	Engagements à long terme		Dépôts à court terme et à vue			Dépôts à vue (or)	Divers	Total du bilan		
	14	15	Dépôts au compte de Trust des annuités	Dépôt du Gouvernement allemand	Banques centrales pour leur compte	Banques centrales pour le compte d'autres déposants	Autres déposants	21	22	23		
1941	125,0	23,3	152,7	76,3	25,4	1,3	2,8	29,0	45,5	481,3	1941	
1942	125,0	21,0	152,7	76,3	16,6	1,3	1,9	35,3	49,1	479,2	1942	
1943	125,0	19,6	152,7	76,3	7,0	1,3	1,6	50,6	52,3	486,4	1443	
1944											1944	
Aug. ..	125,0	19,9	152,7	76,3	8,1	1,3	0,9	29,3	53,5	467,0	Août	
Sept. ..	125,0	19,9	152,7	76,3	7,3	1,3	1,0	29,0	53,8	466,1	Sept.	
Okt. ..	125,0	19,9	152,7	76,3	6,6	1,1	0,9	29,5	54,0	466,1	Oct.	
Nov. ..	125,0	19,9	152,7	76,3	6,6	1,2	1,8	20,1	54,5	458,1	Nov.	
Dez. ..	125,0	19,9	152,7	76,3	7,2	1,1	1,5	21,5	54,7	459,9	Déc.	
1945											1945	
Jan. ..	125,0	19,9	152,7	76,3	6,6	1,1	1,0	19,6	55,2	457,4	Janv.	
Febr. ..	125,0	19,9	152,7	76,3	6,5	1,2	0,7	18,8	55,8	456,9	Févr.	
März ..	125,0	19,9	152,6	76,3	7,9	1,2	0,8	18,8	56,2	458,7	Mars	
April ..	125,0	19,9	152,7	76,3	7,3	1,2	0,8	18,4	56,7	458,3	Avril	
Mai ...	125,0	19,9	152,7	76,3	6,2	1,1	0,9	18,4	57,2	457,7	Mai	
Juni ..	125,0	19,9	152,7	76,3	5,2	1,2	0,9	18,4	57,6	457,2	Juin	
Juli...	125,0	19,9	152,7	76,3	6,2	1,2	0,9	17,0	56,3	455,5	Juillet	
August	125,0	19,9	152,7	76,3	6,2	1,1	0,9	17,0	56,8	455,9	Août	
Sept...	125,0	19,9	152,7	76,3	3,7	1,1	0,9	17,0	57,3	453,9	Sept.	

¹⁾ Einheiten zu 0,29032258.... Gramm Feingold.
 Unité: 0,29032258.... grammes d'or fin.

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

in Millionen Franken

69

Aktiven

Monatsende	Kasse, Giro- und Post- checkgut haben Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux	Cou- pons	Banken- debitoren Avoirs en banque		Wechsel Effets de change	Reports und Vor- schüsse auf kurze Zeit Reports et avances à court terme	Kontokorrentdebitoren Comptes courants débiteurs			Feste Vorschüsse und Darlehen Avances et prêts à terme fixe		
			auf Sicht à vue	andere à terme			ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés	davon gegen hyp. Deckung * dont garantis par créances hypothé- caires	ohne Dek- kung en blanc	mit Dek- kung gagés	davon gegen hypoth. Deckung dont garantis par hypo- thèque
1. Verband schweizerischer Kantonalbanken (27 Banken)												
Dezember ... 1942	286,8	6,9	85,7	29,1	246,3	—	45,1	427,3	178,3	1,8	491,1	346,6
„ ... 1943	326,2	7,2	91,9	23,6	313,2	—	56,6	433,3	186,3	1,8	475,9	341,2
Juni 1944	318,5	4,9	98,9	24,2	341,7	—	43,8	431,5	189,5	0,7	471,0	337,6
August „	388,1	5,2	102,0	25,7	335,5	—	43,3	426,8	192,6	0,8	470,7	339,1
September ... „	387,0	6,7	103,8	35,9	326,3	—	48,9	436,3	195,7	0,8	470,3	339,4
Oktober „	362,9	7,7	102,0	28,9	366,1	—	47,0	438,1	197,9	0,8	470,0	338,8
November ... „	232,3	6,0	91,2	30,3	384,4	—	48,9	443,7	199,4	2,0	469,5	338,6
Dezember ... „	247,2	5,5	86,0	30,7	380,2	—	58,4	456,8	204,6	6,0	469,0	339,6
Januar 1945	350,0	7,2	99,8	29,6	367,3	—	53,5	430,7	197,4	6,0	466,2	333,6
Februar „	351,4	5,1	94,0	27,2	376,2	—	49,6	420,6	191,8	5,8	465,8	338,5
März „	334,5	11,0	102,5	37,9	371,0	—	44,9	427,1	194,8	5,8	464,7	338,0
April „	355,6	10,0	105,9	33,5	367,6	—	41,7	423,7	193,8	6,4	462,7	337,2
Mai „	381,6	6,6	101,8	40,2	364,5	—	41,8	421,0	194,9	5,7	462,9	337,4
Juni „	190,7	4,4	133,1	48,5	376,3	—	43,6	433,6	196,1	6,2	463,1	338,1
Juli „	205,7	5,5	120,6	51,8	364,0	—	48,2	433,8	198,1	6,2	460,9	336,2
August „	238,9	5,5	109,1	54,9	367,6	—	52,2	443,8	202,5	6,2	467,6	337,2
2. Schweizerische Grossbanken (7 Banken)												
Dezember ... 1942	598,3	20,3	237,2	131,4	893,8	16,8	261,9	740,2	184,5	55,6	288,6	121,2
„ ... 1943	558,3	13,1	251,0	86,5	979,4	10,1	262,9	774,5	186,9	65,4	240,8	131,5
Juni 1944	482,2	18,5	271,0	133,1	1 022,5	11,9	249,7	760,9	187,3	64,7	246,5	139,6
September ... „	525,7	14,4	277,4	133,9	1 025,0	11,1	242,5	774,7	189,5	68,9	242,4	145,3
Dezember ... „	400,7	11,0	281,6	161,2	956,2	10,3	268,7	784,8	176,7	52,1	250,2	154,7
März 1945	501,0	19,1	316,9	189,7	973,3	10,8	255,4	812,8	170,5	52,6	236,5	155,7
Juni „	279,6	9,8	315,4	221,9	997,3	11,4	251,6	843,2	174,2	50,1	242,1	157,8
3. Lokalbanken (8 Banken und 1 Sparkasse)												
Dezember ... 1942	30,0	0,2	10,4	1,6	10,9	0,4	6,8	60,7	17,9	0,2	36,5	20,2
„ ... 1943	33,9	0,1	10,6	1,3	20,0	—	5,0	48,8	19,1	0,2	29,5	17,7
Juni 1944	27,9	0,5	10,6	1,9	19,3	0,2	5,4	55,0	27,5	0,7	29,9	18,5
September ... „	31,1	0,7	14,8	1,6	18,2	0,1	5,8	61,9	33,3	0,8	29,5	18,3
Dezember ... „	28,4	0,2	14,1	3,2	24,1	0,3	6,2	61,5	35,1	0,8	28,7	17,2
März 1945	25,4	2,1	10,1	3,2	26,6	0,2	5,2	64,5	35,7	0,3	25,1	14,2
Juni „	23,5	0,5	11,4	3,0	30,5	0,2	4,1	64,5	36,8	0,2	23,4	12,6
Total 1—3 (43 Banken)												
Dezember ... 1941	728,3	19,7	392,2	183,5	1 176,9	38,3	249,8	1 223,2	391,5	45,6	775,6	493,3
„ ... 1942	915,1	27,4	333,3	162,1	1 151,0	17,2	313,8	1 228,2	380,7	57,6	816,2	488,0
„ ... 1943	918,4	20,4	353,5	111,4	1 312,6	10,1	324,5	1 256,6	392,3	67,4	746,2	490,4
Juni 1944	828,6	23,9	380,5	159,2	1 383,5	12,1	298,9	1 247,4	404,3	66,1	747,4	495,7
September ... „	943,8	21,8	396,0	171,4	1 369,5	11,2	297,2	1 272,9	418,5	70,5	742,2	503,0
Dezember ... „	676,3	16,7	381,7	195,1	1 360,5	10,6	333,3	1 303,1	416,4	58,9	747,9	511,5
März 1945	860,9	32,2	429,5	230,8	1 370,9	11,0	305,5	1 304,4	401,0	58,7	726,3	507,9
Juni „	493,8	14,7	459,9	273,4	1 404,1	11,6	299,3	1 341,3	407,1	56,5	728,6	508,5

Bilans intermédiaires de banques suisses
en millions de francs

69

Actif

Total Debitoren (Kol. 8, 9, 11 und 12)	Kontokorrentvorschüsse und Darlehen an öffentl. rechtl. Körperschaften	Hypothekaranlagen	Wertschriften und dauernde Beteiligungen	Syndikatsbeteiligungen	Bankgebäude	Anderer Liegenschaften	Sonstige Aktiven	Bilanzsumme	En fin de mois
Débiteurs (Col. 8, 9, 11 et 12)	Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public	Placements hypothécaires	Titres et participations permanentes	Participations syndicales	Immeubles à l'usage de la banque	Autres immeubles	Autres postes de l'actif	Total du bilan	
1. Union des Banques cantonales suisses (27 banques)									
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23
965,3	361,7	5 020,2	939,7	1,4	39,6	31,4	112,8	8 126,9	Décembre 1942
967,6	338,3	4 989,9	1 044,3	1,5	39,1	28,6	108,1	8 279,5	„ 1943
947,0	340,0	4 985,3	1 217,7	1,5	39,0	27,3	65,4	8 411,4	Juin . . 1944
941,6	347,3	4 985,8	1 217,0	1,3	39,1	27,2	67,2	8 483,0	Août . . „
956,3	356,9	4 983,9	1 220,1	1,3	39,1	26,9	70,9	8 515,1	Septembre „
955,9	351,2	4 982,5	1 239,0	1,4	39,2	26,3	78,7	8 542,3	Octobre . „
964,1	355,7	4 978,0	1 310,3	3,0	39,1	26,8	87,7	8 508,9	Novembre „
990,2	351,9	4 978,4	1 318,9	1,1	38,8	25,7	114,4	8 569,0	Décembre „
956,4	333,0	4 977,3	1 332,5	1,4	38,8	25,4	77,6	8 596,3	Janvier . 1945
941,8	330,7	4 977,7	1 342,8	1,1	38,8	25,4	74,0	8 586,2	Février . „
942,5	341,0	4 978,8	1 341,3	1,1	38,8	25,2	72,5	8 598,1	Mars . . „
934,5	349,9	4 978,0	1 338,7	1,1	38,8	25,1	67,3	8 606,0	Avril . . „
931,4	356,5	4 977,9	1 347,7	1,2	38,5	24,7	65,0	8 637,6	Mai . . „
946,5	357,9	4 977,2	1 429,5	4,7	38,6	24,3	66,4	8 598,1	Juin . . „
949,1	373,6	4 974,2	1 432,9	2,6	38,6	23,6	67,0	8 609,2	Juillet . „
969,8	371,3	4 974,0	1 428,9	1,9	38,6	22,8	81,4	8 664,7	Août . . „
2. Grandes banques suisses (7 banques)									
1 346,3	134,4	347,6	824,8	23,3	74,8	23,9	59,0	4 731,9	Décembre 1942
1 343,6	74,2	381,5	1 127,1	20,1	74,3	19,0	50,4	4 988,6	„ 1943
1 321,8	86,1	388,0	1 289,8	20,2	74,3	17,9	59,0	5 196,3	Juin . . 1944
1 328,5	91,1	398,9	1 271,8	19,0	74,3	17,4	73,2	5 261,7	Septembre „
1 355,8	86,4	422,6	1 353,9	18,8	73,5	15,8	50,8	5 198,8	Décembre „
1 357,3	90,6	425,0	1 325,4	20,9	73,5	15,4	52,9	5 371,8	Mars . . 1945
1 387,0	86,7	435,1	1 497,3	24,4	73,5	14,9	59,7	5 414,0	Juin . . „
3. Banques locales (8 banques et 1 caisse d'épargne)									
104,2	8,4	900,0	146,3	0,2	9,3	11,7	12,8	1 246,4	Décembre 1942
83,5	8,7	901,3	163,7	0,2	9,2	12,1	11,4	1 256,0	„ 1943
91,0	9,6	903,1	179,7	0,2	9,2	11,8	14,8	1 279,8	Juin . . 1944
98,0	9,4	906,6	181,9	0,2	9,2	11,8	16,8	1 300,4	Septembre „
97,2	9,7	910,9	185,6	0,2	9,1	12,0	16,8	1 311,8	Décembre „
95,1	9,2	912,8	188,0	0,2	9,1	11,9	10,6	1 304,5	Mars . . 1945
92,2	9,4	918,3	194,6	0,2	9,1	11,7	17,6	1 322,2	Juin . . „
Total 1-3 (43 banques)									
2 294,2	512,2	6 293,0	1 674,3	40,5	125,5	76,1	196,4	13 751,1	Décembre 1941
2 415,8	504,5	6 267,8	1 910,8	24,9	123,7	67,0	184,6	14 105,2	„ 1942
2 394,7	421,2	6 272,7	2 335,1	21,8	122,6	59,7	169,9	14 524,1	„ 1943
2 359,8	435,7	6 276,4	2 687,2	21,9	122,5	57,0	139,2	14 887,5	Juin . . 1944
2 382,8	457,4	6 289,4	2 673,8	20,5	122,6	56,1	160,9	15 077,2	Septembre „
2 443,2	448,0	6 311,9	2 858,4	20,1	121,4	53,5	182,0	15 079,4	Décembre „
2 394,9	440,8	6 316,6	2 854,7	22,2	121,4	52,5	136,0	15 274,4	Mars . . 1945
2 425,7	454,0	6 330,6	3 121,4	29,3	121,2	50,9	143,7	15 334,3	Juin . . „

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

in Millionen Franken

69

Passiven

Monatsende	Bankenkreditoren Engagements en banque		Verpflich- tungen aus Report- geschäften Engage- ments déri- vant d'opé- rations de report	Checkrech- nungen und Kreditoren auf Sicht Comptes de chèques et comptes créanciers à vue	Kre- ditoren auf Zeit Cré- anciers à terme	Spar- einlagen Dépôts d'épargne	Depositent- u. Einlage- hefte Livrets de dépôts	Kassen- obliga- tionen und Kassen- scheine Obligations et bons de caisse	Obli- gationen- Anleihen Emprunts par obligations
	auf Sicht à vue	andere à terme							
1. Verband schweizerischer Kantonalbanken (27 Banken)									
24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
Dezember 1942	86,7	4,3	—	734,6	454,0	2 798,5	111,1	2 030,2	469,0
„ 1943	93,8	3,9	—	769,7	436,1	2 976,9	118,9	1 994,8	441,3
Juni . . 1944	94,9	2,9	—	843,4	437,3	3 049,5	124,2	1 984,7	440,9
August . „	100,9	2,6	—	862,4	437,7	3 074,9	127,7	1 987,8	436,9
September „	104,0	3,0	—	882,1	436,4	3 086,4	129,1	1 986,2	436,9
Oktober . „	106,9	3,0	—	885,1	439,0	3 098,0	130,7	1 984,1	433,0
November „	86,1	3,3	—	858,1	436,2	3 101,0	131,1	1 981,0	433,0
Dezember „	90,2	6,5	—	853,6	454,5	3 151,6	131,2	1 984,0	432,4
Januar . 1945	104,7	2,8	—	890,2	452,3	3 173,6	133,2	1 990,1	431,2
Februar . „	103,5	2,5	—	903,0	452,1	3 158,6	132,5	1 994,1	430,6
März . . „	103,1	2,8	—	916,4	460,3	3 145,4	132,4	1 997,5	430,4
April . . „	106,5	2,5	—	918,7	465,3	3 138,6	133,1	2 000,5	430,4
Mai . . . „	111,6	2,5	—	945,5	465,8	3 135,5	133,0	2 004,5	422,1
Juni . . . „	117,3	10,9	—	891,8	471,1	3 124,5	132,1	1 997,2	422,2
Juli . . . „	110,7	10,3	—	898,5	471,7	3 127,9	133,8	1 991,3	421,8
August . „	111,2	10,6	—	932,8	475,1	3 136,2	135,3	1 993,7	421,8
2. Schweizerische Grossbanken (7 Banken)									
Dezember 1942	459,4	28,1	—	1 970,0	273,2	172,8	328,2	593,6	22,2
„ 1943	423,0	60,2	0,1	2 127,1	332,9	187,7	349,7	599,2	14,9
Juni . . 1944	439,7	56,5	0,1	2 259,7	349,0	196,8	366,7	622,6	11,8
September „	440,9	37,7	—	2 307,7	358,3	200,9	378,3	625,2	11,8
Dezember „	392,5	36,8	0,1	2 254,5	378,5	203,9	374,9	627,2	11,8
März . . 1945	386,0	36,0	—	2 424,8	382,8	206,1	381,7	653,6	11,0
Juni . . . „	389,7	36,7	—	2 453,9	382,3	205,5	377,5	663,3	10,6
3. Lokalbanken (8 Banken und 1 Sparkasse)									
Dezember 1942	4,4	1,6	—	59,7	31,2	322,4	114,5	387,9	35,7
„ 1943	1,8	0,4	—	68,6	30,7	340,5	119,2	373,9	35,7
Juni . . 1944	1,8	0,2	—	77,4	35,2	349,2	123,5	365,7	35,7
September „	1,3	0,3	—	87,4	36,3	353,3	124,1	365,9	35,7
Dezember „	5,0	0,2	—	87,5	38,8	359,0	125,6	363,3	35,6
März . . 1945	2,7	1,0	—	89,7	39,8	361,2	129,1	362,9	33,3
Juni . . . „	2,5	1,1	—	93,0	43,4	359,8	129,3	365,7	33,2
Total 1—3 (43 Banken)									
Dezember 1941	497,6	31,4	—	2 645,1	715,7	3 144,4	518,9	3 072,7	532,6
„ 1942	550,5	34,0	—	2 764,3	758,4	3 293,7	553,8	3 011,7	526,9
„ 1943	518,6	64,5	0,1	2 965,4	799,7	3 505,1	587,8	2 967,9	491,9
Juni . . 1944	536,4	59,6	0,1	3 180,5	821,5	3 595,5	614,4	2 973,0	488,4
September „	546,2	41,0	—	3 277,2	831,0	3 640,6	631,5	2 977,3	484,4
Dezember „	487,7	43,5	0,1	3 195,6	871,8	3 714,5	631,7	2 974,5	479,8
März . . 1945	491,8	39,8	—	3 430,9	882,9	3 712,7	643,2	3 014,0	474,7
Juni . . . „	509,5	48,7	—	3 438,7	896,8	3 689,8	638,9	3 026,2	466,0

Bilans intermédiaires de banques suisses
en millions de francs

69

Passif

Pfandbriefdarlehen Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage	Total fremde Gelder (Kol. 25—34) Total des fonds étrangers (Col. 25—34)	Checks und kurzfristige Dispositionen Chèques et dispositions à court terme	Tratten und Akzepte Traites et acceptations	Hypotheken auf eigenen Liegenschaften Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque	Sonstige Passiven Autres postes du passif	Kapital Capital	Reserven Réserves	Bilanzsumme Total du bilan	En fin de mois
1. Union des Banques cantonales suisses (27 banques)									
34	35	36	37	38	39	40	41	42	43
402,0	7 090,4	3,5	18,1	—	131,2	614,0	269,7	8 126,9	Décembre 1942
397,0	7 232,4	3,2	12,7	—	134,9	619,0	277,3	8 279,5	„ 1943
402,0	7 379,8	1,9	11,5	—	110,3	619,0	288,9	8 411,4	Juin . . 1944
402,0	7 432,9	1,4	10,2	—	130,8	619,0	288,9	8 483,0	Août . . „
393,0	7 457,1	1,2	10,2	—	141,5	619,0	286,1	8 515,1	Septembre „
393,0	7 472,8	1,4	9,7	—	153,3	619,0	286,1	8 542,3	Octobre „
393,0	7 422,8	1,5	9,0	—	170,5	619,0	286,1	8 508,9	Novembre „
393,0	7 497,0	3,5	7,8	—	157,1	619,0	284,8	8 569,0	Décembre „
393,0	7 571,1	1,8	8,2	—	100,3	619,0	296,1	8 596,3	Janvier . 1945
393,0	7 569,9	1,6	8,5	—	91,0	619,0	296,2	8 586,2	Février . „
393,0	7 581,3	1,8	8,5	—	91,5	619,0	296,2	8 598,1	Mars . . „
393,0	7 588,6	1,4	8,1	—	92,7	619,0	296,2	8 606,0	Avril . . „
393,0	7 613,5	1,4	8,0	—	99,4	619,0	296,3	8 637,8	Mai . . „
393,0	7 560,1	1,7	6,1	—	114,5	619,0	296,7	8 598,1	Juin . . „
393,0	7 559,0	1,5	5,4	—	127,8	619,0	296,7	8 609,2	Juillet . „
393,0	7 609,7	1,4	5,7	—	132,2	619,0	296,7	8 664,7	Août . . „
2. Grandes banques suisses (7 banques)									
50,0	3 897,5	21,0	16,4	0,2	124,5	520,3	152,0	4 731,9	Décembre 1942
50,0	4 144,8	22,7	22,2	0,1	125,4	519,3	154,1	4 988,6	„ 1943
50,0	4 352,9	12,8	20,9	—	136,3	519,3	154,1	5 196,3	Juin . . 1944
50,0	4 410,8	12,8	22,2	—	142,7	519,3	154,1	5 261,7	Septembre „
50,0	4 330,2	38,2	24,0	—	131,5	518,8	155,9	5 198,6	Décembre „
50,0	4 532,0	20,7	20,7	—	123,7	518,8	155,9	5 371,8	Mars . . 1945
50,0	4 569,5	14,0	21,5	—	134,3	518,8	155,9	5 414,0	Juin . . „
3. Banques locales (8 banques et 1 caisse d'épargne)									
124,6	1 082,0	0,1	6,9	0,5	18,5	94,8	43,6	1 246,4	Décembre 1942
125,6	1 096,4	0,2	—	0,7	19,0	94,9	44,8	1 256,0	„ 1943
126,6	1 115,3	0,2	—	0,7	23,8	94,9	44,9	1 279,8	Juin . . 1944
126,6	1 130,9	0,2	—	0,6	28,9	94,9	44,9	1 300,4	Septembre „
126,6	1 141,6	0,3	—	0,5	28,1	94,9	46,4	1 311,8	Décembre „
126,6	1 146,3	0,2	—	0,5	15,8	95,2	46,5	1 304,5	Mars . . 1945
126,2	1 154,2	0,2	—	0,5	25,2	95,5	46,6	1 322,2	Juin . . „
Total 1—3 (43 banques)									
573,6	11 732,0	21,3	49,9	1,5	275,4	1 229,0	442,0	13 751,1	Décembre 1941
576,6	12 069,9	24,6	41,4	0,7	274,2	1 229,1	465,3	14 105,2	„ 1942
572,6	12 473,6	26,1	34,9	0,8	279,3	1 233,2	476,2	14 524,1	„ 1943
578,6	12 848,0	14,9	32,4	0,7	270,4	1 233,2	487,9	14 887,5	Juin . . 1944
569,6	12 998,8	14,0	32,4	0,6	313,1	1 233,2	485,1	15 077,2	Septembre „
569,6	12 968,8	42,0	31,8	0,5	316,7	1 232,7	486,9	15 079,4	Décembre „
569,6	13 259,6	22,5	29,2	0,5	231,0	1 233,0	498,6	15 274,4	Mars . . 1945
569,2	13 283,8	15,9	27,6	0,5	274,0	1 233,3	499,2	15 334,3	Juin . . „

Quartalsbilanzen der schweizerischen Grossbanken

in Millionen Franken

70

Bilanzpositionen	Aktiengesellschaft Leu & Co. Société anonyme Leu & Cie.		Basler Handelsbank Banque Commer- ciale de Bâle		Eidgenössische Bank (A.-G.) Banque Fédérale (S. A.)		Schweizerische Bankgesellschaft Union de Banques Suisses	
	Dez. Déc. 1944	Juni Juin 1945	Dez. Déc. 1944	Juni Juin 1945	Dez. Déc. 1944	Juni Juin 1945	Dez. Déc. 1944	Juni Juin 1945
	2	3	4	5	6	7	8	9
1								
Aktiven								
1. Kasse, Giro- und Postcheckguthaben . . .	10,7	10,8	11,8	12,4	32,9	23,4	77,2	78,9
2. Coupons	1,2	0,8	0,2	0,2	0,7	0,8	2,0	1,9
3. Bankdebitoren auf Sicht	3,9	3,9	1,8	2,8	19,4	24,7	56,3	59,7
4. Andere Bankdebitoren	0,5	0,9	10,8	11,9	10,6	12,1	3,2	19,4
5. Wechsel	16,9	15,3	15,2	14,2	62,6	57,1	110,8	115,7
6. Reports und Vorschüsse auf kurze Zeit . .	0,3	0,8	9,2	7,2	0,4	1,2	—	—
7. Kontokorrentdebitoren ohne Deckung . .	3,3	2,9	15,7	18,0	39,1	36,4	41,0	33,1
8. Kontokorrentdebitoren mit Deckung . . .	16,6	16,8	8,3	17,2	71,1	67,0	137,2	154,2
8a. davon gegen hypothekarische Deckung .	7,5	8,1	0,2	0,6	10,5	10,5	29,1	29,1
9. Feste Vorschüsse u. Darlehen ohne Deckung	3,2	3,1	15,0	13,1	2,3	1,9	5,5	6,7
10. Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	2,9	2,7	15,5	4,8	24,3	27,3	33,4	33,1
10a. davon gegen hypothekarische Deckung .	1,1	0,9	0,3	0,3	2,8	2,8	29,0	27,1
11. Kontokorrentvorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften . . .	1,3	0,9	1,5	1,5	0,3	0,2	8,1	7,9
12. Hypothekaranlagen	69,2	69,6	—	—	0,6	0,9	20,6	22,2
13. Wertschriften und dauernde Beteiligungen	19,0	21,1	26,7	29,3	96,7	119,8	252,0	273,9
14. Syndikatsbeteiligungen	0,1	0,1	7,2	6,9	1,3	1,2	0,5	0,5
15. Bankgebäude	—	—	10,0	10,0	6,5	6,5	12,0	12,0
16. Andere Liegenschaften	—	—	—	—	0,1	0,1	2,8	2,8
17. Transferbeschwerte Aktiven	37,3	37,1	—	—	—	—	—	—
18. Sonstige Aktiven	1,8	3,3	0,6	3,3	0,6	0,7	3,1	1,9
19. Nichteinbezahltes Kapital	—	—	—	—	—	—	—	—
20. Bilanzsumme	188,0	189,5	149,3	153,4	369,5	381,3	766,1	823,9
Passiven								
1. Bankkreditoren auf Sicht	8,3	5,5	6,5	6,4	20,9	16,0	84,6	73,1
2. Andere Bankkreditoren	0,7	0,4	1,0	0,8	1,5	1,1	—	—
3. Verpflichtungen aus Reportgeschäften . .	0,1	—	—	—	—	—	—	—
4. Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	29,5	34,0	30,9	35,5	158,1	172,0	395,5	455,4
5. Kreditoren auf Zeit	17,9	17,0	33,5	32,4	44,7	43,5	29,3	46,1
6. Spareinlagen	—	—	—	—	—	—	—	—
7. Depositen- und Einlagehefte	11,7	11,8	13,0	12,4	43,3	44,6	86,2	87,7
8. Kassenobligationen und Kassenscheine . .	22,0	23,3	33,2	32,6	37,5	40,2	67,6	70,6
9. Obligationen-Anleihen	11,8	10,6	—	—	—	—	—	—
10. Pfandbriefdarlehen	25,0	25,0	—	—	—	—	—	—
11. Checks und kurzfristige Dispositionen . .	0,4	0,1	0,8	0,7	2,7	1,6	13,2	4,4
12. Tratten und Akzente	1,3	1,3	3,0	2,8	2,5	3,0	1,1	0,1
13. Hypotheken auf eigenen Liegenschaften . .	—	—	—	—	—	—	—	—
14. Rückstellungen	20,1	20,1	—	—	—	—	—	—
15. Sonstige Passiven	7,8	9,0	2,2	4,4	7,5	8,5	13,7	11,6
16. Kapital	25,8	25,8	20,0	20,0	33,0	33,0	40,0	40,0
17. Reserven	5,6	5,6	5,4	5,4	17,8	17,8	34,9	34,9
18. Bilanzsumme	188,0	189,5	149,3	153,4	369,5	381,3	766,1	823,9

Bilans trimestriels des grandes banques suisses

en millions de francs

70

Schweizerischer Bankverein Société de Banque Suisse		Schweizerische Kreditanstalt Crédit Suisse		Schweizerische Volksbank Banque populaire suisse		Total		Positions du bilan
Dez. Déc. 1944	Juni Juin 1945	Dez. Déc. 1944	Juni Juin 1945	Dez. Déc. 1944	Juni Juin 1945	Dez. Déc. 1944	Juni Juin 1945	
10	11	12	13	14	15	16	17	
								18
								Actif
94,7	59,4	130,0	69,3	43,8	25,4	400,7	279,8	1. Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux
2,2	2,4	2,7	2,5	1,4	1,2	11,0	9,8	2. Coupons
97,8	101,5	95,5	117,2	7,1	5,6	281,8	315,4	3. Avoirs en banque à vue
51,5	72,3	66,2	88,2	18,4	17,7	161,2	221,9	4. Avoirs en banque à terme
368,3	408,1	299,5	297,8	83,1	89,1	956,2	997,3	5. Effets de change
0,4	2,2	—	—	—	—	10,3	11,4	6. Reports et avances à court terme
45,0	41,7	86,7	85,3	37,9	33,1	268,7	251,8	7. Comptes courants débiteurs en blanc
183,2	202,2	196,3	217,5	172,1	168,3	784,3	843,2	8. Comptes courants débiteurs gagés
18,9	21,4	49,2	46,2	61,3	58,3	176,7	174,2	8a. dont garantis par créances hypothécaires
19,0	18,7	6,9	6,4	0,2	0,2	52,1	50,1	9. Avances et prêts à terme fixe en blanc
60,3	54,2	86,0	93,6	27,3	26,4	250,2	242,1	10. Avances et prêts à terme fixe gagés
31,8	30,5	72,6	79,5	17,3	16,7	154,7	157,8	10a. dont garantis par hypothèque
38,0	39,2	14,9	16,9	22,3	20,1	86,4	86,7	11. Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public
7,2	8,4	54,0	55,3	271,0	278,7	422,6	435,1	12. Placements hypothécaires
546,5	575,1	364,7	398,2	48,3	79,9	1 353,9	1 497,3	13. Titres et participations permanentes
5,4	5,4	4,3	6,6	—	3,7	18,8	24,4	14. Participations syndicales
12,5	12,5	11,5	11,5	21,0	21,0	73,5	73,5	15. Immeubles à l'usage de la banque
4,6	4,6	—	—	8,3	7,4	15,8	14,9	16. Autres immeubles
—	—	—	—	—	—	37,3	37,1	17. Actifs affectés par des restrictions de transfert
3,1	—	2,1	6,4	2,4	7,0	13,5	22,6	18. Autres postes de l'actif
—	—	—	—	—	—	—	—	19. Capital non versé
1 540,0	1 607,9	1 421,3	1 473,2	764,4	784,8	5 198,6	5 414,0	20. Total du bilan
								Passif
141,2	160,8	116,9	112,3	14,1	15,6	392,5	389,7	1. Engagements en banque à vue
1,1	4,7	30,7	28,4	1,8	1,3	36,8	36,7	2. Engagements en banque à terme
—	—	—	—	—	—	0,1	—	3. Engagements dérivant d'opérations de report
805,7	838,5	664,3	732,1	170,5	186,4	2 254,5	2 453,9	4. Comptes de chèques et comptes créanc. à vue
127,1	134,2	99,5	86,4	26,5	22,7	378,5	382,3	5. Créanciers à terme
—	—	—	—	203,9	205,5	203,9	205,5	6. Dépôts d'épargne
95,5	95,6	82,2	83,1	43,0	42,3	374,9	377,5	7. Livrets de dépôts
139,8	152,1	169,6	184,4	157,5	160,1	627,2	663,3	8. Obligations et bons de caisse
—	—	—	—	—	—	11,8	10,8	9. Emprunts par obligations
—	—	—	—	25,0	25,0	50,0	50,0	10. Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage
6,4	3,4	13,9	3,2	1,0	0,6	38,2	14,0	11. Chèques et dispositions à court terme
0,6	0,5	15,5	13,8	—	—	24,0	21,5	12. Traités et acceptations
—	—	—	—	—	—	—	—	13. Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque
—	—	—	—	—	—	20,1	20,1	14. Provisions
26,5	22,0	34,2	35,0	19,5	23,7	111,4	114,2	15. Autres postes du passif
160,0	160,0	150,0	150,0	90,0	90,0	518,8	518,8	16. Capital
36,1	36,1	44,5	44,5	11,8	11,6	155,9	155,9	17. Réserves
1 540,0	1 607,9	1 421,3	1 473,2	764,4	784,8	5 198,6	5 414,0	18. Total du bilan

Darlehenskasse der Schweizerischen Eidgenossenschaft — Caisse de prêts de la Confédération Suisse
in Millionen Franken — en millions de francs

71

Monats- ende	Aktiven — Actif							Passiven — Passif					Bilanz- summe Total du bilan	Fin de mois
	Garantiepflichtungen Engagements pour le fonds de garantie			Faust- pfändlich ge- sicherte Darlehen Avances sur nan- tissement	Anlagen Place- ments	Giro- guthaben bei der Schweiz. National- bank Avoirs à la Banque nationale suisse	Sonstige Aktiven Autres postes de l'actif	Garantie- fonds (100 Mil- lionen) und Re- serve- fonds Fonds de garantie (100 mil- lions) et Fonds de réserve	Rück. diskon- tierte Wechsel Billets de change rées- comptés	Diverse Kre- ditoren Cré- anciers divers	Sonstige Passiven Autres postes du passif			
	des Bundes de la Con- fédéra- tion	von Ban- ken u. a. schweiz. Unter- neh- mungen de banques et autres entre- prises suisses	Total											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	
Dez. 1942	75,0	25,0	100,0	22,1	6,1	0,2	0,4	105,9	12,0	6,5	4,4	128,8	Déc. 1942	
„ 1943	75,0	25,0	100,0	14,7	6,1	0,2	0,7	106,2	0,3	11,0	4,2	121,7	„ 1943	
„ 1944	75,0	25,0	100,0	14,3	6,1	0,2	0,2	106,5	3,9	6,9	3,5	120,8	„ 1944	
1944													1944	
Nov. ...	75,0	25,0	100,0	14,5	6,1	0,1	0,6	106,5	3,9	6,9	4,0	121,3	Nov.	
Dez. ...	75,0	25,0	100,0	14,3	6,1	0,2	0,2	106,5	3,9	6,9	3,5	120,8	Déc.	
1945													1945	
Jan. ...	75,0	25,0	100,0	24,5	6,1	0,1	—	106,5	13,9	6,9	3,4	130,7	Janv.	
Febr. ...	75,0	25,0	100,0	24,5	6,1	0,1	0,6	106,5	13,7	7,1	3,4	130,7	Févr.	
März ...	75,0	25,0	100,0	24,1	6,1	0,1	—	106,7	13,7	6,7	3,2	130,3	Mars	
April ...	75,0	25,0	100,0	24,4	6,1	0,1	0,1	106,7	13,8	7,0	3,2	130,7	Avril	
Mai ...	75,0	25,0	100,0	24,0	6,1	0,1	0,1	106,7	13,9	6,4	3,3	130,3	Mai	
Juni ...	75,0	25,0	100,0	23,8	6,1	0,1	0,2	106,8	13,5	6,6	3,3	130,2	Juin	
Juli ...	75,0	25,0	100,0	23,8	6,1	0,1	0,1	106,8	13,4	6,6	3,3	130,1	Juillet	
August ...	75,0	25,0	100,0	23,8	6,1	0,1	0,1	106,7	13,3	6,6	3,3	129,9	Août	
Sept. ...	75,0	25,0	100,0	23,3	6,1	0,1	0,1	106,7	13,0	6,6	3,3	129,6	Sept.	

Schweizerische Pfandbriefe — Lettres de gage suisses

Ausgegebene Pfandbriefe am Jahres- bzw. Quartalsende — Lettres de gage émises à la fin de l'année ou du trimestre
in Millionen Franken — en millions de francs

72

Satz	1938	1939	1940	1941	1942	1943	1944	März Mars 1945	Juni Juin 1945	September Septembre 1945	Taux
Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken — Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
3	64	77	77	77	77	77	77	77	77	77	3
3 1/4	40	66	66	86	106	128	169	169	169	169	3 1/4
3 1/2	20	20	20	31	31	51	51	51	51	51	3 1/2
3 3/4	80	80	80	60	42	16	16	16	16	16	3 3/4
4	126	126	146	146	146	125	80	80	80	80	4
Total	330	369	389	400	402	397	393	393	393	393	Total
Pfandbriefbank schweiz. Hypothekarinstitute — Banque des lettres de gage d'établissements suisses de crédit hypothécaire											
3	45	61	61	61	61	61	61	61	61	61	3
3 1/4	14	14	14	46	85	87	139	156	157	157	3 1/4
3 1/2	30	30	30	71	71	94	87	87	87	87	3 1/2
3 3/4	49	49	49	41	11	11	11	6	4	4	3 3/4
4	167	166	183	100	93	68	30	20	20	20	4
4 1/4	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	4 1/4
Total	308	323	340	322	324	324	331	333	332	332	Total
Beide Zentralen zusammen — Total des deux centrales											
3	109	138	138	138	138	138	138	138	138	138	3
3 1/4	54	80	80	132	191	215	308	325	326	326	3 1/4
3 1/2	50	50	50	102	102	145	138	138	138	138	3 1/2
3 3/4	129	129	129	101	53	27	27	22	20	20	3 3/4
4	293	292	329	246	239	193	110	100	100	100	4
4 1/4	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	4 1/4
Total	638	692	729	722	726	721	724	726	725	725	Total

Hauptzahlen der Ausweise zentraler Notenbanken — Principaux chiffres des situations des banques centrales d'émission

73

Belgische Nationalbank ¹⁾	Or ²⁾	Avoirs en devises étrangères	Effets sur la Belgique	Avances sur fonds publics	Créances sur l'Etat	Fonds publics	Banque d'émission à Bruxelles	Billets en circulation	Comptes courants	Trésor public ³⁾	Billets en comptes indisponibles	Banque Nationale de Belgique ¹⁾
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Ende 1938	17 140	4 610	1 070	205	720	1 155	—	21 990	2 770	—	—	Fin 1938
1942	21 688	24 716	—	742	21 297	1 917	—	67 881	4 524	—	—	1942
1943	21 656	48 627	—	947	16 729	1 900	—	83 211	5 489	—	—	1943
1944												1944
September	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Septembre
Oktober	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Octobre
November	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Novembre
Dezember	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Décembre
1945												1945
Januar ..	32 094	910	762	1 679	33 916	1 353	64 589	44 329	3 534	13 993	73 279	Janvier
Februar ..	32 094	1 040	903	817	37 191	1 353	64 589	47 945	3 445	13 993	72 342	Février
März	31 327	2 833	478	195	40 730	1 353	64 589	51 273	4 135	13 993	71 737	Mars
April	31 327	2 768	355	174	43 098	1 350	64 589	52 847	5 327	13 993	71 174	Avril
Mai	31 283	4 061	293	220	39 687	1 350	64 589	55 951	4 341	10 493	70 447	Mai
Juni	31 238	4 056	374	211	41 411	635	64 597	58 483	4 440	10 493	68 875	Juin
Juli	31 219	4 310	327	165	42 336	646	64 597	60 202	4 306	10 493	68 244	Juillet
August ..	31 218	3 764	355	189	45 732	653	64 597	62 459	5 450	10 493	67 636	Août
September	30 426	3 940	383	252	47 370	653	64 597	64 301	4 978	10 493	63 301	Septembre

¹⁾ De janvier 1941 à août 1944, situations réunies de la Banque nationale de Belgique et de la Banque d'émission à Bruxelles.

²⁾ Jusqu'à fin 1944, 1 kg d'or fin = 33 193,50 frb; dès 1945 1 kg d'or fin = 49 318 822 frb. Dès 1945, y compris le produit indisponible de la réévaluation de l'encaisse or.

³⁾ Compte indisponible de réévaluation et compte spécial.

Dänische Nationalbank	Encaisse or	Correspondants à l'étranger, Effets sur l'étranger	Comptes de clearing avec l'étranger	Effets sur le Danemark	Avances ¹⁾	Compte de règlement de l'Etat	Comptes courants	Titres	Débiteurs divers	Billets de banque en circulation	Dépôts à vue Comptes courants	Ministère des finances ²⁾		Banque nationale de Danemark
												a	b	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
Ende 1938	118	112	—	22	111	—	121	152	55	441	142	—	—	Fin 1938
1942	98	18	1 117	5	14	125	36	88	1 329	983	1 002	242	358	1942
1943	97	21	1 990	2	9	125	23	64	2 392	1 359	2 009	264	730	1943
1944														1944
Juni	97	22	2 420	2	7	85	20	67	3 374	1 526	2 416	426	1 349	Juin
Juli	97	22	2 501	1	6	85	20	62	3 536	1 581	2 576	395	1 386	Juillet
August ...	97	22	2 541	2	5	85	22	71	3 683	1 600	2 658	426	1 462	Août
September	97	22	2 607	1	5	85	24	78	3 886	1 678	2 659	559	1 478	Septembre
Oktober ..	97	22	2 692	1	5	85	24	74	4 004	1 644	2 919	584	1 427	Octobre
November .	97	22	2 732	1	5	85	22	94	4 154	1 621	3 009	621	1 539	Novembre
Dezember .	97	22	2 774	1	4	85	50	95	4 345	1 658	3 009	610	1 717	Décembre
1945														1945
Januar ...	97	22	2 859	1	4	85	26	101	4 446	1 610	3 034	666	1 877	Janvier
Februar ..	97	22	2 876	1	4	85	24	90	4 559	1 618	3 069	640	1 998	Février
März	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Mars
April	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Avril
Mai	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Mai
Juni	97	37	2 975	1	3	65	36	73	4 944	1 241	3 609	573	2 441	Juin
Juli	97	36	2 969	1	3	65	26	73	4 972	868	3 911	525	2 478	Juillet

¹⁾ Avances sur obligations foncières, sur titres et contre garantie de l'Etat.

²⁾ a = poste régulier — b = loi du 3 juillet 1942.

Hauptzahlen der Ausweise zentraler Notenbanken — Principaux chiffres des situations des banques centrales d'émission

73

Deutsche Reichsbank	Gold und Devisen	Wechsel und Schecks sowie Schatzwechsel des Reiches	Lombardforderungen	Deckungsfähige Wertpapiere	Rentenbank-schelte	Notenumlauf	Täglich fällige Verbindlichkeiten	Deutsche Reichsbank
	In Millionen Reichsmark — en millions de Reichsmarks							
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Ende 1938	77	8 244	45	557	—	8 223	1 527	Fin 1938
1942	76	29 283	25	87	243	24 375	5 292	1942
1943	77	41 342	27	1	500	33 683	8 186	1943
1944								1944
April	77	40 909	38	1	590	34 569	7 179	Avril
Mai	77	42 159	28	1	595	35 229	7 240	Mai
Juni	77	42 150	26	1	598	35 920	6 754	Juin
Juli	77	43 222	38	1	571	36 889	6 813	Juillet
August	77	45 829	42	1	577	38 579	7 480	Août
September	77	50 821	47	67	512	42 301	9 088	Septembre
Oktober	77	53 954	46	70	480	44 704	9 603	Octobre
November	77	56 939	62	69	457	46 870	10 829	Novembre
Dezember	77	63 497	112	1	413	50 102	13 535	Décembre
1945								1945
Januar	77	64 625	199	81	436	51 207	13 566	Janvier
Februar	77	70 699	307	112	402	55 519	16 419	Février
März								Mars
April								Avril
Mai								Mai

Bank von England	Issue Department				Banking Department						Bank of England
	Gold Coin and Bullion ¹⁾	Government securities	Fiduciary Issue	Notes in circulation	Notes, Gold and Silver Coin	Government Securities	Other Securities	Bankers Deposits	Public Deposits	Other Deposits	
In Millionen Pfund — en millions de livres sterling											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Ende 1938	326,4	218,6	230,0	504,7	52,5	69,2	50,0	101,0	15,9	36,8	Fin 1938
1942	0,2	936,9	950,0	923,4	27,7	242,2	25,8	223,4	9,0	48,8	1942
1943	0,2	1 088,3	1 100,0	1 088,7	12,5	292,0	18,4	234,3	10,3	60,4	1943
1944											1944
Juli	0,2	1 138,2	1 150,0	1 136,8	14,5	249,3	17,1	199,8	7,7	55,4	Juillet
August	0,2	1 188,3	1 200,0	1 146,0	55,8	203,3	31,4	201,9	14,4	56,2	Août
September	0,2	1 188,3	1 200,0	1 154,6	47,7	229,2	27,7	221,5	9,8	55,3	Septembre
Oktober	0,2	1 188,3	1 200,0	1 164,4	38,1	220,2	23,4	203,8	6,2	54,1	Octobre
November	0,2	1 188,1	1 200,0	1 189,5	13,0	248,4	30,2	207,0	11,6	55,3	Novembre
Dezember	0,2	1 238,1	1 250,0	1 238,6	13,5	305,1	17,4	260,7	5,2	52,3	Décembre
1945											1945
Januar	0,2	1 238,4	1 250,0	1 219,6	32,1	240,7	29,6	215,1	11,6	57,8	Janvier
Februar	0,2	1 238,3	1 250,0	1 217,1	34,8	238,0	31,6	207,8	18,1	60,5	Février
März	0,2	1 238,4	1 250,0	1 235,8	15,9	245,8	41,2	218,9	8,9	57,0	Mars
April	0,2	1 238,3	1 250,0	1 235,2	16,4	256,3	33,7	229,6	8,5	50,5	Avril
Mai	0,2	1 288,2	1 300,0	1 269,6	31,8	230,6	33,3	212,4	14,8	50,7	Mai
Juni	0,2	1 288,3	1 300,0	1 285,2	16,3	300,8	27,2	262,3	12,7	51,6	Juin
Juli	0,2	1 338,3	1 350,0	1 305,7	45,4	250,7	14,8	229,1	10,3	53,6	Juillet
August	0,2	1 338,3	1 350,0	1 325,9	24,8	272,1	30,3	238,2	16,0	55,0	Août
September	0,2	1 338,3	1 350,0	1 329,9	20,8	322,2	13,2	279,1	5,5	53,2	Septembre

¹⁾ Am 6. September 1939 wurde der Goldbestand der Bank von England an den englischen Währungsausgleichsfonds übertragen. —
Le 6 septembre 1939 l'encaisse-or a été transmise au fonds d'égalisation des changes.

Hauptzahlen der Ausweise zentraler Notenbanken — Principaux chiffres des situations des banques centrales d'émission

73

Bank von Finnland	Encaisse or	Corres- pondants à l'étranger et devises	Effets sur la Finlande	Clearing avec des pays étrangers	Actions et obl- gations finlan- daises	Oblig- ations né- gociables à l'étranger	Billets en cir- culation	Comptes courants	Corres- pondants à l'étranger	Comptes divers	Banque de Finlande
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Ende											Fin
1938	1 128	—	—	—	—	161,8	2 086	850	29	260	1938
1942	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1942
1943	171	215	17 189	—	602,4	292,8	10 825	711	2 296	1 182	1943
1944											1944
April	172	223	16 796	—	593,4	252,8	12 111	927	2 788	1 218	Avril
Mai	172	270	16 779	—	600,4	226,8	11 977	1 275	2 943	1 275	Mai
Juni	172	258	16 297	1 846	598,5	226,8	12 590	1 105	3 073	1 261	Juin
Juli	172	242	17 287	2 265	594,8	223,4	13 141	1 214	3 249	1 281	Juillet
August	172	247	18 145	2 508	592,1	223,8	13 494	1 625	3 411	1 343	Août
September ...	172	245	19 083	2 471	591,8	220,0	14 308	1 246	3 423	1 331	Septembre
Oktober	172	227	19 129	2 393	588,8	218,8	14 636	1 371	3 426	1 312	Octobre
November....	172	324	19 775	2 390	588,4	218,8	15 425	1 055	3 429	1 501	Novembre
Dezember											Décembre
1945											1945
Januar											Janvier
Februar.....											Février
März											Mars
April											Avril
Mai											Mai

Bank von Frankreich	Encaisse or ¹⁾	Disponi- bilités à vue à l'étranger	Effets sur la France	Effets négo- ciables achetés en France	Avances sur titres et avances à 30 jours sur effets publics	Bons négoc. du Trésor et de la Caisse autonome d'amor- tissement	Prêts sans intérêts et avances provisoires à l'Etat		Billets en circu- lation	Comptes courants créditeurs	Banque de France
							Total	dont frais d'occu- pation			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Ende											Fin
1938	87 265	821	11 568	1 892	4 055	5 530	30 627	—	110 935	30 657	1938
1942	84 598	37	13 957	8 420	3 597	35 241	289 215	210 965	382 774	47 562	1942
1943	84 598	37	17 090	9 518	3 246	35 181	401 373	326 973	500 386	44 440	1943
1944											1944
Juli	84 598	37	4 856	10 726	3 033	35 125	490 050	409 200	584 820	49 481	Juillet
August	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Août
September ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Septembre
Oktober	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Octobre
November....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	November
Dezember	75 151	42	18 640	12 170	4 023	35 118	451 850	426 000	572 510	38 603	Décembre
1945											1945
Januar	75 151	42	26 376	12 776	6 328	35 067	436 000	426 000	562 416	53 578	Janvier
Februar.....	75 151	42	23 482	12 828	5 212	35 067	443 700	426 000	568 900	44 475	Février
März	75 151	44	16 602	13 421	5 154	35 063	453 550	426 000	574 796	41 533	Mars
April	75 151	44	14 967	13 194	4 109	35 063	456 900	426 000	580 944	43 058	Avril
Mai	75 151	45	10 162	13 078	3 371	35 063	455 750	426 000	548 945	58 006	Mai
Juni	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Juin
Juli	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Juillet
August	75 151	46	12 936	13 744	4 971	34 959	436 000	426 000	469 652	130 250	Août

¹⁾ L'encaisse-or est évaluée, à partir du 29 février 1940, sur la base de 23,34 milligrammes (contre 27,5 dès le 12 novembre 1938) d'or 900/1000 par franc (1 kg or fin = 47 605,44 francs contre 40 404,04 francs).

Hauptzahlen der Ausweise zentraler Notenbanken — Principaux chiffres des situations des banques centrales d'émission

73

Niederländische Bank	Encaisse or	Effets sur l'étranger	Effets sur la Hollande	Avances sur nantissement	Avances à l'Etat	Billets en circulation	Comptes-courants		Banque néerlandaise
							de l'Etat	divers	
in Millionen Gulden — en millions de florins									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Ende 1938	1 461,2	3,6	8,9	308,5	—	991,5	136,5	701,8	Fin 1938
1942	902,6	1 741,6	208,3	156,2	15,0	3 034,4	—	141,1	1942
1943	931,7	3 213,8	—	135,2	—	3 477,5	106,9	633,1	1943
1944									
August ...	931,5	3 921,3	—	129,1	3,4	4 473,6	104,6	310,5	Août
September	931,5	4 232,7	—	135,1	—	4 711,1	104,7	386,1	Septembre
Oktober ..	931,5	4 404,0	2,9	135,7	—	4 879,1	149,0	319,7	Octobre
November .	931,5	4 457,6	1,2	132,0	15,0	5 006,7	104,8	340,9	Novembre
Dezember .	931,5	4 518,3	91,0	137,9	—	5 078,1	116,4	345,4	Décembre
1945									
Januar ...	931,5	4 539,8	206,0	133,4	14,8	5 188,6	104,8	387,4	Janvier
Februar ...	931,5	4 541,9	318,0	133,4	14,5	5 294,2	104,9	384,8	Février
März	931,5	4 520,0	463,5	137,9	14,8	5 429,5	104,9	377,0	Mars
April	931,5	4 487,9	725,0	132,5	14,3	5 517,0	104,9	511,2	Avril
Mai	931,5	4 488,1	777,0	132,0	—	5 353,7	105,1	562,9	Mai
Juni	931,5	4 488,3	325,0	152,7	—	4 997,8	105,1	514,8	Juin
Juli	712,8	4 488,8	318,0	130,4	—	3 447,8	105,2	1 607,2	Juillet
August ...	712,8	4 487,8	—	132,9	—	2 573,5	105,2	1 914,7	Août
September	712,8	4 490,9	0,1	130,4	—	1 683,2	105,3	1 966,7	Septembre

Schwedische Reichsbank	Encaisse or	Avoirs sur l'étranger ¹⁾	Titres, effets et avances	Crédit à l'office de la dette nationale	Billet en circulation	Comptes-courants			Dépôts ²⁾	Banque de Suède
						total	dont avoirs de l'Etat	dont banques		
in Millionen Kronen — en millions de couronnes										
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Ende 1938	707,2	750,5	152,0	—	1 060,7	933,0	418,0	427,9	—	Fin 1938
1942	738,1	551,4	692,1	675,0	2 015,5	930,6	743,9	161,4	218,9	1942
1943	854,0	651,6	588,5	625,2	2 265,9	698,8	539,0	98,6	317,9	1943
1944										
April	939,8	559,1	552,8	661,3	2 157,9	887,5	615,5	215,5	326,7	Avril
Mai	948,8	564,1	546,2	614,6	2 156,9	839,6	532,4	269,1	338,5	Mai
Juni	951,3	570,1	553,8	648,4	2 225,9	841,7	634,3	177,2	343,2	Juin
Juli	959,9	599,6	571,4	746,2	2 186,9	1 033,2	581,5	395,1	351,1	Juillet
August ...	989,2	568,7	574,6	680,2	2 253,2	924,8	441,3	424,3	354,3	Août
September	1 000,5	562,7	570,2	687,2	2 337,1	867,1	433,8	383,9	352,7	Septembre
Oktober ..	1 006,0	588,3	541,1	739,4	2 329,0	967,9	530,5	379,2	353,9	Octobre
November .	1 017,2	562,8	558,4	780,3	2 285,8	999,4	771,5	199,2	350,7	Novembre
Dezember .	1 019,4	566,7	552,1	785,1	2 492,4	808,2	564,4	197,1	366,2	Décembre
1945										
Januar ...	1 052,4	552,9	542,0	840,2	2 377,3	1 026,1	534,3	437,5	365,5	Janvier
Februar ...	1 047,4	585,2	488,8	859,2	2 345,4	952,1	607,7	298,4	365,2	Février
März	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Mars
April	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Avril
Mai	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Mai

¹⁾ sous déduction des avoirs étrangers en Suède.
²⁾ avec dénonciation de 45 jours au minimum.

Hauptzahlen der Ausweise zentraler Notenbanken — Principaux chiffres des situations des banques centrales d'émission

73

Bank von Portugal	Encaisse or	Disponibilités-or à l'étranger et autres réserves		Autres disponibilités en diverses monnaies	Divers titres	Porte-feuille commercial	Dette de l'Etat	Billets en circulation	Autres engagements en escudos à vue			Engagements en monnaies étrangères	Banco de Portugal
		Total	dont pouvant servir de couverture						Total	dont banques	dont trésor public		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Ende 1938	919	697	518	158	118	487	1 038	2 279	1 071	645	354	179	Fin 1938
1942	1 391	3 378	3 143	6 068	399	236	1 028	5 481	6 538	4 189	1 933	239	1942
1943	1 398	4 389	4 142	7 903	398	227	1 025	6 817	7 935	5 297	2 281	241	1943
1944													1944
April	1 408	4 858	4 610	8 653	396	237	1 023	6 768	9 172	6 070	2 669	248	Avril
Mai	1 411	5 000	4 752	8 881	396	240	1 023	6 885	9 428	6 397	2 666	248	Mai
Juni	1 412	5 112	4 871	9 010	396	236	1 023	6 946	9 577	6 701	2 501	241	Juin
Juli	1 412	5 165	4 919	9 049	396	237	1 023	6 932	9 703	6 645	2 733	246	Juillet
Aug.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Août
Sept.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Sept.
Okt.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Oct.
Nov.	1 412	5 760	—	—	397	260	—	7 374	9 859	6 853	2 639	245	Nov.
Dez.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Déc.
1945													1945
Jan.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Janv.
Febr.	1 415	—	5 717	9 251	—	261	1 020	7 389	10 194	—	—	—	Févr.
März	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Mars
April	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Avril
Mai	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Mai

Bank von Spanien	Encaisse or	Encaisse argent	Effets et avances	Titres	Dette spéciale du 13 mars 1942	Dette de l'Etat	Billets en circulation	Comptes courants		Banque d'Espagne	
								avoirs de l'Etat	autres		
											in Millionen Pesetas — en millions de Pesetas
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
Ende 1938	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Fin 1938
1942	486	624	3 067	540	4 416	10 717	15 738	1 072	4 243	1942	
1943	1 022	624	2 878	472	4 343	11 256	16 381	1 803	3 812	1943	
1944											1944
April	1 074	621	2 765	462	4 343	11 265	16 161	1 966	4 023	Avril	
Mai	1 102	621	2 768	421	4 343	11 230	16 037	2 450	3 634	Mai	
Juni	1 135	621	2 832	412	4 343	11 221	15 968	2 240	3 922	Juin	
Juli	1 135	659	2 926		16 045		16 069	1 972	4 199	Juillet	
August ...	1 135	646	2 874		16 380		16 144	1 966	4 447	Août	
September	1 135	658	3 026		16 130		16 582	1 758	4 142	Septembre	
Oktober ..	1 135	663	3 109		16 316		16 962	1 772	3 747	Octobre	
November	1 135	656	3 043		16 236		16 928	1 334	3 940	Novembre	
Dezember	1 147	609	3 107		16 506		17 729	24	4 406	Décembre	
1945											1945
Januar ...	1 166	609	3 506		15 959		17 265	2 033	3 164	Janvier	
Februar ..	1 166	650	3 387		16 011		17 298	1 698	3 407	Février	
März	1 185	657	3 283		15 868		17 335	1 540	3 415	Mars	
April	1 189	657	3 194		16 124		17 104	1 996	3 245	Avril	
Mai	1 189	683	3 199		16 086		16 874	1 921	3 597	Mai	
Juni	1 190	559	3 318		16 015		16 867	1 698	3 876	Juin	
Juli	1 189	686	3 378		16 129		17 093	1 434	3 895	Juillet	
August ...	1 189	597	3 307	396	4 278	11 166	17 183	1 698	3 878	Août	

Hauptzahlen der Ausweise zentraler Notenbanken — Principaux chiffres des situations des banques centrales d'émission

73

Bundesreservebanken der Vereinigten Staaten	Reserves		Reserve Bank Credit outstanding		Federal Reserve notes in actual circulation	Deposits		Federal Reserve Banks
	Gold certificates on hand and due from U. S. Treasury	Total reserves	U. S. Govt. Securities	Total Credit		Total	Member bank reserve account	
					in Millionen Dollars — en millions de dollars			
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Ende 1938	11 788	12 123	2 564	2 600	4 470	10 023	8 577	Fin 1938
1942	20 523	20 889	5 989	6 428	12 188	14 915	12 788	1942
1943	19 615	20 148	11 615	12 430	16 875	15 441	12 769	1943
1944								1944
Juni	18 619	19 312	15 081	15 272	18 832	15 619	13 081	Juin
Juli	18 396	19 104	14 914	15 325	19 127	15 022	12 855	Juillet
August	18 304	19 028	15 806	16 201	19 735	15 206	13 072	Août
September	18 169	18 914	16 653	17 113	20 215	15 508	13 548	Septembre
Oktober	18 009	18 802	17 647	18 325	20 792	16 017	14 148	Octobre
November	17 959	18 770	18 388	19 357	21 391	16 427	14 728	Novembre
Dezember	17 850	18 687	18 846	19 745	21 731	16 411	14 373	Décembre
1945								1945
Januar	17 769	18 666	19 006	19 552	21 748	16 165	13 884	Janvier
Februar	17 725	18 610	19 439	20 158	22 162	16 270	14 228	Février
März	17 641	18 547	19 493	20 311	22 256	16 121	14 579	Mars
April	17 545	18 465	20 444	21 307	22 505	16 922	14 708	Avril
Mai	17 416	18 112	20 954	22 131	22 885	17 247	15 296	Mai
Juni	17 355	18 055	21 792	22 304	23 019	17 186	14 920	Juin
Juli	17 321	17 981	21 717	22 359	23 314	16 896	14 794	Juillet
August	17 239	17 926	22 358		23 805	17 045	15 070	Août

Zentralbank der Argentinischen Republik	Or en Argentine	Or et devises	Titres nationaux	Billets en circulation	Correspondants étrangers	Comptes-courants			Banque centrale de la République argentine
						de banques ¹⁾	de l'Etat	divers	
	in Millionen Pesos — en millions de Pesos								
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Ende 1938	1 224	71	545	1 118	—	321	110	1	Fin 1938
1942	1 076	1 021	578	1 627	86	764	135	34	1942
1943	1 091	2 109	988	1 886	83	1 159	448	62	1943
1944									1944
Juni	1 187	2 377	877	2 064	87	1 340	594	63	Juin
Juli	1 206	2 380	871	2 089	83	1 268	694	103	Juillet
August	1 239	2 438	979	2 106	87	1 414	623	84	Août
September	1 243	2 488	977	2 163	92	1 420	615	70	Septembre
Oktober	1 243	2 525	970	2 197	92	1 321	631	166	Octobre
November	1 243	2 529	969	2 264	89	1 339	620	122	Novembre
Dezember	1 242	2 586	964	2 354	88	1 401	551	106	Décembre
1945									1945
Januar	1 242	2 579	962	2 317	96	1 410	525	135	Janvier
Februar	1 242	2 628	960	2 354	100	1 337	578	141	Février
März	1 242	2 737	976	2 391	99	1 361	638	145	Mars
April	1 242	2 821	970	2 455	99	1 652	445	59	Avril
Mai	1 242	2 897	969	2 495	90	1 657	471	55	Mai
Juni	1 242	2 949	968	2 533	87	1 542	528	120	Juin
Juli	1 242	3 073	962	2 553	86	1 570	561	179	Juillet

¹⁾ Y compris les dépôts bancaires de l'étranger.

Goldreserve und Geldumlauf in den Vereinigten Staaten — Or et circulation monétaire aux Etats-Unis
in Millionen Dollar — en millions de dollars

74

Jahres- und Monatsende	Goldreserve Réserve d'or	Umlauf an Banknoten, Zertifikaten und Staatsnoten Billets de banque, certificats et billets d'Etat en circulation							Gesamter Geldumlauf Total de la circulation monétaire	Fin d'année et de mois
		Federal Reserve Notes	Federal Reserve Bank Notes	National Bank Notes	United States Notes	Gold certificates	Silver certificates	Total		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1938	14 512	4 405	28	201	257	75	1 339	6 305	6 856	1938
1939	17 644	4 912	24	175	272	69	1 544	6 996	7 598	1939
1940	21 995	5 885	21	157	290	65	1 667	8 083	8 732	1940
1941	22 737	8 138	19	144	313	61	1 733	10 408	11 160	1941
1942	22 726	12 082	188	135	317	58	1 751	14 532	15 410	1942
1943	21 938	16 737	627	129	318	55	1 566	19 430	20 449	1943
1944										1944
März	21 600	17 429	613	127	318	55	1 544	20 086	21 115	Mars
Juni	21 173	18 750	597	126	322	54	1 589	21 438	22 504	Juin
September	20 825	20 017	582	125	323	53	1 588	22 688	23 794	Septembre
Dezember	20 619	21 482	560	123	321	53	1 611	24 150	25 307	Décembre
1945										1945
Januar . . .	20 550	21 533	554	123	316	53	1 562	24 141	25 290	Janvier
Februar . .	20 506	21 964	550	122	320	53	1 585	24 594	25 751	Février
März	20 419	22 100	544	122	320	53	1 591	24 730	25 899	Mars
April	20 374	22 384	537	121	321	52	1 594	25 009	26 189	Avril
Mai	20 270	22 651	533	121	322	52	1 653	25 332	26 528	Mai
Juni	20 213	22 867	527	120	323	52	1 653	25 542	26 746	Juin

Goldproduktion — Production d'or
in Tausend Unzen fein — en milliers d'onces de fin

75

Monat	Total ¹⁾			Südafrika		Vereinigte Staaten		Kanada		Mois
	1943	1944	1945	1944	1945	1944	1945	1944	1945	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Januar . . .	1 853	1 617	1 577	1 033	1 035	88	70	258	233	Janvier
Februar . .	1 826	1 548	1 451	974	963	98	67	257	212 ²⁾	Février
März	1 768	1 633	1 563	1 036	1 042	84	70	267	229	Mars
April	1 816	1 540	1 546 ²⁾	997	1 027	84	67	245	224	Avril
Mai	1 800	1 635	1 553 ²⁾	1 055	1 031	82	73	257	218	Mai
Juni	1 775	1 565		1 036		69		240		Juin
Juli	1 760	1 589		1 041		85		235		Juillet
August . . .	1 720	1 635		1 058		79		237		Août
September	1 716	1 566		1 024		87		236		Septembre
Oktober . .	1 715	1 556		1 023		82		230		Octobre
November	1 675	1 534 ²⁾		1 008		85		223		Novembre
Dezember	1 671	1 525 ²⁾		995		79		229		Décembre
Jahr	21 099 ³⁾	18 970 ³⁾		12 280		1 022 ³⁾		2 914		Année
Jan.-Mai . .	9 063	7 973	7 690 ²⁾	5 095	5 098	436	347	1 284	1 116	Janv.-Mai

¹⁾ Ohne U.S.S.R. — Sans U.R.S.S.

²⁾ Provisorische Angabe. — Chiffre provisoire.

³⁾ Das Jahresergebnis stimmt mit der Summe der Monatsergebnisse nicht genau überein.
Le total annuel ne correspond pas exactement à la somme des résultats mensuels.

Papiergeldumlauf und Goldbestände in einigen Ländern — Billets en circulation et réserves d'or dans différents pays
in Millionen der Landeswährung — en millions d'unités monétaires nationales

76

Jahres- und Monatsende	Belgien Belgique bfr.	Deutschland Allemagne RM.	England Angleterre £.	Frankreich France ffr.	Niederlande Pays-Bas fl.	Schweden Suède Kr.	Schweiz Suisse Fr.	Vereinigte Staaten Etats-Unis d'Amérique \$	Fin d'année et de mois
A. Papiergeldumlauf — Billets en circulation									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1938	21 990	8 604	505	110 935	991	1 061	1 751	6 306	1938
1942	67 881	25 639	923	382 774	3 034	2 016	2 637	14 530	1942
1943	83 211	34 702	1 089	500 386	3 478	2 266	3 048	19 430	1943
1944	100 276	51 624	1 239	572 510	5 078	2 492	3 548	24 151	1944
1945	(août)								1945
Januar	44 329	51 533	1 220	562 416	5 189	2 377	3 409	24 140	Janvier
Februar.....	47 945		1 217	568 900	5 294	2 345	3 478	24 593	Février
März	51 273		1 236	574 796	5 429		3 564	24 729	Mars
April	52 847		1 235	580 944	5 517		3 558	25 009	Avril
Mai	55 951		1 270	548 945	5 354		3 532	25 332	Mai
Juni	58 483		1 285	—	4 998		3 522	25 541	Juin
Juli	60 202		1 306	—	3 448		3 522		Juillet
August	62 459		1 326	469 652	2 573		3 558		Août
September ..	64 301		1 330		1 683		3 640		Septembre
Oktober									Octobre
November ..									Novembre
Dezember ..									Décembre
B. Goldbestände — Réserves d'or									
Bewertung	1 kg or fin = 49 318,822 frb 1)	1 RM. = 358,42.. mgr. or fin	Prix du marché 2)	1 fr. = 23,34 mgr. or 1/10 de fin 3)	1 Fl. = 497,8.. mgr. or fin	1 Kr. = 403,22.. mgr. or fin	1 Fr. = 205,348 mgr. or fin 4)	1 kg or fin = 1 125,276 \$	Evaluation
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1938	17 140	71	326,0	87 265	1 461	591	2 890	14 512	1938
1942	21 688	76	0,2	84 598	903	738	3 565	22 726	1942
1943	21 656	77	0,2	84 598	932	854	4 173	21 938	1943
1944	21 656	77	0,2	75 151	931	1 019	4 554	20 619	1944
1945	(août)								1945
Januar	32 094	77	0,2	75 151	931	1 052	4 577	20 550	Janvier
Februar.....	32 094	77	0,2	75 151	931	1 047	4 591	20 506	Février
März	31 327		0,2	75 151	931		4 639	20 419	Mars
April	31 327		0,2	75 151	931		4 771	20 374	Avril
Mai	31 283		0,2	75 151	931		4 783	20 270	Mai
Juni	31 238		0,2	—	931		4 626	20 213	Juin
Juli	31 219		0,2	—	713		4 642		Juillet
August	31 218		0,2	75 151	713		4 690		Août
September ..	30 426		0,2		713		4 697		Septembre
Oktober									Octobre
November...									Novembre
Dezember ..									Décembre
<p>1) Bis Ende 1944, 1 kg. = 33 193,50 frb.; seit 1945, 1 kg. = 49 318,822 frb. — Jusqu'à fin 1944, 1 kg. = 33 193,50 frb.; dès 1945, 1 kg. = 49 318,822 frb.</p> <p>2) Bis Ende Februar 1939, 1 Unze = 85 sh. — Jusqu'à fin 1939, 1 Once = 85 sh.</p> <p>3) Bewertung in mgr. Gold 9/10 fein bis 12. November 1938, 1 fr. = 49 mgr.; bis 29. Februar 1940, 1 Fr. = 27,5 mgr.; seit 29. Februar 1940, 1 Fr. = 23,34 mgr. — Evaluation en mgr. or 1/10 fin jusqu'au 12 novembre 1938, 1 Fr. = 49 mgr.; jusqu'au 29 février 1940, 1 Fr. = 27,5 mgr.; depuis le 29 février 1940, 1 Fr. = 23,34 mgr.</p> <p>4) Bewertung vom 7. Oktober 1936 bis 30. Mai 1940: 1 kg = Fr. 4 639,13; seither: 1 kg = Fr. 4 869,80. — Evaluation du 7 octobre 1936 jusqu'au 30 mai 1940: 1 kg = Fr. 4 639,13; depuis lors: 1 kg = Fr. 4 869,80.</p>									

Liste alphabétique des tableaux

	Tab.		Tab.		Tab.
Accords de paiement de la Suisse	18b	Commerce de détail	41	du commerce extérieur	50
Actions:		Indice des prix	57	du commerce extérieur	49
Emissions	22, 23, 27a	Commerce extérieur:		du coût de la vie:	
Indice	12	Exportations par pays	54	en Suisse	60, 63-67
Remboursements	25, 27b	Indice des prix du commerce ex-		à l'étranger	64
Activité:		térieur	50	Industrie:	
Bâtiment	40	Indice du commerce extérieur	49	Degré d'activité	42, 43
Commerce de détail	41	Importations par pays	53	Demandes d'emploi	44
de l'industrie	42, 43	Importations de produits import.	51	Indice des actions	12
Agriculture:		Industries d'exportations	52	Salaires	66
Allocations pour perte de gain	38	Résultats annuels	47	Lettres de gages	72
Indice des prix des agents de la		Résultats mensuels	48	Marché du travail	44
production agricole	65	Communes, situation financière	37	Mouvement:	
Prix des produits agricoles	56, 65	Concordats	39	Bourses	15
Allocations pour pertes de salaire		Confédération:		Chambres de compensation	30
et de gain	38	Impôts	32, 36	Clearing des titres	16
Argent au jour le jour	4	Situation financière	36	Comptes de chèques et virements	
Artisanat:		Constructions	40	postaux	28
Allocations pour perte de gain	38	Conversions d'emprunts	27a	Comptes de virement de la Ban-	
Assurances sur la vie	26	Cours:		que nationale suisse	29
Avances sur nantissement:		de clearing avec l'étranger	19	Touristique	45, 46
Taux officiels	7	de la livre à New York	20	Obligations:	
Balance commerc. de la Suisse	47, 48	des changes	17	de caisse, taux des	9
Banque des règlements internat.	68	des fonds d'Etat fédéraux	13	Emission	21, 23, 27a
Banque nationale suisse:		fixés en vertu d'accords	18a	Indice	10
Couverture des engagements	3	Coût de la vie:		Rendement	10, 11
Situations	1, 2	à l'étranger	64	Or: Encaisses	1, 2, 73, 74, 76
Taux d'escompte	4	en Suisse	60, 63, 65-67	Estimation	76
Taux d. avances s. nantissement	7	Dettes publiques:		Prix à Londres	10
Virements	29	Cantons	36	Production	75
Banques cantonales:		Communes	37	Parités monétaires	18
Bilans	69	Confédération	36	Postes:	
Taux d'intérêt	9	Douanes, recettes des	34	Chèques et virements postaux	28
Banques d'émission étrangères:		Droits de timbre fédéraux	32, 33, 35	Placement des fonds du service	
Situations	73	Emissions:		de chèques postaux	28
Taux officiels	6	Actions	22, 27a	Prix: de l'argent à Londres	55
Banques locales, bilans	69	Bons pour le sacrifice de la dé-		de gros	55
Bâtiment	40	fense nationale	21a	de l'or à Londres	20
Bilans des banques suisses	69-72	Obligations	21, 23, 27a	des produits agricoles	56
Billets en circulation:		Emprunts:		variation des	65
à l'étranger	73, 74, 76	Conversions	27a	Relation du franc suisse avec le dollar	20
en Suisse	1, 2, 3	Cours d'emprunts fédéraux	13	Remboursement:	
Bons de sacrifice pour la défense		Indice des emprunts étrangers	14	de capital-actions	25, 27b
nationale	21a	Remboursements	24, 27b	d'emprunts obligations	24, 27b
Bourse:		Rendements à l'étranger	11	Rendement:	
Cours des fonds d'Etat fédéraux	13	en Suisse	8, 10	de nouveaux emprunts publics	8
Indices	10, 12, 14	en Suisse	9	d'obligations suisses	10
Mouvements	15	Epargne, taux des dépôts d'	9	d'obligations à l'étranger	11
Budgets: de la Confédération	36	Escompte:		des impôts fédéraux	32
des cantons	36	Taux officiel à l'étranger	6	des droits de timbre fédéraux	33, 35
Caisse de compensation pour perte		en Suisse	4	Sacrifice de défense nationale	32
de salaire et de gain	38	Taux privé à l'étranger	5	Salaires:	
Caisse de prêts de la Confédération	71	en Suisse	4, 5	Allocations pour perte de salaire	
Cantons, situation financière	36	Exportations	47, 48, 52, 54	et de gain	38
Centrales de lettres de gage	72	Faillites déclarées	39	Evolution	66
Chambres de compensation:		Finances:		Taux d'ajustement	67
Clearing des titres	16	Cantons	37	Situations de banques:	
Mouvement	30	Communes	36	Banque des règlements internat.	68
Changes:		Confédération	32-36	Banque nationale suisse	1, 2
Cours de clearing	19	Franc suisse en % du dollar	20	Banques d'émission étrangères	73
Cours des devises à vue	17	Grandes banques suisses:		Caisse de prêts de la Confédération	71
fixés en vertu d'accords	18a	Bilans	69, 70	Sociétés d'assurance sur la vie	26
Parités	18	Hôtellerie	45, 46	Taux: d'ajustement des salaires	67
Chèques et virements postaux:		Hypothèques, taux des	9	d'avances sur nantissement	7
Mouvement	28	Importations	47, 48, 51, 53	d'épargne	9
Chemins de fer fédéraux:		Impôts fédéraux	32, 36, 37	de l'argent au jour le jour	4
Résultats d'exploitation	31	Indice:		d'escompte officiel	4, 6
Chômage	44	des actions	12	des obligations de caisse	9
Circulation des billets:		des emprunts étrangers	14	hors banque	4, 5
aux Etats-Unis	74	des obligations	10	hypothécaire	9
Banques d'émission étrang.	73, 74, 76	des prix de gros:		Tourisme	45, 46
Banque nationale suisse	1, 2, 3	à l'étranger	62	Timbre, droit de	32, 33, 35
Clearing:		en Suisse	57-59, 61, 62, 65	Virements:	
cours de	19	des prix:		de la Banque nationale suisse	29
des titres	16	de la production agricole	56	postaux	28
		des agents de la product. agric.	65		

Verzeichnis der Quellen und Erhebungsstellen – Indications des sources

1. Quellen	Tab. No.	1. Sources
Ausweise der Notenbanken	73, 76	Situations des banques d'émission
Berichte der Kommission für Konjunkturbeobachtung	49, 50, 66	Rapports de la Commission de recherches économiques
Bilanzen der Kantonalbanken, Grossbanken und Lokalbanken	69, 70	Bilans des banques cantonales, des grandes banques et des banques locales
Bulletin des Völkerbundes.....	62, 64	Bulletin de la Société des Nations
Die Volkswirtschaft	39–44	La Vie économique
Economist	57–61, 73 63, 65–67	Economist
Federal Reserve Bulletin	73, 74, 75	Federal Reserve Bulletin
Neue Zürcher Zeitung	11, 55	Neue Zürcher Zeitung
2. Erhebungsstellen		2. Offices et administrations
Ausländische Notenbanken.....	11, 73, 76	Banques d'émission
Bank für Internationalen Zahlungsausgleich	68	Banque des Règlements Internationaux
Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit.....	39–44, 57–61 63, 65–67	Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail
Börsenkommissariate der Kantone Basel, Genf und Zürich	15	Chambres de bourse (Bâle, Genève et Zurich)
Darlehenskasse der Schweiz. Eidgenossenschaft	71	Caisse de prêts de la Confédération Suisse
Direktorenkonferenz der schweiz. Lebensversiche- rungsgesellschaften	26	Conférence des directeurs des sociétés suisses d'assu- rances sur la vie
Eidg. Lohnbegutachtungskommission	67	Commission consultative pour les questions de salaires
Eidg. Oberpostdirektion	28	Direction générale des postes
Eidg. Oberzolldirektion	34	Direction générale des douanes fédérales
Eidg. Preiskontrollstelle	55	Service fédéral du contrôle des prix
Eidg. Statistisches Amt	45, 46	Bureau fédéral de statistique
Eidg. Steuerverwaltung	32, 33, 35–37	Administration fédérale des contributions
Pfandbriefzentrale der schweiz. Kantonalbanken	72	Centrale des lettres de gages des banques cantonales
Pfandbriefbank schweiz. Hypothekarinstitute	72	Banque des Lettres de Gages d'Etablissements de Crédit hypothécaire
Schweiz. Bauernsekretariat	56, 65	Secrétariat des paysans suisses
Schweiz. Bundesbahnen	31	Chemins de fer fédéraux
Schweiz. Handelsstatistik	47–54	Statistique du commerce de la Suisse
Verband schweiz. Kantonalbanken	9	Union des Banques cantonales suisses
Verwaltung des zentralen Ausgleichsfonds	38	Administration des fonds centraux de compensation
Schweizerische Nationalbank	1–10, 12–14 16–25, 27 29–30	Banque nationale suisse

Die Monatsberichte der Schweiz. Nationalbank können beim Art. Institut Orell Füssli A.-G., Zürich, für Fr. 3.— im Jahr abonniert werden.
Postcheck VIII/640 — On peut s'abonner au Bulletin mensuel de la Banque nationale suisse auprès de l'Art. Institut Orell Füssli, S. A., Zurich.
Le prix de l'abonnement annuel est fixé à Fr. 3.— Compte de chèques postaux VIII/640.